

هزار و ششصد حدیث از 14 معصوم

از هر معصوم چهل حدیث



محمد تقی صرفی پور



## چهل حدیث منتخب از پیامبر اسلام (ص)

1 قالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ:

لَا تُضِيقُوا أَصْلَوْتَكُمْ، فَإِنَّ مَنْ ضَيَّقَ صَلَوةَ قَارُونَ وَهَامَانَ، وَكَانَ حَقًّا عَلَى اللَّهِ أَئْنَ يُدْخِلُهُ النَّارَ مَعَ الْمُنَافِقِينَ. (78)

ترجمه :

فرمود: نماز را سبک و ناچیز مشمارید، هر کس نسبت به نمازش بی اعتنا باشد و آنرا سبک و ضایع گرداند همنشین قارون و هامان خواهد گشت و حق خداوند است که او را همراه منافقین در آتش داخل نماید.

2 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: مَنْ مَشَى إِلَى مَسْجِدٍ مِنْ مَسَاجِدِ اللَّهِ، فَلَمْ يَكُلْ خُطْوَةً خَطَاها حَتَّى يَرْجِعَ إِلَى مَنْزِلِهِ، عَشْرُ حَسَنَاتٍ، وَمَحِي عَنْهُ عَشْرُ سَيِّئَاتٍ، وَرَفَعَ لَهُ عَشْرُ دَرَجَاتٍ. (79)

فرمود: هر کس قدمی به سوی یکی از مساجد خداوند بردارد، برای هر قدم ثواب ده حسنی می باشد تا برگردد به منزل خود، و ده خط از لغزش هایش پاک می شود، همچنین در پیشگاه خداوند ده درجه ترفع می یابد.

3 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: الْجُلُوسُ فِي الْمَسْجِدِ لِأَنْتِظَارِ الصَّلَاةِ عِبَادَةٌ مَالِمٌ يَحْدُثُ، قيلَ: يَا رَسُولَ اللَّهِ وَمَا الْحَدَثُ؟ قَالَ: الْغَيْبَةُ. (80)

ترجمه :

فرمود: نشستن در مسجد جهت انتظار وقت نماز عبادت است تا موقعی که حدثی از او صادر نگردد.

سؤال شد: یا رسول الله ، منظور از حدث چیست ؟

ترجمه :

فرمود: غیبت و پشت سر دیگران سخن گفتن .

4 ... يَبْيَنَّا رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ جَا لِسُونُ فِي الْمَسْجِدِ، إِذْ دَخَلَ رَجُلٌ فَقَامَ يُصَلِّي ، فَلَمْ يُتِمْ رُكُوعًا وَلَا سُجُودًا، فَقَالَ: نَقَرَ كَنْقَرِ الْغَرَابِ، لَئِنْ ماتَ هَذَا وَهَكَذَا صَلَوَتُهُ لَيْمُوتُنَّ عَلَى غَيْرِ دِينِي . (81)

ترجمه :

رسول خدا صلی الله علیه و آله در مسجد نشسته بود که شخصی وارد شد و مشغول نماز گشت و رکوع و سجودش را کامل انجام نداد و عجله و شتاب کرد.

حضرت فرمود: کار این شخص همانند کلاعی است که منقار بر زمین می زند، اگر با این حالت از دنیا برود بر دین من نمرده است .

5 قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : يَا أَبَا ذَرٍ، أَلَدْنِي سِجْنُ الْمُؤْمِنِ وَجَنَّةُ الْكَافِرِ، وَمَا أَعْصِبَ فِيهَا مُؤْمِنٌ إِلَّا وَهُوَ حَزِينٌ، وَكَيْفَ لَا يَحْزُنُ الْمُؤْمِنُ وَقَدْ أَعْوَدَهُ اللَّهُ أَءَنَّهُ وَارِدٌ جَهَنَّمَ . (82)

ترجمه :

فرمود: ای ابوذر، دنیا زندان مؤمن و بهشت کافران است ، مؤمن همیشه محزون و غمگین می باشد، چرا چنین نباشد و حال آن که خداوند به او - در مقابل گناهان و خطاهایش - وعده مجازات و دخول جهنم را داده است .

6 قَالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : شَرُّ النَّاسِ مَنْ بَاعَ آخِرَتَهُ بِدُنْيَاهُ، وَشَرُّ مِنْ ذَلِكَ مَنْ بَاعَ آخِرَتَهُ بِدُنْيَا غَيْرِهِ . (83)

ترجمه :

فرمود: بدترین افراد کسی است که آخرت خود را به دنیايش بفروشد و بدتر از او آن کسی خواهد بود که آخرت خود را برای دنیای دیگری بفروشد.

7 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّدَ: ثَلَاثَةٌ أَءَخَافُهُنَّ عَلَى أُمَّتِي: أَءُلَضَّالَّةُ بَعْدَ الْمَعْرِفَةِ، وَمُضَلَّاتُ الْفِتْنَ، وَشَهْوَةُ الْبَطْنِ وَالْفَرْجِ. (84)

ترجمه :

فرمود: سه چیز است که از آن ها برای امت خود احساس خطر می کنم :

1 گمراهی ، بعد از آن که هدایت و معرفت پیدا کرده باشند.

2 گمراهی ها و لغش های به وجود آمده از فتنه ها.

3 مشتهيات شکم ، و آرزوهای نفسانی و شهوت پرستی .

8 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّدَ: ثَلَاثَةٌ مِنَ الذُّنُوبِ تُعَجِّلُ عُقُوبَتُهَا وَلَا تُؤَخَّرُ إِلَى الْآخِرَةِ: عُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ، وَالْبَعْنَى عَلَى النَّاسِ، وَكُفُرُ الْأَحْسَانِ. (85)

ترجمه :

فرمود : عقاب و مجازات سه دسته از گناهان زودرس می باشد و به قیامت کشانده نمی شود: ایجاد ناراحتی برای پدر و مادر، ظلم در حق مردم ، ناسپاسی در مقابل کارهای نیک دیگران .

9 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّدَ: إِنَّ أَعْجَزَ النَّاسَ مَنْ عَجَزَ عَنِ الدُّعَاءِ، وَإِنَّ أَبْخَلَ النَّاسَ مَنْ بَخِلَ بِالسَّلَامِ. (86)

ترجمه :

فرمود: عاجز و ناتوان ترین افراد کسی است که از دعا و مناجات با خداوند ناتوان و محروم باشد،

و بخیل ترین اشخاص کسی خواهد بود که از سلام کردن خودداری نماید.

10 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : إِذَا تَلَاقَتُمْ فَلَاقُوا بِالْتَّسْلِيمِ وَالتَّصَافُحِ، وَإِذَا تَفَرَّقْتُمْ فَتَغْفِرُوا لِأَنْفُسِكُمْ .(87)

ترجمه :

فرمود: هنگام بر خورد و ملاقات با یکدیگر سلام و مصافحه نماید و موقع جدا شدن برای همدیگر طلب آمرزش کنید.

11 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : بَكِرُوا بِالصَّدَقَةِ، فَإِنَّ الْبَلَاءَ لَا يَتَخَطَّلُ أَهْلَهَا .(88)

ترجمه :

فرمود: صباحگاهان حرکت و کار خود را با دادن صدقه شروع نماید چون که بلاها و آفت ها را بر طرف می گرداند.

12 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : يُؤْتَى الرَّجُلُ فِي قَبْرِهِ بِالْعَذَابِ، فَإِذَا أُتِيَ مِنْ قِبْلِ رَأْسِهِ دَفَعَتْهُ تِلَاوَةُ الْقُرْآنِ، وَإِذَا أُتِيَ مِنْ قِبْلِ يَدِيهِ دَفَعَتْهُ الصَّدَقَةُ، وَإِذَا أُتِيَ مِنْ قِبْلِ رِجْلِيهِ دَفَعَهُ مَسْيِهُ إِلَى الْمَسْجِدِ .(89)

ترجمه :

فرمود: هنگامی که بدن مرده را در قبر قرار دهنند، چنانچه عذاب از بالای سر بخواهد وارد شود تلاوت قرآن مانع عذاب می گردد و چنانچه از مقابل وارد شود صدقه و کارهای نیک مانع آن می باشد.

و چنانچه از پائین پا بخواهد وارد گردد، رفتن به سوی مسجد مانع آن خواهد گشت.

13 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : عَلَيْكُمْ بِمَكَارِمِ الْخُلُاقِ، فَإِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ بَعَثَنِي بِهَا، وَإِنَّ مِنْ مَكَارِمِ الْخُلُاقِ: أَئْنِ يَعْفُو الرَّجُلُ عَمَّنْ ظَلَمَهُ، وَيُعْطِيَ مَنْ حَرَمَهُ، وَيَصِيلَ مَنْ قَطَعَهُ، وَأَئْنِ يَعُودَ مَنْ

لایعُودهٌ. (90)

ترجمه :

فرمود: بر شما باد رعایت مکارم اخلاق ، که خداوند مرا بر آن ها مبعوث نمود، و بعضی از آن ها عبارتند از:

کسی که بر تو ظلم کند به جهت غرض شخصی او را ببخش ، کسی که تو را نسبت به چیزی محروم گرداند کمکش نما، با شخصی که با تو قطع دوستی کند رابطه دوستی داشته باش ، شخصی که به دیدار تو نیاید به دیدارش برو.

14 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : مَنْ وَجَدَ كَسْرَةً أَوْ تَمْرَةً فَأَءْكَلَهَا لَمْ يُفَارِقْ جَوْفَهُ حَتَّى يَغْفِرَ اللَّهُ لَهُ.(91)

ترجمه :

فرمود: هر کس تکه ای نان یا دانه ای خرما در جائی ببیند، و آن را بردارد و میل کند، مورد رحمت و مغفرت خداوند قرار می گیرد.

15 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : مَا تَوَاضَعَ إِحَدٌ إِلَّا رَفَعَهُ اللَّهُ.(92)

ترجمه :

فرمود: کسی اظهار تواضع و فروتنی نکرده ، مگر آن که خداوند متعال او را رفعت و عزت بخشیده است .

16 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : مَنْ اءْنَظَرَ مُغْسِرًا، كَانَ لَهُ بِكُلِّ يَوْمٍ صَدَقَةٌ. (93)

ترجمه :

فرمود: هر کس بدھکار ناتوانی را مهلت دهد برای هر روزش ثواب صدقه در راه خدا میباشد.

17 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ : مَا مِنْ هُدْهُدٍ إِلَّا وَفِي جِنَاحِهِ مَكْتُوبٌ بِالسَّرْيَانِيَّةِ ((آلُ مُحَمَّدٍ خَيْرٌ

(94).<sup>اُلْبَرِيَّةِ</sup>

ترجمه :

فرمود: هیچ پرنده ای به نام هدهد وجود ندارد مگر آن که روی بال هایش به لغت سریانی نوشته شده است : آل محمد (صلوات الله عليهم اجمعین) بهترین مخلوق روی زمین می باشد.

18 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : يَاءَ تِيْ عَلَى النَّاسِ زَمَانٌ، الصَّابِرُ مِنْهُمْ عَلَى دِينِهِ كَائِلْقَابِضٍ عَلَى الْجَمَرِ.<sup>(95)</sup>

ترجمه :

فرمود: زمانی بر مردم خواهد آمد که صبر نمودن در برابر مسائل دین و عمل به دستورات آن همانند در دست گرفتن آتش گداخته است .

19 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : سَيَاءَتِي زَمَانٌ عَلَى أُمَّتِي يَفِرُّونَ مِنَ الْعُلَمَاءِ كَمَا يَفِرُّ الْغَنَمُ مِنَ الذَّئْبِ، إِبْتَلَاهُمُ اللَّهُ بَثَلَاثَةَ أَعْشِيَاءَ: الْأُولُّ: يَرْفَعُ الْبَرْكَةَ مِنْ أَعْمَوَالِهِمْ، وَالثَّانِي: سَلْطَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ سُلْطَانًا جَائِرًا، وَالثَّالِثُ: يَحْرُجُونَ مِنَ الدُّنْيَا بِلَا إِيمَانٍ.<sup>(96)</sup>

ترجمه :

فرمود: زمانی بر امت من خواهد آمد که مردم از علماء گریزان شوند همان طوری که گوسفند از گرگ گریزان است ، خداوند چنین جامعه ای را به سه نوع عذاب مبتلا می گرداند:

1 برکت و رحمت خود را از اموال ایشان برミ دارد.

2 حکمفرمایی ظالم و بی مروت را بر آن ها مسلط می گرداند.

3 هنگام مرگ و جان دادن ، بی ایمان از این دنیا خواهند رفت .

20 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : الْعَالَمُ بَيْنَ الْجُهَالِ كَالْحَيٌّ بَيْنَ الْمُوْاتِ، وَإِنَّ طَالِبَ الْعِلْمِ يَسْتَغْفِرُ لَهُ

كُلُّ شَيْءٍ حَتَّىٰ حِيتَانَ الْبَحْرِ وَهَوَامُهُ، وَسُبْعَ الْبَرِّ وَأَعْنَامُهُ، فَاطْلُبُوا الْعِلْمَ إِنَّ السَّبَبُ يَبْيَنُكُمْ وَبَيْنَ  
اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَإِنَّ طَلَبَ الْعِلْمِ فَرِيضَةٌ عَلَىٰ كُلِّ مُسْلِمٍ.(97)

ترجمه :

فرمود: دانشمندی که بین گروهی نادان قرار گیرد همانند انسان زنده ای است بین مردگان ، و کسی که در حال تحصیل علم باشد تمام موجودات برایش طلب مغفرت و آمرزش می کنند، پس علم را فرا گیرید چون علم وسیله قرب و نزدیکی شما به خداوند است ، و فراگیری علم ، بر هر فرد مسلمانی فرضه است .

21 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَنْ زَارَ عَالِمًا فَكَاءَنَّمَا زَارَتِي ، وَمَنْ صَافَحَ عَالِمًا فَكَاءَنَّمَا صَافَحَنِي ، وَ  
مَنْ جَالَسَ عَالِمًا فَكَاءَنَّمَا جَالَسَنِي ، وَمَنْ جَالَسَنِي فِي الدُّنْيَا أَجْلَسْتُهُ مَعِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ.(98)

ترجمه :

فرمود: هر کس به دیدار و زیارت عالم و دانشمندی برود مثل آن است که مرا زیارت کرده ، هر که با دانشمندی دست دهد و مصافحه کند مثل آن که با من مصافحه نموده ، هر شخصی همنشین دانشمندی گردد مثل آن است که با من مجالست کرده ، و هر که در دنیا با من همنشین شود، در آخرت همنشین من خواهد گشت .

22 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَنْ أَصَابَ مِنْ إِمْرَأَةٍ نَظْرَةً حَرَاماً، مَلَّا اللَّهُ عَيْنِيهِ نَاراً.(99)

ترجمه :

فرمود: هر کس نگاه حرامی به زن نامحرمی بیفکند، خداوند چشم های او را پر از آتش می گردداند.

23 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَنْ تَرَوَّجَ إِمْرَأَةً لِمَالِهَا وَكَلَّهُ اللَّهُ إِلَيْهِ، وَمَنْ تَرَوَّجَهَا لِجَمَالِهَا رَاءَعَ  
فيها ما يَكَرُّهُ، وَمَنْ تَرَوَّجَهَا لِدِينِهَا جَمَعَ اللَّهُ لَهُ ذِلِكَ.(100)

ترجمه :

فرمود: هر کس زنی را به جهت ثروتش ازدواج کند خداوند او را به همان واگذار می نماید، و هر که با زنی به جهت زیبائی و جمالش ازدواج کند خوشی نخواهد دید، و کسی که با زنی به جهت دین و ایمانش تزویج نماید خداوند خواسته های او را تاءمین می گرداند.

24 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَنْ قَلَ طَعَامُهُ، صَحَّ بَدْنُهُ، وَصَفَاقَلْبُهُ، وَمَنْ كَثُرَ طَعَامُهُ سَقْمَ بَدْنُهُ وَقَسَاقَلْبُهُ. (101)

ترجمه :

فرمود: هر که خوراکش کمتر باشد بدنش سالم و قلبش با صفا خواهد بود، و هر کس خوراکش زیاد باشد امراض جسمی بدنش و کدورت ، قلبش را فرا خواهد گرفت .

25 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : لَا تُشْبِعُوا، فَيُطْفَأِ نُورُ الْمَعْرِفَةِ مِنْ قُلُوبِكُمْ. (102)

ترجمه :

فرمود: شکم خود را از خوراک سیر و پر مگردانید، چون که سبب خاموشی نور عرفان و معرفت در افکار و قلب هایتان می گردد.

26 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : مَنْ تَوَلَّ عَمَلاً وَهُوَ يَعْلَمُ أَعْنَاهُ لَيْسَ لَهُ بِاءَهُلٍ، فَلَيُتَبَوَّءْ مَقْعَدُهُ مِنَ النَّارِ. (103)

ترجمه :

فرمود: هر که ریاست و مسئولیتی را بپذیرد و بداند که اهلیت آن را ندارد، در قبر و قیامت جایگاه او پر از آتش خواهد شد.

27 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ لَيُغْضِبُ الْمُؤْمِنَ الْمُضَيِّعِ الَّذِي لَا دِينَ لَهُ، فَقِيلَ: وَمَا

الْمُؤْمِنُ الْفَسَّيْفُ الَّذِي لَا دِينَ لَهُ؟

قالَ: الَّذِي لَا يُنْهِي عَنِ الْمُنْكَرِ.(104)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند دشمن دارد آن مؤمن را که ضعیف و بی دین است ، سویاً شد:

مؤمن ضعیف و بی دین کیست ؟ پاسخ داد: کسی که نهی از منکر و جلوگیری از کارهای زشت نمی کند.

28 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: صَدَقَةُ السُّرُّ تُطْفِي ءَالْخَطِيئَةَ، كَمَا تُطْفِي ءَالْمَاءُ النَّارَ، وَتَدْفَعُ سَبْعِينَ بَابًا مِنَ الْبَلَاءِ.(105)

ترجمه :

فرمود: صدقه ای که محرومانه و پنهانی داده شود سبب پاکی گناهان می باشد، همان طوری که آب ، آتش را خاموش می کند، همچنین صدقه هفتاد نوع بلا و آفت را بر طرف می نماید.

29 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: عَجِبْتُ لِمَنْ يَحْتَمِي مِنَ الطَّعَامِ مَخَافَةَ الدَّاءِ، كَيْفَ لَا يَحْتَمِي مِنَ الذُّنُوبِ، مَخَافَةَ النَّارِ.(106)

ترجمه :

فرمود: تعجب دارم از کسانی که نسبت به خورد و خوراک خود اهمیت می دهند تا مبادا مریض شوند ولیکن اهمیتی نسبت به گناهان نمی دهند و باکی از آتش سوزان جهنم ندارند.

30 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ: حُبُّ الْجَاهِ وَالْمَالِ يُنْبِتُ النِّفَاقَ فِي الْقَلْبِ، كَمَا يُنْبِتُ الْمَاءُ الْبَقْلَ.

ترجمه :

فرمود: علاقه نسبت به ریاست و ثروت سبب روئیدن نفاق در قلب و درون خواهد شد، همان

طوری که آب و باران سبب روئیدن سبزیجات می باشند.

31 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : الْوَلَدُ كَبِدُ الْمُؤْمِنِ، إِنْ ماتَ قَبْلَهُ صَارَ شَفِيعًا، وَإِنْ ماتَ بَعْدَهُ يَسْتَغْفِرُ اللَّهَ، فَيَغْفِرُ لَهُ .(108)

ترجمه :

فرمود: فرزند برای مؤ من همانند جگر و پاره تن اوست ، چنانچه پیش از او بمیرد شفیع او می گردد، اگر بعد از او بمیرد برایش استغفار می کند و خداوند گناهانش را می آمرزد.

32 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : حَسِّنُوا أَعْلَاقَكُمْ، وَاءْلُطِفُوا جِيرَانَكُمْ، وَاءْكُرْمُوا نِسَائَكُمْ، تَدْخُلُوا الْجَنَّةَ بِغَيْرِ حِسَابٍ .(109)

ترجمه :

فرمود: رفتار و اخلاق خود را نیکو سازید، نسبت به همسایگان با ملاطفت و محبت برخورد نمائید، زنان و همسران خود را گرامی دارید تا بدون حساب وارد بهشت گردید.

33 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : الْمَرْءُ عَلَى دِينِ خَلِيلِهِ، فَلَيَنْظُرْ أَعْحَدُكُمْ مَنْ يُخَالِطُ .(110)

ترجمه :

فرمود: انسان بر روش و اخلاق دوستش پرورش می یابد و شناخته می شود، پس متوجه باشید با چه کسی دوست و همنشین می باشید.

34 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : الْصَّدَقَةُ بِعَشْرِ، وَالْقَرْضُ بِشَمَايِّهِ عَشَرَ، وَصِلَةُ الرَّحْمٍ بِأَرْبَعَةِ وَعِشْرِينَ .(111)

ترجمه :

فرمود: پاداش و ثواب دادن صدقه ده برابر درجه ، ودادن قرض الحسنه هیجده درجه ، و انجام

صله رحم بیست و چهار درجه افزایش خواهد داشت.

35 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ لَا يَمْرُضُ مُؤْمِنٌ وَلَا مُؤْمِنٌ إِلَّا حَطَّ اللَّهُ بِهِ خَطَايَاهُ.(112)

ترجمه:

فرمود: هیچ مؤمن و مؤمنه ای مریض نمی گردد مگر آن که خطاهای ولغزش هایش پاک و بخشنوده می شود.

36 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ مَنْ وَقَرَّ ذَا شَيْءَةٍ فِي الْأَسْلَامِ إِمَّا مِنْ فَرَعٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.(113)

ترجمه:

فرمود: هر کس بزرگسال مسلمانی را گرامی دارد و احترام نماید، خداوند او را در قیامت از سختی ها و مشکلات در ایمان می دارد.

37 قالَ: صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ كُلُّ عَيْنٍ بِاِكِيهٍ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا ثَلَاثَاءَ عَيْنٍ: عَيْنٌ بَكَتْ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ ، وَعَيْنٌ عُضَّتْ عَنْ مَحَارِمِ اللَّهِ، وَعَيْنٌ بَاتَتْ سَاهِرَةً فِي سَبَّ لِاللَّهِ.(114)

ترجمه:

فرمود: تمامی چشم ها در روز قیامت گریانند، مگر سه دسته:

1 آن چشمی که به جهت خوف و ترس از عذاب خداوند گریه کرده باشد.

2 چشمی که از گناهان و موارد خلاف بسته و نگاه نکرده باشد.

3 چشمی که شبها در عبادت و بندگی خداوند متعال بیدار بوده باشد.

38 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ سَادَةُ النَّاسِ فِي الدُّنْيَا إِلَّا سُخِيَاءُ، سَادَةُ النَّاسِ فِي الْآخِرَةِ إِلَّا تُقْيَاءُ.(115)

ترجمه :

فرمود: سرور و سید مردم در دنیا افراد سخاوتمند خواهند بود، و سید و سرور انسان‌ها در قیامت پرهیز کاران می‌باشند.

39 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : وَعَظَنِي جِبْرِيلُ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا مُحَمَّدُ ، اءْحِبْ مَنْ شِئْتَ فَإِنَّكَ مُفَارِقٌهُ ، وَاعْمَلْ مَا شِئْتَ فَإِنَّكَ مُلَاقِيهِ . (116)

ترجمه :

فرمود: جبرئیل مرا موعظه و نصحت کرد: با هر کس که خواهی دوست باش ، بالا خره بین تو و او جدائی خواهد افتاد. هر چه خواهی انجام ده ، ولی بدان نتیجه و پاداش آنرا خواهی گرفت .

40 قالَ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ : أَوْ صَانِي رَبِّي بِتَسْعَ : أَوْ صَانِي بِالْخَلاصِ فِي السُّرِّ وَالْعَلَانِيَةِ ، وَالْعَدْلِ فِي الرُّضَا وَالْغَضَبِ ، وَالْقَصْدِ فِي الْفَقْرِ وَالْغِنَى ، وَأَنْ اعْفُوَ عَمَّنْ ظَلَمَنِي ، وَاءِعْطِيَ مَنْ حَرَمَنِي ، وَاءِصِلَ مَنْ قَطَعَنِي ، وَأَنْ يَكُونَ صُمْتَى فِكْرًا ، وَمَنْطِقَى ذِكْرًا ، وَنَظَرَى عِبْرًا . (117)

ترجمه :

فرمود: پروردگار متعال ، مرا به 9 چیز سفارش نمود: اخلاص در آشکار و پنهان ، دادگری در خوشنودی و خشم ، میانه روی در نیاز و توانمندی ، بخشیدن کسی که در حق من ستم روا داشته است ، کمک به کسی که مرا محروم گردانده ، دیدار خویشاوندانی که با من قطع رابطه نموده اند، و این که خاموشیم اندیشه و سخنم ، یادآوری خداوند؛ و نگاهم عترت و پند باشد.

78- وسائل الشیعه : ج 4، ص 30، ح 4431

79- عقاب الا عمال : ص 343، س 14، وسائل الشیعه : ج 5، ص 201، ح 6328.

80- وسائل الشیعه : ج 4، ص 116، ح 4665

81- وسائل الشیعه : ج 4، ص 31، ح 4434

82- اعمالی طوسی : ج 2، ص 142، بحارالانوار: ج 74، ص 80، ح 3.

83- من لا يحضره الفقيه : ج 4، ص 353، ح 5762 چاپ جامعه مدرسین .

84- اعمالی طوسی : ج 1، ص 158، بحارالانوار: ج 10، ص 368، ح 15.

85- اعمالی طوسی : ج 1، ص 13، بحارالانوار: ج 70، ص 373، ح 7.

86- اعمالی طوسی : ج 1، ص 87، بحارالانوار: ج 90، ص 291، ح 11.

87- اعمالی طوسی : ج 1، ص 219، بحارالانوار: ج 73، ص 4، ح 13.

88- اعمالی طوسی : ج 1، ص 157، بحارالانوار: ج 93، ص 177، ح 8.

89- مسکن الفؤاد شهید ثانی : ص 50، س 1.

90- اعمالی طوسی : ج 2، ص 92، بحارالانوار: ج 66، ص 375، ح 24.

91- اعمالی صدوق : ص 246، ح 14، بحارالانوار: ج 63، ص 430، ح 12.

92- اعمالی طوسی : ج 1، ص 56، بحارالانوار: ج 72، ص 120، ح 7.

93- اعيان الشیعه : ج 1، ص 305، بحارالانوار: ج 100، ص 151، ح 17.

94- اعمالی طوسی : ج 1، ص 360، بحارالانوار: ج 27، ص 261، ح 2.

95- اعمالی طوسی : ج 2، ص 92، بحارالانوار: ج 28، ص 47، ح 9.

96- مستدرک الوسائل : ج 11، ص 376، ح 13301

97- بحارالانوار: ج 1، ص 172، ح 25

- 98- مستدرک الوسائل : ج 17، ص 300 ح 21406
- 99- مستدرک الوسائل : ج 14، ص 270 ح 16685
- 100- تهذیب الا حکام : ج 7، ص 399 ح 5
- 101- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 548، بحارالانوار: ج 59، ص 268، ح 53
- 102- مستدرک الوسائل : ج 16، ص 218 ح 19646
- 103- تاریخ إسلام : ج 101120، ص 285
- 104- وسائل الشیعه : ج 16، ص 122، ح 21139
- 105- مستدرک الوسائل : ج 7، ص 184، ح 7984
- 106- بحارالانوار: ج 70، ص 347 ح 34
- 107- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 264
- 108- مستدرک الوسائل : ج 15، ص 112، ح 17688
- 109- اعيان الشیعه : ج 1، ص 301
- 110- اعمالی طوسی : ج 2، ص 132، بحارالانوار: ج 71، ص 192، ح 12
- 111- مستدرک الوسائل : ج 7، ص 194، ح 8010
- 112- جامع الا حادیث : ج 3، ص 89، ح 35، مستدرک الوسائل : ج 2، ص 66، ح 1422
- 113- کافی : ج 2، ص 658، ح 3، بحارالانوار: ج 7، ص 302، ح 53
- 114- ثواب الا عمال : ص 211، ح 1، بحارالانوار: ج 46، ص 100، ح 88

- 115- اعيان الشیعه : ج 1، ص 302، بحارالأنوار: ج 68، ص 350، ح 1.
- 116- اعمالی طوسی : ج 2، ص 203، بحارالأنوار: ج 68، ص 188، ح 54.
- 117- اعيان الشیعه ، ج 1، ص 300، بحارالأنوار: ج 74، ص 139، ضمن ح 1

(

## چهل حدیث گهر بار امیر المؤمنین علی (ع)

- 1 قالَ الْأَمَامُ عَلَىٰ بْنُ أَبِي طَالِبٍ ، أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ :  
إِعْتَنِمُوا الدُّعَاءَ عِنْدَ خَمْسَةِ مَوَاطِنٍ : عِنْدَ قِرَائَةِ الْقُرْآنِ ، وَعِنْدَ الْأَذَانِ ، وَعِنْدَ نُزُولِ الْغَيْثِ ، وَعِنْدَ التِّقاءِ  
الصَّفَّيْنِ لِلشَّهَادَةِ ، وَعِنْدَ دَعْوَةِ الْمَظْلُومِ ، فَإِنَّهُ لَيْسَ لَهَا حِجَابٌ دُونَ الْعَرْشِ <sup>(74)</sup> .

ترجمه:

فرمود: پنج موقع را برای دعا و حاجت خواستن غنیمت شمارید:  
موقع تلاوت قرآن ، موقع اذان ، موقع بارش باران ، موقع جنگ و جهاد - فی سبیل الله - موقع  
ناراحتی و آه کشیدن مظلوم.

در چنین موقعیت ها مانعی برای استجابت دعا نیست.

- 2 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْعِلْمُ وِرَاثَةُ كَرِيمَةُ ، وَالْأَدَبُ حُلَلٌ حِسَانٌ ، وَالْفِكْرَةُ مِرَآةُ صَافِيَةٍ ، وَالْأَعْتِذَارُ  
مُنْذِرٌ نَاصِحٌ ، وَكَفَى بِكَ اءَدَبًا تَرْكُكَ ما كَرِهْتَهُ مِنْ غَيْرِ كَ <sup>(75)</sup> .

ترجمه:

فرمود: علم ؛ ارثیه ای با ارزش ، و ادب ؛ زیوری نیکو، و اندیشه ؛ آئینه ای صاف ، و پوزش  
خواستن ؛ هشدار دهنده ای دلسوز خواهد بود.  
و برای با ادب بودن همین بس که آنچه برای خود دوست نداری ، در حق دیگران روا نداشته  
باشی.

- 3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْحَقُّ جَدِيدٌ وَإِنْ طَائِتِ الْأَيَّامُ ، وَالْبَاطِلُ مَخْدُولٌ وَإِنْ نَصَرَهُ اءْقَوْمٌ <sup>(76)</sup> .

ترجمه:

فرمود: حق و حقیقت در تمام حالات جدید و تازه است گر چه مدتی بر آن گذشته باشد.  
و باطل همیشه پست و بی اساس است گر چه افراد بسیاری از آن حمایت کنند.  
- 4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الَّذِي تُطْلِبُ لِثَلَاثَةِ اءْشِيَاءِ : الْغِنَى ، وَالْعِزَّ ، وَالرَّاحَةُ ، فَمَنْ زَهِدَ فِيهَا عَزَّ ، وَمَنْ  
قَنَعَ إِسْتَعْنَى ، وَمَنْ قَلَّ سَعْيَهُ إِسْتَرَاحَ <sup>(77)</sup> .

ترجمه:

فرمود: دنیا و اموال آن ، برای سه هدف دنبال می شود: بی نیازی ، عزّت و شوکت ، آسایش و آسوده بودن.

هر که زاهد باشد؛ عزیز و با شخصیت است ، هر که قانع باشد؛ بی نیاز و غنی گردد، هر که کمتر خود را در تلاش و زحمت قرار دهد؛ همیشه آسوده و در آسایش است.

- ۵قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْلَا الدِّينُ وَالتُّقْىٰ ، لَكُنْتُ أَدْهَى الْعَرَبِ<sup>(78)</sup>.

**ترجمه:**

فرمود : چنانچه دین داری و تقوای الهی نمی بود، هر آینه سیاستمدار ترین افراد بودم - ولی دین و تقوا مانع سیاست بازی می شود. -

- ۶قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمُلُوكُ حُكَّامٌ عَلَى النَّاسِ ، وَالْعِلْمُ حَاكِمٌ عَلَيْهِمْ ، وَحَسْبُكَ مِنَ الْعِلْمِ إِنْ تَخْشَى اللَّهَ ، وَحَسْبُكَ مِنَ الْجَهَلِ إِنْ تَعْجِبَ بِعِلْمِكَ<sup>(79)</sup>.

**ترجمه:**

فرمود: ملوک بر مردم حاکم هستند و علم بر تمامی ایشان حاکم خواهد بود، تو را در علم کافی است که از خداوند ترسناک باشی ؛ و به دانش و علم خود بالیدن ، بهترین نشانه ندادنی است.

- ۷قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا مِنْ يَوْمٍ يَمْرُرُ عَلَى إِبْنِ آدَمَ إِلَّا قَالَ لَهُ ذَلِكَ الْيَوْمُ: يَابْنَ آدَمَ إِنَّا يَوْمُ جَدِيدٌ وَإِنَّا عَلَيْكَ شَهِيدٌ.

<sup>(80)</sup>. فَقُلْ فِي خَيْرًا ، وَاعْمَلْ فِي خَيْرًا ، اءْشُهِدْ لَكَ بِهِ فِي الْقِيَامَةِ ، فَإِنَّكَ لَنْ تَرَانِي بَعْدَهُ اعْبَدًا

**ترجمه:**

فرمود : هر روزی که بر انسان وارد شود، گوید: من روز جدیدی هستم ، من بر اعمال و گفتار تو شاهد می باشم.

سعی کن سخن خوب و مفید بگوئی ، کار خوب و نیک انجام دهی.

من در روز قیامت شاهد اعمال و گفتار تو خواهم بود.

و بدان امروز که پایان یابد دیگر مرا نخواهی دید و قابل جبران نیست.

- ۸قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فِي الْمَرَضِ يُصِيبُ الصَّبَىَ ، كَفَارَةً لِوِالدِّيَهِ<sup>(81)</sup>.

**ترجمه:**

فرمود : مریضی کودک ، کفاره گناهان پدر و مادرش می باشد.

- 9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الرَّبِيبُ يَشُدُّ الْقَلْبَ، وَيُذْهِبُ بِالْمَرَضِ، وَيُطْفِئُ الْحَرَأَةَ، وَيُطَيِّبُ النَّفْسَ .<sup>(82)</sup>

ترجمه:

فرمود: خوردن مویز - کشمکش سیاه - قلب را تقویت ، مرض ها را برطرف ، و حرارت بدن را خاموش ، و روان را پاک می گرداند.

- 10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَطْعَمُوا صِبَانَكُمُ الرُّمَانَ، فَإِنَّهُ أَسْرَعُ لِأُسْتِهِمْ .<sup>(83)</sup>

ترجمه:

فرمود: به کودکان خود اعنار بخورانید تا زیانشان بهتر و زودتر باز شود.

- 11 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اءْطُرُّقُوا اءْهَالِيَّكُمْ فِي كُلِّ لَيْلَةٍ جُمْعَةٍ بِشَاءٍ مِنَ الْفَاكِهَةِ، كَيْ يَفْرَحُوا بِالْجُمْعَةِ .<sup>(84)</sup>

ترجمه:

فرمود: در هر شب جممه همراه با مقداری میوه - یا شیرینی ،... - بر اهل منزل و خانواده خود وارد شوید تا موجب شادمانی آن ها در جممه گردد.

- 12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : كُلُّوا مَا يَسْقُطُ مِنَ الْخَوَانِ إِنَّهُ شِفَاءٌ مِنْ كُلِّ دَاءٍ يَا ذُنُونَ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ، لِمَنْ أَرَادَ اعْنُونَ يَسْتَشْفِيَ بِهِ .<sup>(85)</sup>

ترجمه:

فرمود: آنچه اطراف ظرف غذا و سفره می ریزد جمع کنید و بخورید، که همانا هر کس آن ها را به قصد شفا میل نماید، به اذن حق تعالی شفای تمام دردهای او خواهد شد.

- 13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَنْبُغِي لِلْعَبْدِ أَنْ يَقُولَ بِخَصْلَتِينِ : الْعَافِيَةُ وَالْغَنِيَّةُ ، يَبْيَانًا تَرَاهُ مُعَافًًا إِذْ سَقَمَ، وَيَبْيَانًا تَرَاهُ غَنِيًّا إِذْ افْتَقَرَ .<sup>(86)</sup>

ترجمه:

فرمود: سزاوار نیست که بنده خدا، در دوران زندگی به دو خصوصیت اعتماد کند و به آن دلبسته باشد: یکی عافیت و تندرنستی و دیگری ثروت و بی نیازی است.

زیرا چه بسا در حال صحّت و سلامتی می باشد ولی ناگهان انواع مریضی ها بر او عارض می گردد و یا آن که در موقعیت و امکانات خوبی است ، ناگهان فقیر و بیچاره می شود، - پس بدانیم که دنیا و تمام امکانات آن بی ارزش و بی وفا خواهد بود و تنها عمل صالح مفید و سودبخش می

باشد. -

- 14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لِلْمُرَايَى ثَلَاثٌ عَلَامَاتٌ: يَكْسِلُ إِذَا كَانَ وَحْدَهُ، وَيَنْشطُ إِذَا كَانَ فِي النَّاسِ، وَيَزِيدُ فِي الْعَمَلِ إِذَا أُتْبِعَ عَلَيْهِ، وَيَنْقُصُ إِذَا دُمِّرَ .<sup>(87)</sup>

ترجمه:

فرمود: برای ریاکار سه نشانه است: در تنهائی کسل و بی حال ، در بین مردم سرحال و بانشاط می باشد.

هنگامی که او را تمجید و تعریف کنند خوب و زیاد کار می کند و اگر انتقاد شود سُستی و کم کاری می کند.

- 15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَوْحَى اللَّهُ تَبَارَكَ وَتَعَالَى إِلَى نَبِيٍّ مِنَ الْأُنْبِيَاءِ : قُلْ لِقَوْمِكَ لَا يُلْبِسُوا لِبَاسَ أَعْدَائِي ، وَلَا يَطْعَمُوا مَطَاعِيمَ أَعْدَائِي ، وَلَا يَتَشَكَّلُوا بِمَشِ اكِلِ اعْدَائِي ، فَيُكُونُوا أَعْدَائِي .<sup>(88)</sup>

ترجمه:

فرمود: خداوند تبارک و تعالی بر یکی از پیامبرانش وحی فرستاد: به امت خود بگو: لباس دشمنان مرا نپوشند و غذای دشمنان مرا میل نکنند و هم شکل دشمنان من نگرددند، و گرنه ایشان هم دشمن من خواهد بود.

- 16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْعُقُولُ أَئِمَّةُ الْفُكَارِ، وَالْأَفْلُوبُ أَئِمَّةُ الْحَوَاسِ، وَالْحَوَاسُ أَئِمَّةُ الْأَعْضَاءِ .<sup>(89)</sup>

ترجمه:

فرمود: عقل هر انسانی پیشوای فکر و اندیشه اوست ؛ و فکر پیشوای قلب و درون او خواهد بود؛ و قلب پیشوای حواس پنج گانه می باشد، و حواس پیشوای تمامی اعضاء و جوارح است.

- 17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : تَفَضَّلْ عَلَى مَنْ شِئْتَ فَاءْنَتَ امْرِيرُهُ، وَأَسْتَغْنِ عَمَّنْ شِئْتَ فَاءْنَتَ نَظِيرُهُ، وَأَفْتَرِرْ إِلَى مَنْ شِئْتَ فَاءْنَتَ أَسِيرُهُ .<sup>(90)</sup>

ترجمه:

فرمود: بر هر که خواهی نیکی و احسان نما، تا رئیس و سرور او گردی ؛ و از هر که خواهی بی نیازی جوی تا همانند او باشی.

و خود را نیازمند هر که خواهی بدان - و از او تقاضای کمک نما - تا اسیر او گردی.

- 18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَءَعْزُ الْعِزَّ الْعِلْمُ، لَا نَبِهَ مَعْرِفَةُ الْمَعَادِ وَالْمَعَاشِ، وَأَذَلُ الدُّلُلُ الْجَهَلُ، لَا نَ

صاحب‌الاوصیه ابکم، اعمی، حیران<sup>(91)</sup>.

ترجمه:

فرمود: عزیزترین عزت‌ها علم و کمال است، برای این که شناخت معاد و تاءمین معاش انسان، به وسیله آن انجام می‌پذیرد.

و پست ترین ذلت‌ها جهل و نادانی است، زیرا که صاحب‌شهمیشه در کری و لالی و کوری می‌باشد و در تمام امور سرگردان خواهد بود.

- 19 قال‌علیه السلام: جلوس ساعه‌عندعلماء‌احب‌لی‌الله‌من‌عباده‌اعلی‌سنّه، و‌النظر‌لی‌العالم‌احب‌لی‌الله‌من‌اعتكاف‌سنّه‌فی‌بیت‌الله، و‌زيارة‌العلماء‌احب‌لی‌الله‌تعالی‌من‌سبعين‌طوفاناً‌حول‌البیت، و‌افضل‌من‌سبعين‌حجّة‌و‌عمره‌مبوره‌مقبولة، و‌رفع‌الله‌تعالی‌له‌سبعين‌درجّه، و‌أنزل‌الله‌علیه‌الرحمة، و‌شهدت‌له‌الملائکه: اعن‌الجنة‌و‌جنت‌له<sup>(92)</sup>.

ترجمه:

فرمود: یک ساعت در محضر علماء نشستن - که انسان را به مبداء و معاد آشنا سازند - از هزار سال عبادت نزد خداوند محبوب تر خواهد بود.

توجه و نگاه به عالم از اعتکاف و یک سال عبادت - مستحبی - در خانه خدا بهتر است.

زيارت و دیدار علماء، نزد خداوند از هفتاد مرتبه طواف اطراف کعبه محبوب تر خواهد بود، و نیز افضل از هفتاد حجّ و عمره قبول شده می‌باشد.

همچنین خداوند او را هفتاد مرحله ترفیع درجه می‌دهد و رحمت و برکت خود را بر او نازل می‌گردد، و ملائکه شهادت می‌دهند به این که او اهل بهشت است.

- 20 قال‌علیه السلام: يابن‌آدم، لاتحمل‌هم‌يوم‌ك‌الذى لم‌ياء‌ت‌ك‌علی‌يوم‌ك‌الذى أنت‌فيه، فإن‌يگن‌بقی‌من‌أجل‌ك، فإن‌الله‌فيه‌يرزق‌ك<sup>(93)</sup>.

ترجمه:

فرمود: ای فرزند آدم، غصه رزق و آذوقه آن روزی که در پیش داری و هنوز نیامده است نخور، زیرا چنانچه زنده بمانی و عمرت باشی باشد خداوند متعال روزی آن روز را هم می‌رساند.

- 21 قال‌علیه السلام: قدر‌الرجل‌علی‌قدر‌همت‌ه، و‌شجاعته‌علی‌قدر‌نفقت‌ه، و‌صداقته‌علی‌قدر‌مروّته، و‌عفته‌علی‌قدر‌غیرت‌ه<sup>(94)</sup>.

ترجمه:

فرمود: ارزش هر انسانی به قدر همت است، و شجاعت و توان هر شخصی به مقدار گذشت و احسان است، و درستکاری و صداقت او به قدر جوانمردی است، و پاکدامنی و عفت هر فرد به اندازه غیرت او خواهد بود.

- 22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ شَرِبَ مِنْ سُوْرِ اءِخِيِهِ تَبَرُّكَ بِهِ ، خَلَقَ اللَّهُ بَيْنَهُمَا مَلِكًا يَسْتَغْفِرُ لَهُمَا حَتَّى تَقُومَ السَّاعَةُ .<sup>(95)</sup>

ترجمه:

فرمود: کسی که دهن خورده برادر مؤمنش را به عنوان تبرک میل نماید، خداوند متعال ملکی را مأمور می گرداند تا برای آن دو نفر تا روز قیامت طلب آمرزش و مغفرت نماید.

- 23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا خَيْرٌ فِي الدُّنْيَا إِلَّا لِرَجُلَيْنِ : رَجُلٌ يَزْدَادُ فِي كُلِّ يَوْمٍ إِحْسَانًا ، وَرَجُلٌ يَتَدَارَكُ ذَبَابَةً بِالْتَّوْبَةِ ، وَإِنَّ لَهُ لَوْسَاجَدَ حَتَّى يَنْقَطِعَ عُنْقُهُ مَا قَبْلَ اللَّهُ مِنْهُ إِلَّا بِوْلَاتِنَا اءِهْلِ الْبَيْتِ .<sup>(96)</sup>

ترجمه:

فرمود: خیر و خوبی در دنیا وجود ندارد مگر برای دو دسته: دسته اول آنان که سعی نمایند در هر روز، نسبت به گذشته کار بهتری انجام دهند. دسته دوم آنان که نسبت به خطاهای گناهان گذشته خود پشیمان و سرافکنده گردند و توبه نمایند، و توبه کسی پذیرفته نیست مگر آن که با اعتقاد بر ولایت ما اهل بیت عصمت و طهارت باشد.

- 24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَجِبْتُ لِأَبْنِ آدَمِ ، أَوْلُهُ نُطْفَةٌ ، وَآخِرُهُ جِيفَةٌ ، وَهُوَ قَائِمٌ بَيْنَهُمَا وِعَاءُ لِلْغَاثِطِ ، ثُمَّ يَتَكَبَّرُ .<sup>(97)</sup>

ترجمه:

فرمود: تعجب می کنم از کسی که اولش قطره ای آب ترش شده و عاقبتش لاشه ای متعفن - بدبو - خواهد بود و خود را ظرف فضولات قرار داده است، با این حال تکبر و بزرگ منشی هم می نماید.

- 25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِيّاكُمْ وَالَّذِينَ ، فَإِنَّهُ هُمُ الظَّالِمُونَ وَذُلُّ الْنَّهَارِ .<sup>(98)</sup>

ترجمه:

فرمود: از گرفتن نسیه و قرض، خود را برهانید، چون که سبب غم و اندوه شبانه و ذلت و خواری در روز خواهد گشت.

- 26 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْعَالَمَ الْكَاتِمَ عِلْمَهُ يُبَعِّثُ أَعْنَانَ أَهْلِ الْقِيَامَةِ، تَلْعَنُهُ كُلُّ دَائِبٍ مِنْ دَوَابِ الْأَرْضِ الصَّغَارِ<sup>(99)</sup>.

ترجمه:

فرمود: آن عالم و دانشمندی که علم خود را - در بیان حقایق - برای دیگران کتمان کند، روز قیامت با بدترین بوها محشور می شود و مورد نفرت و نفرین تمام موجودات قرار می گیرد.

- 27 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا كَمِيلُ، قُلِ الْحَقُّ عَلَى كُلِّ حَالٍ، وَادِدِ الْمُتَّقِينَ، وَاهْجُرِ الْفَاسِقِينَ، وَجَانِبِ الْمُنَافِقِينَ، وَلَا تُصَاحِبِ الْخَائِنِينَ<sup>(100)</sup>.

فرمود: در هر حالتی حق را بگو و مدافع آن باش ، دوستی و معاشرت با پرهیزگاران را ادامه ده ، و از فاسقین و معصیت کاران کناره گیری کن ، و از منافقان دوری و فرار کن ، و با خیانتکاران همراهی و هم نشینی منما.

- 28 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فِي وَصِيَّتِهِ لِلْحَسَنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ : سَلْ عَنِ الرَّفِيْقِ قِبْلَ الطَّرِيْقِ، وَعَنِ الْجَارِ قَبْلَ الدَّارِ<sup>(101)</sup>.

ضمن سفارشی به فرزندش امام حسن علیه السلام فرمود:  
پیش از آن که بخواهی مسافت بروی ، رفیق مناسب راه را جویا باش ، و پیش از آن که منزلی را تهیی کنی همسایگان را بررسی کن که چگونه هستند.

- 29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِعْجَابُ الْمَرْءِ بِنَفْسِهِ دَلِيلٌ عَلَى ضَعْفِ عَقْلِهِ<sup>(102)</sup>.

فرمود: فخر کردن انسان به خودش ، نشانه کم عقلی او می باشد.

- 30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِيَّاهَا النَّاسُ، إِيَّاهَا الدُّنْيَا، فَإِنَّهَا رَاءُسُ كُلِّ خَطِيئَةٍ، وَبَابُ كُلِّ بَلَى، وَدَاعِي كُلِّ رَزَى<sup>(103)</sup>.

فرمود: ای گروه مردم ، نسبت به محبت و علاقه به دنیا مواظب باشید، چون که علاقه و محبت به دنیا اساس هر خطأ و انحرافی است ، و دروازه هر بلا و گرفتاری است ، و نزدیک کننده هر فتنه و آشوب ؛ و نیز آورنده هر مصیبت و مشکلی است.

- 31 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : السُّكْرُ امْرِيْعُ السُّكْرَاتِ : سُكْرُ الشَّرَابِ، وَسُكْرُ الْمَالِ، وَسُكْرُ النَّوْمِ، وَسُكْرُ الْمُلْكِ<sup>(104)</sup>.

فرمود: مستی در چهار چیز است : مستی از شراب (و خمر)، مستی مال و ثروت ، مستی خواب ، مستی ریاست و مقام.

- 32 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ خُلُقَ الْمَظْلومِ سُبْعَةٌ إِنْ خُلُقَ عَفْرَ.

فرمود: زبان ، همچون درنده ای است که اگر آزاد باشد زخم و جراحت (سختی به جسم و ایمان ) خواهد زد.

- 33 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَوْمُ الْمَظْلومِ عَلَى الظَّالِمِ اءْشَدُ مِنْ يَوْمِ الظَّالِمِ عَلَى الْمَظْلومِ .

فرمود: روز داد خواهی مظلوم بر علیه ظالم سخت تر است از روزی که ظالم ستم بر مظلوم می کند.

- 34 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فِي الْقُرْآنِ تَبَاءُ مَا قَبْلَكُمْ، وَخَبَرُ مَا بَعْدَكُمْ، وَحُكْمُ مَا بَيْنَكُمْ .

فرمود: قرآن احوال گذشتگان ، و آخبار آینده را در بردارد، و شرح وظایف شما را بیان کرده است.

- 35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : نَزَلَ الْقُرْآنُ أَعْثُلَاتِهِ، ثُلُثٌ فِينَا وَفِي عَدُوِّنَا، وَثُلُثٌ سُنْنٌ وَأَمْثَالٌ، وَثُلُثٌ

فَرَائِضٌ وَأَهْكَامٌ .

فرمود: نزول قرآن بر سه قسمت است : یک قسمت آن درباره اهل بیت عصمت و طهارت : و دشمنان و مخالفان ایشان ؛ و قسمت دیگر آن ، اخلاقیات و ضرب المثلها؛ و قسمت سوم در بیان واجبات و احکام الهی می باشد.

- 36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَنْ نَفْسُهُ مِنْهُ فِي تَعَبٍ، وَالنَّاسُ مِنْهُ فِي رَاحَةٍ .

فرمود: مؤ من آن کسی است که خود را به جهت رفاه مردم در زحمت بیندازد و دیگران از او در امنیت و آسایش باشند.

- 37 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : كَتَبَ اللَّهُ الْجِهادَ عَلَى الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ، فَجِهادُ الرَّجُلِ بِذَلِيلٍ مَا لِهِ وَنَفْسِهِ حَتَّى يُقْتَلَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ ،

وَجِهادُ الْمَرْأَةِ إِنْ تَصْبِرَ عَلَى مَا تَرَى مِنْ أَذْى زَوْجِهَا وَغَيْرِهِ .

فرمود: خداوند جهاد را بر مردان و زنان لازم دانسته است.

پس جهاد مرد، آن است که از مال و جانش بگذرد تا جائی که در راه خدا کشته و شهید شود. و جهاد زن آن است که در مقابل زحمات و صدمات شوهر و بر غیرت و جوانمردی او صبر نماید.

- 38 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فِي تَقْلِبِ الْحَوَالِ عُلَمَاءُ جَوَاهِرُ الرِّجَالِ .

فرمود: در تغییر و دگرگونی حالات و حوادث ، فطرت و حقیقت اشخاص شناخته می شود.

- 39- قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْيَوْمَ عَمَلٌ وَلَا حِسَابٌ، وَغَدَرًا حِسَابٌ وَلَا عَمَلٌ .<sup>(112)</sup>

فرمود: امروزه - در دنیا - زحمت و فعالیت ، بدون حساب است و فردای قیامت ، حساب و بررسی اعمال و دریافت پاداش است.

- 40- قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ تَقْوَى مَعَاصِيَ اللَّهِ فِي الْخَلْوَاتِ فَإِنَّ الشَّاهِدَ هُوَ الْحَاكِمُ .<sup>(113)</sup>

فرمود: دوری و اجتناب کنید از معصیت های ! لهی ، حتی در پنهانی ، پس به درستی که خداوند شاهد اعمال و نیات است ؛ و نیز او حاکم و قاضی خواهد بود.

.74- اعمالی صدق : ص 97، بحارالانوار: ج 90، ص 343، ح 1.

.75- اعمالی طوسی : ج 1، ص 114 ح 29، بحارالانوار: ج 1، ص 169، ح 20

.76- وسائل الشیعه : ج 25، ص 434، ح 32292

.77- وافی : ج 4، ص 402، س 3

.78- أعيان الشیعه : ج 1، ص 350، بحارالانوار: ج 41، ص 150، ضمن ح 40

.79- أمالی طوسی : ج 1، ص 55، بحارالانوار: ج 2، ص 48، ح 7

.80- اعمالی صدق : ص 95، بحارالانوار: ج 68، ص 181، ح 35

.81- بحارالانوار: ج 5، ص 317، ح 16، به نقل از ثواب الا عمال .

.82- أمالی طوسی : ج 1، ص 372، بحارالانوار: ج 63، ص 152، ح 5

.83- أمالی طوسی : ج 1، ص 372، بحارالانوار: ج 63، ص 155، ح 5

.84- عده الداعی : ص 85، ص 1، بحارالانوار: ج 101، ص 73، ح 24

.85- مستدرک الوسائل : ج 16، ص 291، ح 19920

- 86- بحارالانوار: ج 69، ص 68، س 2، ضمن ح 28
- 87- محجّة البيضاء: ج 5، ص 144، تنبية الخواطر: ص 195، س 16.
- 88- مستدرک الوسائل : ج 3، ص 210، ح 3386
- 89- بحارالانوار: ج 1، ص 96 ح 40
- 90- بحارالانوار: ج 70، ص 13
- 91- نزهه الناظر و تنبية الخاطر حلوانی : ص 70، ح 65
- 92- عدّه الدّاعی : ص 75، س 8، بحارالانوار: ج 1، ص 205، ح 33
- 93- نزهه الناظر و تنبية الخاطر حلوانی : ص 52، ح 26
- 94- نزهه الناظر و تنبية الخاطر حلوانی : ص 46، ح 12
- 95- اختصاص شیخ مفید: ص 189، س 5
- 96- وسائل الشیعه : ج 16 ص 76 ح 5
- 97- وسائل الشیعه : ج 1، ص 334، ح 880
- 98- وسائل الشیعه : ج 18، ص 316، ح 23750
- 99- وسائل الشیعه : ج 16، ص 270، ح 21539
- 100- تحف العقول : ص 120، بحارالانوار: ج 77، ص 271، ح 1
- 101- بحارالانوار: ج 76، ص 155، ح 36، و ص 229، ح 10.
- 102- اصول کافی : ج 1، ص 27، بحارالانوار: ج 1، ص 161، ح 15

103- تحف العقول : ص 152، بحارالانوار: ج 78، ص 54، ح 97

104- خصال : ج 2، ص 170، بحارالانوار: ج 73، ص 142، ح 18

105- شرح نهج البلاغه ابن عبده : ج 3، ص 165.

106- شرح نهج البلاغه فيض الاسلام : ص 1193

107- شرح نهج البلاغه فيض الاسلام : ص 1235

108- اصول کافی ، ج 2، ص 627، ح 2

109- بحارالانوار: ج 75، ص 53، ح 10

110- وسائل الشیعه : ج 15، ص 23، ح 19934

111- شرح نهج البلاغه فيض الا سلام : ص 1183

112- شرح نهج البلاغه ابن عبيده ، ج 1، ک 41

113- شرح نهج البلاغه ابن عبده : ج 3، ص 324

## چهل حدیث گهربار فاطمه زهرا(س)

1 قالَتْ فاطِمَةُ الزَّهْرَاءُ سلامُ اللَّهِ عَلَيْهَا:

نَحْنُ وَسِيلَتُهُ فِي خَلْقِهِ، وَنَحْنُ خَاصِيَّتُهُ وَمَحَلُّ قُدْسِيهِ، وَنَحْنُ حُجَّتُهُ فِي غَيْبِهِ، وَنَحْنُ وَرَأْتُهُ  
اءُنبِيائِهِ.(62)

ترجمه :

فرمود: ما اهل بيت پیامبر وسیله ارتباط خداوند با خلق او هستیم ، ما برگزیدگان پاک و مقدس  
پروردگار می باشیم ، ما حجت و راهنما خواهیم بود؛ و ما وارثان پیامبران الهی هستیم .

2 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : وَهُوَ إِلَّا مَامُ الرَّبَّانِيُّ ، وَالْهَيْكَلُ النُّورَانِيُّ ، قُطْبُ الْأَقْطَابِ ، وَسُلَالَةُ إِلَّا طَيَابِ  
النَّاطِقُ بِالصَّوَابِ ، نُقطَّةُ دَائِرَةِ إِلَّا مَامَةٍ.(63)

ترجمه :

در تعریف امام علیؑ علیه السلام فرمود: او پیشوایی الهی و ربیانی است ، تجسم نور و روشنایی  
است ، مرکز توجه تمامی موجودات و عارفان است ، فرزندی پاک از خانواده پاکان می باشد ،  
گوینده ای حقگو و هدایتگر است ، او مرکز و محور امامت و رهبریت است .

3 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : اءْبَوا هِذِهِ إِلَّا مَمَّةُ مُحَمَّدٌ وَعَلَىٰ، يُقْيِمَانِ إِعَوْدَهُمْ، وَيُنْقِدَانِ مِنَ الْعَذَابِ الدَّائِمِ إِنْ  
نْ إِطَاعُوهُمَا، وَيُبَيِّحَنِهِمُ التَّعِيمَ الدَّائِمَ إِنْ وَاقْفُوهُمَا.(64)

ترجمه :

فرمود: حضرت محمد صلی الله علیه و آله و علیؑ علیه السلام ، والدین این امت هستند، چنانچه از  
آن دو پیروی کنند آن ها از انحرافات دنیوی و عذاب همیشگی آخرت نجات می دهند؛ و از  
نعمت های متنوع و وافر بهشتی بهره مندشان می سازند.

4 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : مَنْ أَعْصَيَ اللَّهَ خَالِصَ عِبَادَتِهِ، أَهْبَطَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ لَهُ أَفْضَلَ مَصْنَعَتِهِ. (65)

ترجمه :

فرمود: هر کس عبادات و کارهای خود را خالصانه برای خدا انجام دهد، خداوند بهترین مصلحت ها و برکات خود را برای او تقدیر می نماید.

5 قَالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِنَّ السَّعِيدَ كُلَّ السَّعِيدِ، حَقَّ السَّعِيدِ مَنْ أَعْحَبَ عَلَيْهِ حَيَاةٍ وَبَعْدَ مَوْتِهِ. (66)

ترجمه :

فرمود: همانا حقیقت و واقعیت تمام سعادت ها و رستگاری ها در دوستی علی علیه السلام در زمان حیات و پس از رحلتش خواهد بود.

6 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِلَهِي وَسَيِّدِي ، أَءْسِئْلُكَ بِالَّذِينَ اصْطَفَيْتَهُمْ، وَبِبُكَاءِ وَلَدَىَ فِي مُفَارِقَتِي أَءَنْ تَغْفِرَ لِعُصَاهِ شِيعَتِي ، وَشِيعَةِ ذُرِّيَّتِي . (67)

ترجمه :

فرمود: خداوندا، به حق اولیاء و مقربانی که آن ها را برگزیده ای، و به گریه فرزندانم پس از مرگ و جدائی من با ایشان، از تو می خواهم گناه خطا کاران شیعیان و پیروان ما را ببخشی.

7 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : شَيَعْتُنَا مِنْ خِيَارِ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَكُلُّ مُحِبِّنَا وَمَوَالِي أُولَيَائِنَا وَمُعَادِي أَعْدَائِنَا وَالْمُسْلِمُ بِقُلْبِهِ وَلِسَانِهِ لَنَا. (68)

ترجمه :

فرمود: شیعیان و پیروان ما، و همچنین دوستداران اولیاء ما و آنان که دشمن دشمنان ما باشند، نیز آن هائی که با قلب و زبان تسلیم ما هستند بهترین افراد بهشتیان خواهند بود.

8 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : وَاللَّهِ يَأْبُنَ الْخَطَابَ لَوْلَا إِنِّي أَءَكْرَهُ أَئْنْ يُصِيبَ الْبَلَاءُ مَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ، لَعِلْمَتْ أَئِنِّي سَاءُقْسِيمٌ عَلَى اللَّهِ ثُمَّ أَءَجِدُهُ سَرِيعَ الْجَابَةِ.(69)

ترجمه:

حضرت به عمر بن خطاب فرمود:

سوگند به خداوند، اگر نمی ترسیدم که عذاب الهی بر بی گناهی ، نازل گردد؛ متوجه می شدی که خدا را قسم می دادم و نفرین می کردم .

و می دیدی چگونه دعايم سریع مستجاب می گردید.

9 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : وَاللَّهِ، لَا كَلَمْتُكَ أَبَدًا، وَاللَّهِ لَا دُعْوَنَّ اللَّهَ عَلَيْكَ فِي كُلِّ صَلَاةٍ.(70)

ترجمه:

پس از ماجراهی هجوم به خانه حضرت ، خطاب به ابوبکر کرد و فرمود: به خدا سوگند، دیگر با تو سخن نخواهم گفت ، سوگند به خدا، در هر نمازی تو را نفرین خواهم کرد.

10 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِنِّي أَعْشَهُ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ، أَئِنَّكُمَا أَسْخَطُتُمَايِّ ، وَمَا رَضِيْتُمَايِّ ، وَلَئِنْ لَقِيتُ النَّبِيًّا لَا شُكُونَكُمَا إِلَيْهِ.(71)

ترجمه:

هنگامی که ابوبکر و عمر به ملاقات حضرت آمدند فرمود:

خدا و ملائکه را گواه می گیرم که شما مرا خشنناک کرد و آزرده اید، و مرا راضی نکردید، و چنانچه رسول خدا را ملاقات کنم شکایت شما دو نفر را خواهم کرد.

11 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : لَا تُصَلِّى عَلَىٰ أُمَّةً نَقَضَتْ عَهْدَ اللَّهِ وَ عَهْدَ ابْنِي رَسُولِ اللَّهِ فِي أَمْرِ الْمُؤْمِنِينَ عَلَىٰ ، وَ ظَلَمُوا لِي حَقِّي ، وَأَءَخَذُوا إِرْثِي ، وَخَرَقُوا صَحِيفَتِي الَّتِي كَتَبَهَا لِي ابْنِي بِمُلْكِ فَدَكَ (72).

ترجمه :

فرمود: افرادی که عهد خدا و پیامبر خدا را درباره امیرالمؤمنین علی علیه السلام شکستند، و در حق من ظلم کرده و ارثیه ام را گرفتند و نامه پدرم را نسبت به فدک پاره کردند، نباید بر جنازه من نماز بگذارند.

12 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِلَيْكُمْ عَنِّي ، فَلَا عُذْرَ بَعْدَ غَدِيرِ كُمْ ، وَالْأُمْرُ بَعْدَ تَقْصِيرِ كُمْ ، هَلْ تَرَكَ ابْنِي يَوْمَ غَدِيرِ خُمٍّ لَا حَدِّ عُذْرٌ . (73)

ترجمه :

خطاب به مهاجرین و انصار کرد و فرمود:

از من دور شوید و مرا به حال خود رها کنید، با آن همه بی تفاوتی و سهل انگاری هایتان ، عذری برای شما باقی نمانده است .

آیا پدرم در روز غدیر خم برای کسی جای عذری باقی گذاشت ؟

الَّتِي عَلَيْهَا السَّلَامُ : جَعَلَ اللَّهُ الْأَيْمَانَ تَطْهِيرًا لَكُمْ مِنَ الشَّرِّكِ ، وَ الصَّلَاةَ تَنْزِيهًا لَكُمْ مِنَ الْكِبَرِ ، وَ الزَّكَاةَ تَزْكِيَةً لِلنَّفْسِ ، وَ نِمَاءً فِي الرِّزْقِ ، وَ الصِّيَامَ تَثْبِيتًا لِلْأَخْلاصِ ، وَ الْحَجَّ تَشْيِيدًا لِلَّدَيْنِ (74)

ترجمه :

فرمود: خداوند سبحان ، ایمان و اعتقاد را برای طهارت از شرک و نجات از گمراهی ها و شقاوت ها قرار داد.

و نماز را برای خضوع و فروتنی و پاکی از هر نوع تکبیر، مقرر نمود.

و زکات (و خمس) را برای تزکیه نفس و توسعه روزی تعیین نمود.

و روزه را برای استقامت و اخلاص در اراده ، لازم دانست .

و حجّ را برای استحکام اساس شریعت و بناء دین اسلام واجب نمود.

14 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : يَا أَبَّالْحَسَنِ ، إِنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَهْدَ إِلَيْهِ وَحَدَّثَنِي أَنِّي أَوَّلُ أَعْهَلِهِ لُحُوقًا بِهِ وَلَا بُدَّ مِنْهُ ، فَاصْبِرْ لَا مُرِّ اللَّهِ تَعَالَى وَأَرْضِ بِقَضَائِهِ . (75)

ترجمه :

فرمود: ای ابا الحسن ! همسرم ، همانا رسول خدا با من عهد بست واظهار نمود: من اوّل کسی هستم از اهل بیتش که به او ملحق می شوم و چاره ای از آن نیست ، پس تو صبر نما و به قضا و مقدرات الهی خوشنود باش .

15 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : مَنْ سَلَّمَ عَلَيْهِ أَوْ عَلَىٰ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ أَوْ جَبَ اللَّهُ لَهُ الْجَنَّةَ ، قُلْتُ لَهَا: فِي حَيَاةِهِ وَ حَيَاةِكِ ؟

قالَتْ: نَعَمْ وَ بَعْدَ مَوْتِنَا . (76)

ترجمه :

فرمود: هر که بر پدرم رسول خدا و بر من به مدّت سه روز سلام کند خداوند بهشت را برای او واجب می گرداند، چه در زمان حیات و یا پس از مرگ ما باشد.

16 قَالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : مَا صَنَعَ أَبُو الْحَسَنِ إِلَّا مَا كَانَ يَبْغِي لَهُ، وَلَقَدْ صَنَعُوا مَا اللَّهُ حَسِيبُهُمْ وَطَالِبُهُمْ . (77)

ترجمه :

فرمود: آنچه را امام علی علیه السلام نسبت به دفن رسول خدا و جریان بیعت انجام داد، وظیفه الهی او بوده است ، و آنچه را دیگران انجام دادند خداوند آن ها را محاسبه و مجازات می نماید.

17 قَالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : خَيْرٌ لِلنِّسَاءِ أَئْنَ لَا يَرَيْنَ الرِّجَالَ وَلَا يَرَاهُنَ الرِّجَالُ . (78)

ترجمه :

فرمود: بهترین چیز برای حفظ شخصیت زن آن است که مردی را نبیند و نیز مورد مشاهده مردان قرار نگیرد.

18 قَالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : أَءُوصِيكَ يَا أَبَا الْحَسَنِ أَئْنَ لَا تَنْسَانِي ، وَتَزُورَنِي بَعْدَ مَمَاتِي . (79)

ترجمه :

ضمن وصیتی به همسرش اظهار داشت: مرا پس از مرگ فراموش نکنی .

و به زیارت و دیدار من بر سر قبرم بیائی .

19 قَالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِنِّي قَدِ اسْتَفَحْتُ مَا يُصْنَعُ بِالنِّسَاءِ، إِنَّهُ يُطْرَحُ عَلَى الْمَرْأَةِ التَّوْبَ فَيَصِفُهَا لِمَنْ رَأَى ، فَلَا تَحْمِلِينِي عَلَى سَرِيرٍ ظَاهِرٍ، أَسْتُرِينِي ، سَتَرَكِ اللَّهُ مِنَ النَّارِ . (80)

ترجمه :

در آخرین روزهای عمر پر برکتش ضمن وصیتی به اسماء فرمود: من بسیار زشت و زننده می دانم که جنازه زنان را پس از مرگ با انداختن پارچه ای روی بدنش تشییع می کنند.

و افرادی اندام و حجم بدن او را مشاهده کرده و برای دیگران تعریف می نمایند.

مرا بر تخت و بلانکاردي که اطرافش پوشیده نیست و مانع مشاهده دیگران نباشد قرار مده بلکه  
مرا با پوشش کامل تشییع کن ، خداوند تورا از آتش جهنم مستور و محفوظ نماید.

20 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : .... إِنْ لَمْ يَكُنْ يَرَانِي فَإِنِّي أَعْرَاهُ، وَهُوَ يَشْمُ الرِّيحَ .(81)

ترجمه :

مرد نابینائی وارد منزل شد و حضرت زهراء علیها السلام پنهان گشت ، وقتی رسول خدا صلی الله  
علیه و آله علّت آن را جویا شد؟

در پاسخ پدر اظهار داشت : اگر آن نابینا مرا نمی بیند، من او را می بینم ، دیگر آن که مرد،  
حسّاس است و بوی زن را استشمam می کند.

21 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : أَصْبَحْتُ وَاللَّهِ! عَاتِقَةً لِدُنْيَا كُمْ، قَالَيْهَا لِرِجَالِكُمْ .(82)

ترجمه :

بعد از جریان غصب فدک و احتجاج حضرت ، بعضی از زنان مهاجر و انصار به منزل حضرت  
آمدند و احوال وی را جویا شدند، حضرت در پاسخ فرمود: به خداوند سوگند، دنیا را آزاد کردم  
و هیچ علاقه ای به آن ندارم ، همچنین دشمن و مخالف مردان شما خواهم بود.

22 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِنْ كُنْتَ تَعْمَلُ بِمَا أَءَمْرْنَاكَ وَتَتَنَاهِي عَمَّا زَجَرْنَاكَ عَنْهُ، قَاءْنَتْ مِنْ شَيْئِنَا،  
وَإِلَّا فَلَا .(83)

ترجمه :

فرمود: اگر آنچه را که ما اهل بیت دستور داده ایم عمل کنی و از آنچه نهی کرده ایم خودداری  
نمائی ، تو از شیعیان ما هستی و گرن، خیر.

23 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : حُبِّبَ إِلَيَّ مِنْ دُنْيَاكُمْ ثَلَاثٌ : تِلَوَةٌ كِتَابُ اللَّهِ، وَالنَّظَرُ فِي وَجْهِ رَسُولِ اللَّهِ، وَالْأُنْفَاقُ فِي سَبِيلِ اللَّهِ.

ترجمه :

فرمود: سه چیز از دنیا برای من دوست داشتنی است: تلاوت قرآن ، نگاه به صورت رسول خدا، انفاق و کمک به نیازمندان در راه خدا.

24 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : أَعُوصِيكَ أَوْلًا أَعْنَ تَتَرَوَّجَ بَعْدِي بِإِبْنَةِ أُخْتِي أَعْمَامَهُ، فَإِنَّهَا تَكُونُ لِوْلَدِي مِثْلِي ، فَإِنَّ الرِّجَالَ لَا يَنْدَلِعُهُمْ مِنَ النِّسَاءِ.(84)

ترجمه :

در آخرین لحظات عمرش به همسر خود چنین سفارش نمود: پس از من با دختر خواهرم اعمامه ازدواج نما، چون که او نسبت به فرزندانم مانند خودم دلسوز و متدين است .

همانا مردان در هر حال ، نیازمند به زن می باشند.

25 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : الْزَمْ رِجْلَهَا، فَإِنَّ الْجَنَّةَ تَحْتَ أَقْدَامِهَا، وَالْزَمْ رِجْلَهَا فَشَمَ الْجَنَّةَ.(85)

ترجمه :

فرمود: همیشه در خدمت مادر و پای بند او باش ، چون بهشت زیر پای مادران است ؟ و نتیجه آن نعمت های بهشتی خواهد بود.

26 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : مَا يَصْنَعُ الصَّائِمُ بِصِيَامِهِ إِذَا لَمْ يَصُنْ لِسَانَهُ وَسَمْعَهُ وَبَصَرَهُ وَجَوارِحَهُ.(86)

ترجمه :

فرمود: روزه داری که زبان و گوش و چشم و دیگر اعضاء و جوارح خود را کنترل ننماید هیچ سودی از روزه خود نمی برد.

27 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : أَلْبَشْرِي فِي وَجْهِ الْمُؤْمِنِ يُوْجِبُ لِصَاحِبِهِ الْجَنَّةَ، وَبُشْرِي فِي وَجْهِ الْمُعَانِدِ يَقِي صَاحِبَةَ عَذَابَ النَّارِ. (87)

ترجمه :

فرمود: تبسّم و شادمانی در برابر مؤمن من موجب دخول در بهشت خواهد گشت ، و نتیجه تبسّم در مقابل دشمنان و مخالفان سبب اینمی از عذاب خواهد بود.

28 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : لَا يُلْوَمَنَّ امْرُءٌ إِلَّا نَفْسَهُ، يَبْيَتُ وَ فِي يَدِهِ رِيحُ غَمَرٍ. (88)

ترجمه :

فرمود: کسی که بعد از خوردن غذا، دست های خود را نشوید دست هایش آلوده باشد، چنانچه ناراحتی برایش بوجود آید کسی جز خودش را سرزنش نکند.

29 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : اصْبَدْ عَلَى السَّطْحِ، إِنْ رَأَيْتَ نِصْفَ عَيْنِ الشَّمْسِ قَدْ تَدَلَّى لِلْغُرُوبِ فَأَعْلَمْنِي حَتَّى أَدْعُوكَ. (89)

ترجمه :

روز جمعه نزدیک غروب آفتاب به غلام خود می فرمود: بالای پشت بام برو، هر موقع نصف خورشید غروب کرد مرا خبر کن تا برای خود و دیگران دعا کنم .

30 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ الذُّنُوبَ جَمِيعًا وَلَا يُبَالِي. (90)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال تمامی گناهان بندگانش را می آمرزد و از کسی باکی نخواهد داشت.

31 قالتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : الْجَارُ ثُمَّ الدَّارُ. (91)

ترجمه:

فرمود: اوّل باید در فکر مشکلات و آسایش همسایه و نزدیکان و سپس در فکر خویشتن بود.

32 قالتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : الرَّجُلُ أَحَقُّ بِصَدْرٍ دَائِبَّةٍ، وَصَدْرٍ فِرَاشِهِ، وَالصَّلَاةُ فِي مَنْزِلِهِ إِلَّا الْأَمَامَ

يَجْتَمِعُ النَّاسُ عَلَيْهِ. (92)

ترجمه:

فرمود: هر شخصی نسبت به مرکب سواری ، و فرش منزل خود و برگزاری نماز در آن از دیگری در اولویت است مگر آن که دیگری امام جماعت باشد و بخواهد نماز جماعت را إقامه نماید،  
باشد.

33 قالتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : يَا أَعْبَةَ ، ذَكَرْتُ الْمَحْسَرَ وَوُقُوفَ النَّاسِ عُرَاءً يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَاسْوَاءَ تَاهُ يَوْمَئِذٍ  
مِنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ. (93)

ترجمه:

اظهار داشت: ای پدر، من به یاد روز قیامت افتادم که مردم چگونه در پیشگاه خداوند با حالت  
برهنه خواهند ایستاد و فریاد رسی ندارد، جز اعمال و علاقه نسبت به اهل بیت علیهم السلام .

34 قالتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : إِذَا حُشِرْتُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، أَعْشَفُ عُصَاهَاءُمَّةِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ  
وَسَلَّمَ. (94)

ترجمه:

فرمود: هنگامی که در روز قیامت برانگیخته و محسور شوم ، خطاکاران امت پیامبر صلی الله علیه و آله ، را شفاعت می نمایم .

35 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : فَاءَكُثِرٌ مِنْ تِلَاوَةِ الْقُرْآنِ، وَالدُّعَاءِ، فَإِنَّهَا سَاعَةٌ يَحْتَاجُ الْمَيِّتُ فِيهَا إِلَى أَئْسِ الْحَيَاةِ.(95)

ترجمه :

ضمن وصیتی به امام علی علیه السلام اظهار نمود: پس از آن که مرا دفن کردی ، برایم قرآن را بسیار تلاوت نما ، و برایم دعا کن ، چون که میت در چنان موقعیتی بیش از هر چیز نیازمند به انس با زندگان می باشد.

36 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : يَا أَبَا الْحَسَنِ ، إِنِّي لَا سُتْحِي مِنْ إِلَهِي أَءْ كَلْفَ نَفْسَكَ مَا لَأَنْقَدَرُ عَلَيْهِ.(96)

ترجمه :

خطاب به همسرش امیرالمؤمنین علی علیه السلام کرد: من از خدای خود شرم دارم که از تو چیزی را در خواست نمایم و تو توان تهیه آنرا نداشته باشی .

37 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : خَابَتْ أَمْمَةً قَتَلَتْ إِبْنَ بِنْتِ نَبِيِّهَا.(97)

ترجمه :

فرمود: رستگار و سعادتمند نخواهند شد آن گروهی که فرزند پیامبر خود را به قتل رسانند.

38 قالَتْ عَلَيْهَا السَّلَامُ : ... وَالَّهُمَّ أَعْنِ شُرُبَ الْخَمْرِ تَنْزِيهَاهُ عَنِ الرِّجْسِ، وَاجْتِنَابَ الْقَذْفِ حِجَابًا عَنِ اللَّعْنَةِ، وَتَرْكَ السُّرْقَةِ اِيجَابًا لِلْعَفَّةِ.(98)

ترجمه :

فرمود: خداوند متعال منع و نهی از شرابخواری را جهت پاکی جامعه از زشتی ها و جنایت ها؛ و دوری از تهمت ها و نسبت های ناروا را مانع از غصب و نفرین قرار داد؛ و دزدی نکردن ، موجب پاکی جامعه و پاکدامنی افراد می گردد.

لَهُ [الشَّرْكَ] إِخْلَاصًا لَهُ بِالرُّبُوبِيَّةِ، فَاتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تُقَاةِهِ، وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَعْنَتُمْ مُسْلِمُونَ، وَإِطْيُعُوا اللَّهَ فِيمَا أَمْرَكُمْ بِهِ، وَنَهَاكُمْ عَنْهُ، فَإِنَّهُ، إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ. (99)

ترجمه :

و خداوند سبحان شرک را (در امور مختلف) حرام گرداند تا آن که همگان تن به ربوبیت او در دهنده و به سعادت نائل آیند؛ پس آن طوری که شایسته است باید تقوای الهی داشته باشد و کاری کنید تا با اعتقاد به دین اسلام از دنیا بروید.

بنابر این باید اطاعت و پیروی کنید از خداوند متعال در آنچه شما را به آن دستور داده یا از آن نهی کرده است ، زیرا که تنها علماء و دانشمندان (اهل معرفت) از خدای سبحان خوف و وحشت خواهند داشت .

ءَمَّا وَاللَّهُ، لَوْتَرَكُوا الْحَقَّ عَلَى اهْلِهِ وَاتَّبَعُوا عِتْرَةَ نَبِيِّهِ، لَمَّا اخْتَلَفَ فِي اللَّهِ اثْنَانِ، وَلَوْرَثَهَا سَلَفٌ عَنْ سَلَفٍ، وَخَلَفٌ بَعْدَ خَلَفٍ حَتَّى يَقُومَ قَائِمُنَا، التَّاسِعُ مِنْ وُلْدِ الْحُسَيْنِ عَلَيْهِ السَّلَامُ. (100)

ترجمه :

فرمود: به خدا سوگند، اگر حق یعنی خلافت و امامت را به اهلش سپرده بودند؛ و از عترت و اهل بیت پیامبر صلوات الله عليهم پیروی و متابعت کرده بودند حتی دو نفر هم با یکدیگر درباره خدا و دین اختلاف نمی کردند.

و مقام خلافت و امامت توسط افراد شایسته یکی پس از دیگری منتقل می گردید و در نهایت تحويل قائم آل محمد عجل الله فرجه الشّریف ، و صلوات الله علیهم اجمعین می گردید که او نهمین فرزند از حسین علیه السلام می باشد

62-شرح نهج البلاغه ابن ابی الحدید: ج 16، ص 211.

63-ریاحین الشریعه : ج 1، ص 93.

64-تفسیر الا مام العسكري علیه السلام : ص 330، ح 191، بحارالا نوار: ج 23، ص 259، ح .8

65-تبیه الخواطر معروف به مجموعه ورّام : ص 108 و 437، بحار: ج 67، ص 249، ح 25

66-شرح نهج البلاغه ابن ابی الحدید: ج 2، ص 449 مجمع الزوائد: ج 9، ص 132.

67-کوکب الدّری: ج 1، ص 254.

68-بحارالا نوار: ج 68، ص 155، س 20، ضمن ح 11.

69-اصول کافی : ج 1، ص 460، بیت الا حزان : ص 104، بحارالا نوار: ج 28، ص 250، ح .30

70-صحيح مسلم : ج 2، ص 72، صحيح بخاری : ج 6، ص 176.

71-بحارالا نوار: ج 28، ص 303، صحيح مسلم : ج 2، ص 72، بخاری : ج 5، ص 5

72-بیت الا حزان : ص 113، کشف الغمة : ج 2، ص 494

73-خصال : ج 1، ص 173، احتجاج : ج 1، ص 146.

- 74- ریاحین الشریعه : ج 1، ص 312، فاطمه الزهراء علیها السلام : ص 360، قطعه ای از خطبه طولانی و معروف آن مظلومه در جمع مهاجرین و انصار.
- 75- بحارالا نوار: ج 43، ص 200، ح 30
- 76- بحارالا نوار: ج 43، ص 185، ح 17
- 77- الا مامه والسياسه : ص 30، بحارالا نوار: ج 28، ص 355، ح 69
- 78- بحارالا نوار: ج 43، ص 54، ح 48
- 79- زهره الریاض کوکب الدّری : ج 1، ص 253
- 80- تهذیب الا حکام : ج 1، ص 429، کشف الغمہ : ج 2، ص 67، بحار: ج 43، ص 189، ح 19
- 81- بحارالا نوار: ج 43، ص 91، ح 16، إ حقاق الحق: ج 10، ص 258
- 82- دلائل الا مامه : ص 128، ح 38، معانی الا خبار: ص 355، ح 2
- 83- تفسیر الا مام العسكري علیه السلام : ص 320، ح 191
- 84- بحارالا نوار: ج 43، ص 20، اعيان الشیعه : ج 1، ص 321
- 85- کنزل العمال : ج 16، ص 462، ح 45443
- 86- مستدرک الوسائل : ج 7، ص 336، ح 2، بحارالا نوار: ج 93، ص 294، ح 25
- 87- تفسیر الا مام العسكري علیه السلام : ص 354، ح 243، مستدرک الوسائل : ج 12، ص 262، بحارالا نوار: ج 72، ص 401، ح 43
- 88- کنزل العمال : ج 15، ص 242، ح 40759

- 89-دلائل الا مامه : ص 71، س 16، معانى الا خبار: ص 399، ضمن ح 9.
- 90-تفسیر التبیان : ج 9، ص 37، س 16.
- 91-علل الشّرایع : ج 1، ص 183، بحار الا نوار: ج 43، ص 82، ح 4.
- 92-مجمع الزّوائد: ج 8 ، ص 108 ، مسند فاطمه : ص 33 و 52.
- 93-کشف الغمة : ج 2، ص 57، بحار الا نوار: ج 8 ، ص 53، ح 62.
- 94-إحقاق الحقّ: ج 19، ص 129.
- 95-بحار الا نوار: ج 79، ص 27، ضمن ح 13.
- 96-اعمالی شیخ طوسی : ج 2، ص 228.
- 97-مدینه المعاجز: ج 3، ص 430.
- 98-ریاحین الشّریعه : ج 1، ص 312، فاطمه الزهراء علیها السلام : ص 360، قطعه ای از خطبه طولانی و معروف آن مظلومه .
- 99-همان مدرک قبل .
- 100-الا مامه والتبصرة : ص 1، بحار الا نوار: ج 36، ص 352، ح 224.

## چهل حدیث گهربار امام حسن مجتبی (ع)

قالَ إِلَّا مَامُ الْحَسَنِ الْمُجْتَبِي عَلَيْهِ الْصَّلَاةُ السَّلَامُ :

1 - مَنْ عَبَدَ اللَّهَ، عَبَدَ اللَّهَ لَهُ كُلُّ شَيْءٍ.(63)

ترجمه :

فرمود: هر کسی که خداوند را عبادت و اطاعت کند، خدای متعال همه چیزها را مطیع او گرداند.

2 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَسَخْنُ رَيْحَانَتَا رَسُولُ اللَّهِ، وَسَيِّدًا شَبَابَ اهْلِ الْجَنَّةِ، فَلَعْنَ اللَّهُ مَنْ يَتَقدَّمُ، أَوْ يُقَدِّمُ عَلَيْنَا أَحَدًا.(64)

ترجمه :

ه دنباله وصیّتش در حضور جمعی از اصحاب فرمود: و ما دو نفر - یعنی حضرت و برادرش امام حسین علیهم السلام - ریحانه رسول الله صلی الله علیه و آله و دو سرور جوانان اهل بهشت هستیم ، پس خدا لعنت کند کسی را که بر ما پیشقدم شود یا دیگری را بر ما مقدم دارد.

3 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَإِنَّ حُبَّنَا لِيُساقِطُ الذُّنُوبَ مِنْ بَنِي آدَمَ ، كَمَا يُساقِطُ الرِّيحُ الْوَرَقَ مِنَ الشَّجَرِ.(65)

ترجمه :

فرمود: همانا محبت و دوستی با ما (اهل بیت رسول الله صلی الله علیه و آله) سبب ریزش گناهان از نامه اعمال - می شود، همان طوری که وزش باد، برگ درختان را می ریزد.

4 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَقَدْ فَارَقَكُمْ رَجُلٌ بِالْأَمْسِ لَمْ يَسْبِقُهُ إِلَّا وَلُونَ، وَلَا يُدْرِكُهُ إِلَّا خِرُونَ.(66)

ترجمه :

پس از شهادت پدرش امیرالمؤمنین علی علیه السلام ، در جمع اصحاب فرمود: شخصی از میان شماها رفت که در گذشته مانند او نیامده است ، و کسی در آینده نمی تواند هم تراز او قرار گیرد.

5 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ كَانَ لَهُ دَعْوَةٌ مُجَابَةٌ، إِمَّا مُعَجَّلَةٌ وَإِمَّا مُؤْجَلَةٌ.(67)

ترجمه :

فرمود: کسی که قرآن را - با دقّت - قرایت نماید، در پایان آن - اگر مصلحت باشد - دعايش سریع مستجاب خواهد شد - و اگر مصلحت نباشد - در آینده مستجاب می گردد.

6 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ هَذَا الْقُرْآنَ فِيهِ مَصَابِيحُ النُّورِ وَشِفَاءُ الصُّدُورِ.(68)

ترجمه :

فرمود: همانا در این قرآن چراغ های هدایت به سوی نور و سعادت موجود است و این قرآن شفای دل ها و سینه ها است .

7 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ صَلَّى ، فَجَلَسَ فِي مُصَلَّاهٍ إِلَى طُلُوعِ الشَّمْسِ كَانَ لَهُ سُترًا مِنَ النَّارِ.(69)

ترجمه :

فرمود: هر که نماز - صبح - را به خواند و در جایگاه خود بنشیند تا خورشید طلوع کند، برایش پوششی از آتش خواهد بود.

8 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِنَّ اللَّهَ جَعَلَ شَهْرَ رَمَضَانَ مِضْمَارًا لِخَلْقِهِ، فَيَسْتَبَقُونَ فِيهِ بِطَاعَتِهِ إِلَى مَرْضَاتِهِ، فَسَبَقَ قَوْمٌ فَفَازُوا، وَقَصَرَ آخَرُونَ فَخَابُوا. (70)

ترجمه :

فرمود: خداوند متعال ماه رمضان را برای بندگان خود میدان مسابقه قرار داد.

پس عده‌ای در آن ماه با اطاعت و عبادت به سعادت و خوشنودی الهی از یکدیگر سبقت خواهند گرفت و گروهی از روی بی توجهی و سهل انگاری خسارت و ضرر می نمایند.

9 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَءَادَمَ الْخُتْلَافَ إِلَى الْمَسْجِدِ إِصَابَ إِحْدَى ثَمَانِ آيَةَ مُحْكَمَةً، أَئْخَاءَ مُسْتَفَادَا، وَعِلْمًا مُسْتَطْرِفَا، وَرَحْمَةً مُنْتَظَرِهَ، وَكَلِمَةً تَدْلُّهُ عَلَى الْهُدَى، أَوْ تَرُدُّهُ عَنِ الرَّدَى، وَتَرَكَ الذُّنُوبَ حَيَاءً أَوْ خَشْيَةً. (71)

ترجمه :

ت - خود را در مسجد قرار دهد یکی از هشت فایده شاملش می گردد: برهان و نشانه ای - برای معرفت -، دوست و برادری سودمند، دانش و اطلاعاتی جامع ، رحمت و محبت عمومی ، سخن و مطلبی که او را هدایت گر باشد، - توفیق إ جباری - در ترک گناه به جهت شرم از مردم و یا به جهت ترس از عقاب .

10 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَكْثَرَ مُجَالِسَةَ الْعُلَمَاءِ إِطْلَقَ عِقَالَ لِسَانِهِ، وَفَتَقَ مَرَاتِقَ ذِهْنِهِ، وَسَرَّ ما وَجَدَ مِنَ الزِّيَادَةِ فِي نَفْسِهِ، وَكَانَتْ لَهُ وَلَا يَهُ لِمَا يَعْلَمُ، وَإِفَادَةً لِمَا تَعْلَمَ. (72)

ترجمه :

فرمود: هر که با علماء بسیار مجالست نماید، سخنی و بیانش در بیان حقایق آزاد و روشن خواهد شد، و ذهن و اندیشه اش باز و توسعه می یابد و بر معلوماتش افزوده می گردد و به سادگی می تواند دیگران را هدایت نماید.

11 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : تَعَلَّمُوا الْعِلْمَ ، إِنْ لَمْ تَسْتَطِعُوا حِفْظَهُ فَاكْتُبُوهُ وَ ضَعُوهُ فِي يُّوْتِكْمٍ . (73)

ترجمه :

فرمود: علم و دانش را - از هر طریقی - فرا گیرید، و چنانچه نتوانستید آنرا در حافظه خود نگه دارید، ثبت کنید و بنویسید و در منازل خود - در جای مطمئن - قرار دهید.

12 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ عَرَفَ اللَّهَ أَعْحَبَهُ ، وَ مَنْ عَرَفَ الدِّينَ زَهِدَ فِيهَا . (74)

ترجمه :

فرمود: هر کس خدا را بشناسد، (در عمل و گفتار) او را دوست دارد و کسی که دنیا را بشناسد آن را رها خواهد کرد.

13 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : هَلَاكُ الْمَرءُ فِي ثَلَاثٍ : الْكِبْرُ ، وَ الْحِرْصُ ، وَ الْحَسَدُ ؛ فَالْكِبْرُ هَلَاكُ الدِّينُ ، وَ بِهِ لُعِنَ إِبْلِيسُ . وَ الْحِرْصُ عَدُوُ النَّفْسِ ، وَ بِهِ خَرَجَ آدُمُ مِنَ الْجَنَّةِ . وَ الْحَسَدُ رَائِدُ السُّوءِ ، وَ مِنْهُ قَاتَلَ قَابِيلَ هَابِيلَ . (75)

ترجمه :

هلاکت و نابودی دین و ایمان هر شخص در سه چیز است: تکبر، حرص ، حسد.

تکبر سبب نابودی دین و ایمان شخص می باشد و به وسیله تکبر شیطان - با آن همه عبادت ملعون گردید.

حرص و طمع دشمن شخصیت انسان است ، همان طوری که حضرت آدم علیه السلام به وسیله آن از بهشت خارج شد.

حسد سبب همه خلاف ها و زشتی ها است و به همان جهت قایل برادر خود هایل را به قتل رساند.

14 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : بَيْنَ الْحَقِّ وَالْبَاطِلِ أَرْبَعٌ أَصَابِعٌ ، مَا رَأَيْتَ بَعْيَنِكَ فَهُوَ الْحَقُّ وَقَدْ تَسْمَعُ بِاءُذْنِيْكَ بَاطِلًا كَثِيرًا. (76)

ترجمه :

فرمود: بین حق و باطل چهار انگشت فاصله است ، آنچه که را با چشم خود بینی حق است ؛ و آنچه را شنیدی یا آن که برایت نقل کنند چه بسا باطل باشد.

15 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَلْعَارُ أَهْوَنُ مِنَ النَّارِ. (77)

ترجمه :

فرمود: سرزنش و ننگ شمردن مردم انسان را، آسان تر است از معصیت و گناهی که موجب آتش جهنم شود.

16 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا لَقَى أَهَدُوكُمْ أَءَخاهُ فَلْيَقْبِلْ مَوْضِعَ النُّورِ مِنْ جَهَتِهِ. (78)

ترجمه :

فرمود: وقتی انسان برادر مؤمن - و دوست - خود را ملاقات نمود، باید پیشانی و سجده گاه او را ببوسد.

17 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ لَمْ يَخْلُقْكُمْ عَبَثًا، وَلَيْسَ بِتَارِكُكُمْ سُدَى، كَتَبَ آجَالَكُمْ، وَقَسَّمَ بَيْنَكُمْ مَعَائِشَكُمْ، لِيَعْرِفَ كُلُّ ذِي لُبَّ مَنْزِلَتَهُ، وَإِنَّ مَا قَدَرَ لَهُ أَصَابَهُ، وَمَا صُرِفَ عَنْهُ فَلَنْ يُصِيبَهُ. (79)

ترجمه :

فرمود: خداوند شما انسان ها را بیهوده و بدون عرض نیافریده و شما را آزاد، رها نکرده است.

لحظات آخر عمر هر یک معین و ثبت می باشد، نیازمندی ها و روزی هر کس سهمیه بندی و تقسیم شده است تا آن که موقعیت و منزلت شعور و درک اشخاص شناخته گردد.

18 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ لَبِسَ ثَوْبَ الشَّهْرَةِ، كَسَاهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثَوْبًا مِنَ النَّارِ.(80)

ترجمه :

فرمود: هر کس لباس شهرت - و انگشت نما، از جهت رنگ، دوخت، مد و ... - بپوشد، روز قیامت خداوند، او را لباس آتشین خواهد پوشاند.

19 - سُئِلَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَنِ الْبُخْلِ؟ فَقَالَ: هُوَ أَعْنَى بِالرَّجُلِ مَا أَعْنَفَقَهُ تَلَفًا، وَمَا أَمْسَكَهُ شَرَفًا.(81)

ترجمه :

از حضرت پیرامون بخل سؤال شد؟ در جواب فرمود:

معنای آن چنین است که انسان آنچه را به دیگری کمک و اتفاق کند فکر نماید که از دست داده و تلف شده است و آنچه را ذخیره کرده و نگه داشته است خیال کند برایش باقی می ماند و موجب شخصیت و شرافت او خواهد بود.

20 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : تَرْكُ الرِّزْنَا، وَكَنْسُ الْفِنَاءِ، وَغَسْلُ الْأَناءِ مَجْلِبَةٌ لِلْعِنَاءِ:(82)

ترجمه :

فرمود: انجام ندادن زنا، جاروب و نظافت کردن راهرو و درب منزل ، و شستن ظروف سبب رفاه و بی نیازی می گردد.

21 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : السَّيَاسَةُ أَعْنَتْ تَرْعِيَ حُقُوقَ اللَّهِ، وَحُقُوقَ الْحَيَاةِ، وَحُقُوقَ الْمُوَاتِ .(83)

ترجمه :

فرمود: - مفهوم و معنای - سیاست آن است که حقوق خداوند و حقوق موجودات زنده و حقوق مردگان را رعایت کنی .

22 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا تَشَاءُرَ قَوْمٌ إِلَّا هُدُوا إِلَى رُشْدِهِمْ .(84)

ترجمه :

فرمود: هیچ گروهی در کارهای - اجتماعی ، سیاسی ، اقتصادی ، فرهنگی و ... - با یکدیگر مشورت نکرده اند مگر آن که به رشد فکری و عملی و... رسیده اند.

23 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْخَيْرُ الَّذِي لَا شَرَفَيْهِ: إِلَشْكُرُ مَعَ النَّعْمَةِ، وَالصَّابِرُ عَلَى النَّازِلَةِ .(85)

ترجمه :

فرمود: آن خوبی که شر و آفتی در آن نباشد شکر در مقابل نعمت ها و صبر و شکیائی در برابر سختی ها است .

24 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَابْنَ آدَمَ، لَمْ تَنَزَّلْ فِي هَدْمِ عُمْرِكَ مُنْذُ سَقَطْتَ مِنْ بَطْنِ أُمِّكَ، فَخُذْ مِمَّا فِي يَدَيْكَ لِمَا يَبْيَنَ يَدَيْكَ .(86)

ترجمه :

فرمود: ای فرزند آدم از موقعی که به دنیا آمده ای در حال گذراندن عمرت هستی ، پس از آنچه داری برای آینده ایت (قبر و قیامت) ذخیره نما.

25 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ مَنْ خَوَفَكَ حَتَّىٰ تَبْلُغَ الْأَمْنَ ، خَيْرٌ مِّمَّنْ يُؤْمِنُكَ حَتَّىٰ تَلْتَقِيَ الْخَوْفَ . (87)

ترجمه :

فرمود: همانا کسی تو را - در برابر عیب ها و کم بودها - هشدار دهد تا آگاه و بیدار شوی ، بهتر است از آن کسی که فقط تو را تعریف و تمجید کند تا بر عیب هایت افزوده گردد.

26 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْقَرِيبُ مَنْ قَرَبَتْهُ الْمَوَدَةُ وَإِنْ بَعْدَ نَسْبَهُ ، وَالْبَعِيدُ مَنْ باعَدَتْهُ الْمَوَدَةُ وَإِنْ قَرُبَ نَسْبَهُ . (88)

ترجمه :

فرمود: بهترین دوست نزدیک به انسان آن کسی است که در تمام حالات دلسوز و با محبت باشد گرچه خویشاوندی نزدیک نداشته باشد.

و بیگانه ترین افراد کسی است که از محبت و دلسوزی بعید باشد گرچه از نزدیک ترین خویشاوندان باشد.

27 - وَسْأَلَ عَنِ الْمُرْوَةِ ؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : سُحْ الرَّجُلِ عَلَى دِينِهِ ، وَإِصْلَاحُهُ مَالُهُ ، وَقِيَامُهُ بِالْحُقُوقِ .

ترجمه :

از حضرت سلام الله عليه پیرامون مروّت و جوانمردی سؤال شد، فرمود: جوانمرد کسی است که در نگهداری دین و عمل به آن تلاش نماید، در اصلاح اموال و ثروت خود همت گمارد، و در رعایت حقوق طبقات مختلف پا بر جا باشد.

28 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَجَبٌ لِمَنْ يُفَكِّرُ فِي مَا كُوِلَهِ كَيْفَ لَا يَفْكِرُ فِي مَعْقُولِهِ، فَيَجِبُ بَطْنَهُ مَا يُؤْذِيهِ، وَيُوَدِّعُ صَدْرَهُ مَا يُرْدِيهِ. (90)

ترجمه :

فرمود: تعجب می کنم از کسی که در فکر خوراک و تغذیه جسم و بدن هست ولی درباره تغذیه معنوی روحی خود نمی اندیشد، پس از غذاهای فاسد شده و خراب دوری می کند.

و عقل و قلب و روح خود را کاری ندارد - هر چه و هر مطلب و برنامه ای به هر شکل و نوعی باشد استفاده می کند - .

29 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : غَسِّلُ الْيَدَيْنِ قَبْلَ الطَّعَامِ يُنْفِي الْفَقْرَ، وَبَعْدَهُ يُنْفِي الْهَمَّ. (91)

ترجمه :

فرمود: شستن دست ها قبل از طعام فقر و تنگدستی را می زداید و بعد از آن ناراحتی ها و آفات را از بین می برد.

30 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : حُسْنُ السُّؤُالِ نِصْفُ الْعِلْمِ. (92)

ترجمه :

فرمود: کسی که عادت سؤال و حالت پرس و جو دارد مثل آن است که نصف علم ها را فرا گرفته باشد.

31 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْحِلْمَ زَيْنٌ، وَالْوَفَاءَ مُرْوَةٌ، وَالْعَجَلَةَ سَفَهٌ. (93)

ترجمه :

فرمود: صبر و شکیابی زینت شخص ، وفای به عهد علامت جوانمردی ، و عجله و شتابزدگی (در کارها بدون اندیشه ) دلیل بی خردی می باشد.

32 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنِ اسْتَخَفَ بِإِيمَانِهِ فَسَدَتْ مُرْوَةُهُ .(94)

ترجمه :

فرمود: کسی که دوستان و برادرانش را سبک شمارد و نسبت به آن ها بی اعتماء باشد، مروت و جوانمردیش فاسد گشته است .

33 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا يُجْزِي الْعِبَادُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَلَى قَدْرِ عُقُولِهِمْ .(95)

ترجمه :

فرمود: همانا در روز قیامت بندگان به مقدار عقل و درک و شعورشان مجازات می شوند.

34 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ النَّاسَ عَبِيدُ الْمَالِ، وَالَّذِينَ لَعِبُ عَلَى أَعْلَسِتِهِمْ، يُحِيطُونَ مَادَرَتْ بِهِ مَعَايِشُهُمْ، فَإِذَا مُحَصُّوا لِلأَبْيَالِ قَالَ الَّذِيَّانُونَ .(96)

ترجمه :

فرمود: همانا مردم اسیر و بنده دنیا و اموال آن هستند، و دین را وسیله رسیدن به اهداف خود قرار داده اند و به هر نوعی که زندگی آن ها تاءمین شود حرکت می کنند. بنابر این هنگامی که در بوته آزمایش در آیند، دین داران اندک خواهند شد.

35 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِلْمِزَاحُ يَاءُ كُلِّ الْهَيْبَةِ، وَقَدْ أَءَكْثَرَ مِنَ الْهَيْبَةِ الصَّامِتِ (97)

ترجمه :

فرمود: مزاح و شوخی - های زیاد و بیجا - شخصیت و وقار انسان را از بین می برد، و چه بسا افراد ساکت دارای شخصیت و وقار عظیمی می باشند.

36 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ أَعْلَمُ بِأَعْمَالِ النَّاسِ . (98)

ترجمه :

فرمود: از علائم پستی شخص ، شکر نکردن از ولی نعمت است .

37 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَقَضَاهُ حَاجَةٌ لِي فِي اللَّهِ أَعْحَبُ مِنْ إِعْتِكَافِ شَهْرٍ . (99)

ترجمه :

فرمود: هر آینه برآوردن حاجت و رفع مشکل برادرم ، از یک ماه اعتکاف ، در مسجد - و عبادت مستحبّی نزد من - بهتر و معحبوب تر است .

38 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الدُّنْيَا فِي حَلَالِهَا حِسَابٌ، وَفِي حَرَامِهَا عِقَابٌ، وَفِي الشُّبَهَاتِ عِتَابٌ، فَإِنَّرِلِ الدُّنْيَا بِمَنْزَلَةِ الْمَيْتَةِ، خُذْمِنَهَا مَا يَكْفِيكَ . (100)

ترجمه :

فرمود: چیزهای دنیا اگر حلال باشد حساب و بررسی می شود و اگر از حرام به دست آید عذاب و عقاب دارد و اگر حلال و حرام آن معلوم نباشد سختی و ناراحتی خواهد داشت .

پس باید دنیا (و موجوداتش) را همچون میته و مرداری بشناسی که به مقدار نیاز و اضطرار از آن استفاده کنی .

39 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَاعْمَلْ لِدُنْيَا كَمَا نَكَ تَعِيشُ أَبَدًا، وَاعْمَلْ لِأَخِرَتِكَ كَمَا نَكَ تَمُوتُ غدًا . (101)

ترجمه :

فرمود: در دنیا چنان برنامه ریزی کن - از نظر اقتصاد و صرفه جوئی و... - مثل آن که می خواهی همیشه دوام داشته باشی ، و نسبت به آخرت به نوعی حرکت و کار کن مثل این که فردا خواهی مُرد.

40 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ كَيْسَ الْكَيْسِ الْتُّقِيِّ ، وَإِنَّ حَمَقَ الْحُمَقِ الْفُجُورَ ، الْكَرِيمُ هُوَ التَّبَرُّعُ قَبْلَ السُّؤَالِ .

ترجمه :

فرمود: زیر ک ترین و هوشیارترین افراد، شخص باتقوا و پرهیز کار می باشد؛ اهمق و نادان ترین افراد، کسی است که تبه کار و اهل معصیت باشد؛ گرامی ترین و باشخصیت ترین افراد، آن کسی است که به نیازمندان پیش از اظهار نیازشان ، کمک نماید.

.63- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 427، بحار: ج 68، ص 184، ضمن ح 44

.64- كلمة الا مامُ الحَسَنِ عليه السلام : 7، ص 211

.65- كلمة الا مامُ الحَسَنِ عليه السلام : 7، ص 25، بحارالا نوار: ج 44، ص 23، ح 7

.66- إِ حَقَّ الْحَقِّ: ج 11، ص 183، س 2 و ص 185.

.67- دعوات الرّاوندی : ص 24، ح 13، بحارالا نوار: ج 89، ص 204، ح 21

.68- بحالا نوار: ج 75، ص 111، ضمن ح 6.

.69- وافی : ج 4، ص 1553، ح 2، تهدیب الا حکام : ج 2، ص 321، ح 166.2

.70- تحف العقول : ص 234، س 14، من لا يحضره الفقيه : ج 1، ص 511، ح 1479

- 71- تحف العقول : ص 235، س 7، مستدرک : ج 3، ص 359، ح 3778.
- 72- إحقاق الحق : ج 11، ص 238، س 2.
- 73- إحقاق الحق: ج 11، ص 235، س 7.
- 74- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 140.
- 75- اعيان الشیعه : ج 1، ص 577، بحارالا نوار: ج 75، ص 111، ح 6.
- 76- تحف العقول : ص 229، س 5، بحارالا نوار: ج 10، ص 130، ح 1.
- 77- كلمة الا مام حسن عليه السلام : ص 138، تحف العقول : ص 234، س 6، بحارالا نوار: ج 75، ص 105، ح 4.
- 78- تحف العقول : ص 236، س 13، بحارالا نوار: ج 75، ص 105، ح 4.
- 79- تحف العقول : ص 232، س 2، بحارالا نوار: ج 75، ص 110، ح 5.
- 80- مستدرک الوسائل : ج 3، ص 245، ح 4.
- 81- اعيان الشیعه : ج 1، ص 577، بحارالا نوار: ج 75، ص 113، ح 7.
- 82- كلمة الا مام حسن عليه السلام : ص 212، بحارالا نوار: ج 73، ص 318، ح 6.
- 83- همان مدرک : ص 57.
- 84- تحف العقول : ص 233، اعيان الشیعه : ج 1، ص 577، بحارالا نوار: ج 75، ص 105، ح 4.
- 85- تحف العقول : ص 234، س 7، بحارالا نوار: ج 75، ص 105، ح 4.
- 86- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 35، بحارالا نوار: ج 75، ص 111، ح 6.

- 87- إ حقيق الحقّ: ج 11، ص 242، س 2.
- 88- تحف العقول : ص 234، س 3، بحارالا نوار: ج 75، ص 106، ح 4
- 89- تحف العقول : ص 235، س 14، بحارالا نوار: ج 73، ص 312، ح 3
- 90- كلمة الا مام الحسن عليه السلام ، ص 39، بحارالا نوار: ج 1، ص 218، ح 43
- 91- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 46
- 92- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 129
- 93- كل الا مام الحسن عليه السلام : ص 198.
- 94- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 209
- 95- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 209
- 96- إ حقيق الحقّ: ج 11، ص 234، س 8.
- 97- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 139، بحارالا نوار: ج 75، ص 113، ح 7
- 98- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 139، بحارالا نوار: ج 75، ص 105، ح 4
- 99- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 139
- 100- كلمة الا مام الحسن عليه السلام : ص 36، بحارالا نوار: ج 44، ص 138، ح 6
- 101- كلمة الا مام الحسن عليه السلام ص 37، بحارالا نوار: ج 44، ص 138، ح 6.
- 102- إ حقيق الحقّ: ج 11، ص 20 س 1، بحارالا نوار: ج 44، ص 30.

## چهل حدیث گهربار امام حسین (ع)

قالَ الْأَمَامُ أَبُو عَبْدِ اللَّهِ الْحُسَيْنٌ ، صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ:

1 - إِنَّ قَوْمًا عَبَدُوا اللَّهَ رَغْبَةً فِتْلَكَ عِبَادَةُ التُّجَارِ، وَإِنَّ قَوْمًا عَبَدُوا اللَّهَ رَهْبَةً فِتْلَكَ عِبَادَةُ الْعَيْدِ، وَإِنَّ قَوْمًا عَبَدُوا اللَّهَ شُكْرًا فِتْلَكَ عِبَادَةُ الْأَهْرَارِ، وَهِيَ أَفْضَلُ الْعِبَادَةِ.(65)

ترجمه :

فرمود: همانا، عده ای خداوند متعال را به جهت طمع و آرزوی بهشت عبادت می کنند که آن یک معامله و تجارت خواهد بود.

و عده ای دیگر از روی ترس خداوند را عبادت و ستایش می کنند که همانند عبادت و اطاعت نوکر از ارباب باشد.

و طائفه ای هم به عنوان شکر و سپاس از روی معرفت ، خداوند متعال را عبادت و ستایش می نمایند؛ و این نوع ، عبادت آزادگان است که بهترین عبادات می باشد.

2 - قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ أَءَجْوَدَ النَّاسِ مَنْ أَءَعْطَى مَنْ لَا يَرْجُوهُ، وَ إِنَّ أَءَعْفَى النَّاسِ مَنْ عَفَى عَنْ قُدْرَةٍ، وَ إِنَّ أَءَوْصَلَ النَّاسِ مَنْ وَصَلَ مَنْ قَطَعَهُ.(66)

ترجمه :

فرمود: همانا سخاوتمندترین مردم آن کسی است که کمک نماید به کسی که امیدی به وی نداشته است .

و بخشنده ترین افراد آن شخصی است که - نسبت به ظلم دیگری با آن که توان انتقام دارد - گذشت نماید.

صله رحم کننده ترین مردم و دید و بازدید کننده نسبت به خویشان ، آن کسیست که صله رحم نماید با کسی که با او قطع رابطه کرده است .

3 - قیلَ: مَا الْفَضْلُ؟ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: مُلْكُ الْلَّهِ، وَبَذْلُ الْحُسْنَى، قَيْلَ: فَمَا النَّفْصُ؟ قَالَ: التَّكْلُفُ لِمَا لَا يُعْنِيكَ. (67)

ترجمه :

از حضرت سؤال شد کرامت و فضیلت در چیست ؟ در پاسخ فرمود: کنترل و در اختیار داشتن زبان و سخاوت داشتن ، سؤال شد نقص انسان در چیست ؟ فرمود: خود را وا داشتن بر آنچه که مفید و سودمند نباشد.

4 - قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: النَّاسُ عَبِيدُ الدُّنْيَا، وَالدَّيْنُ لَعِبٌ عَلَى أَعْسِتِهِمْ، يَحُوْطُونَهُ مَا دَارَتْ بِهِ مَعَاشِهِمْ، إِذَا مُحِصُّوا بِأَبْلَاءِهِ قَلَ الدَّيَائُونَ. (68)

ترجمه :

فرمود: افراد جامعه بنده و تابع دنیا هستند و مذهب ، بازیچه زبانشان گردیده است و برای إ مرار معاش خود، دین را محور قرار داده اند - و سنگ اسلام را به سینه می زنند - .

پس اگر بلائی همانند خطر - مقام و ریاست ، جان ، مال ، فرزند و موقعیت ، ... - انسان را تهدید کند، خواهی دید که دین داران واقعی کمیاب خواهند شد.

5 - قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ: إِنَّ الْمُؤْمِنَ لَا يُسَىءُ وَلَا يَعْتَذِرُ، وَالْمُنَافِقُ كُلَّ يَوْمٍ يُسَىءُ وَيَعْتَذِرُ. (69)

ترجمه :

ضمن فرمایشی فرمود: همانا شخص مؤمن خلاف و کار زشت انجام نمی دهد و عذرخواهی هم نمی کند.

ولی فرد منافق هر روز مرتکب خلاف و کارهای زشت می گردد و همیشه عذرخواهی می نماید.

6 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِعْمَلْ عَمَلَ رَجُلٌ يَعْلَمُ أَنَّهُ مَاءِ خُوذٌ بِالْأَجْرَامِ، مُجْزِي بِالْحُسَانِ.(70)

ترجمه :

فرمود: کارها و امور خود را همانند کسی تنظیم کن و انجام ده که می داند و مطمئن است که در صورت خلاف تحت تعقیب قرار می گیرد و مجازات خواهد شد.

و در صورتی که کارهایش صحیح باشد پاداش خواهد گرفت .

7 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عِبَادَ اللَّهِ لَا تَشْتَغِلُوا بِالدُّنْيَا، فَإِنَّ الْقَبْرَ يَبْيَطُ الْعَمَلِ، فَاعْمَلُوا وَلَا تَغْفِلُوا.(71)

ترجمه :

فرمود: ای بندگان خدا، خود را مشغول و سرگرم دنیا - و تجملات آن - قرار ندهید که همانا قبر، خانه ای است که تنها عمل - صالح - در آن مفید و نجات بخش می باشد، پس مواظیب باشید که غفلت نکنید.

8 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَقُولَنَّ فِي أَخِيكَ الْمُؤْمِنِ إِذَا تَوَارَى عَنْكَ إِلَّا مِثْلَ مَا تُحِبُّ أَنْ يَقُولَ فِيكَ إِذَا تَوَارَيْتَ عَنْهُ.(72)

ترجمه :

فرمود: سخنی - که ناراحت کننده باشد - پشت سر دوست و برادر خود مگو، مگر آن که دوست داشته باشی که همان سخن پشت سر خودت گفته شود.

9 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا بْنَىٰ إِيَّاكَ وَظُلْمٌ مَنْ لَا يَجِدُ عَيْكَ نَاصِراً إِلَّا اللَّهُ .(73)

ترجمه :

فرمود: پرهیز از ظلم و آزار رساندن نسبت به کسی که یاوری غیر از خداوند متعال نمی یابد.

10 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنِّي لَا إِلَهَ إِلَّا سَعَادَةُ ، وَلَا حَيَاةٌ مَعَ الظَّالِمِينَ إِلَّا بَرْمًا .(74)

ترجمه :

فرمود: به درستی که من از مرگ نمی هراسم و آن را جز سعادت نمی بینم .

و همچنین زندگی با ستمگران و ظالمان را عار و ننگ می شناسم .

11 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ لَبِسَ ثُوبًا يُشْهِرُ كَسَاهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُوبًا مِنَ النَّارِ .(75)

ترجمه :

در احادیث امام حسن علیه السلام هم آمده است .

فرمود: هر کس لباس شهرت و انگشت نما پوشید، خداوند او را در روز قیامت لباسی از آتش خواهد پوشانید.

12 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّا قَتِيلُ الْعَبَرَةِ (76) ، لَا يَذْكُرُنِي مُؤْمِنٌ إِلَّا إِسْتَعْبَرَ .(77)

ترجمه :

فرمود: من کشته گریه ها و اشک ها هستم ، هیچ مؤمنی مرا یاد نمی کند مگر آن که عبرت گرفته و اشک هایش جاری خواهد شد.

13 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْ شَتَّمْنِي رَجُلٌ فِي هَذِهِ الْأَدْنِ ، وَأَءَوْمَى إِلَى أُلْيَمْنِي ، وَأَعْتَذَرَ لِي فِي الْأَلْأَخْرِي لَقَبِيلَتُ ذِلِكَ مِنْهُ ، وَذِلِكَ أَعْنَّ أَعْمَرَ الْمُؤْمِنِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ حَدَّثَنِي أَعْنَّهُ سَمِيعَ جَدِّي رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ يَقُولُ : لَا يَرِدُ الْحَوْضَ مَنْ لَمْ يَقْبِلِ الْعُذْرَ مِنْ مُحِقٍّ أَوْ مُبْطِلٍ . (78)

ترجمه :

فرمود: چنانچه با گوش خود بشنوم که شخصی مرا دشنام می دهد و سپس معدرت خواهی او را بهفهم ، از او می پذیرم و گذشت می نمایم ، چون که پدرم امیرالمؤمنین علی علیه السلام از جدم رسول خدا صلی الله علیه و آله روایت نمود:

کسی که پوزش و عذرخواهی دیگران را نپذیرد، بر حوض کوثر وارد نخواهد شد.

14 - قيلَ لِلْحُسَيْنِ بْنِ عَلَى عَلِيهِ السَّلَامُ : مَنْ أَعْظَمُ النَّاسِ قَدْرًا؟

قالَ : مَنْ لَمْ يُبَالِ الدُّنْيَا فِي يَدَىِ مَنْ كَانَتْ . (79)

ترجمه :

از حضرت سؤال شد: با شخصیت ترین افراد چه کسی است ؟

در جواب فرمود: آن کسی است که اهمیت ندهد که دنیا در دست چه کسی می باشد.

15 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ عَبَدَ اللَّهَ حَقًّا عِبَادَتِهِ ، آتَاهُ اللَّهُ فَوْقَ أَعْمَانِهِ وَكِفَائِتِهِ . (80)

ترجمه :

فرمود: هر کس خداوند متعال را با صداقت و خلوص ، عبادت و پرستش نماید؛ خدای متعال او را به بهترین آرزوهاش می رساند و امور زندگیش را تاءمین می نماید.

عَلَيْهِ السَّلَامُ : اَخْذُرُوا كَثْرَةَ الْحَكْمِ ، فَإِنَّهُ يَحْلِفُ الرَّجُلُ لِغَلَى اَعْرَبَ : إِمَا لِمَهَانَهُ يَجْدُهَا فِي نَفْسِهِ ، تَعْثُثُهُ عَلَى الضَّرَّاءِ إِلَى تَصْدِيقِ النَّاسِ إِيَّاهُ . وَ إِمَا لِعَيْنِي فِي الْمَنْطِقِ ، فَيَتَّخِذُ الْأَيْمَانَ حَشْوًا وَصِلَةً لِكَلَامِهِ . وَ إِمَا لِتُهْمَهُ عَرَفَهَا مِنَ النَّاسِ لَهُ ، فَيَرِي ائْتَهُمْ لَا يَقْبَلُونَ قَوْلَهُ إِلَّا بِالْيَمِينِ . وَ إِمَا لَرْسَالِهِ لِسَانَهُ مِنْ غَيْرِ تَبْيَانِهِ . (81)

ترجمه :

فرمود: خود را از قسم و سوگند برهانید که همانا انسان به جهت یکی از چهار علت سوگند یاد می کند:

در خود احساس سستی و کمبود دارد، به طوری که مردم به او بی اعتماد شده اند، پس برای جلب توجه مردم که او را تصدیق و تائید کنند، سوگند می خورد.

و یا آن که گفتارش معیوب و به دور از حقیقت است، و می خواهد با سوگند، سخن خود را تقویت و جبران کند.

و یا در بین مردم متهم است - به دروغ و بی اعتمادی - پس می خواهد با سوگند و قسم خوردن جبران ضعف نماید.

و یا آن که سخنان و گفتارش متزلزل است - هر زمان به نوعی سخن می گوید - و زبانش به سوگند عادت کرده است.

17 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اءِيُّمَا إِثْنَيْنِ جَرَى بَيْنَهُمَا كَلَامٌ ، فَطَلِبَ اءَاحْدُهُمَا رِضَى الْآخَرِ ، كَانَ سَابِقَهُ إِلَى الْجَنَّةِ . (82)

ترجمه :

فرمود: چنانچه دو نفر با یکدیگر نزاع و اختلاف نمایند و یکی از آن دو نفر، در صلح و آشتی پیشقدم شود، همان شخص سبقت گیرنده ، جلوتر از دیگری به بهشت وارد می شود.

18 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَاعْلَمُوا إِنَّ حَوَائِجَ النَّاسِ إِلَيْكُمْ مِنْ نِعْمَ اللَّهِ عَلَيْكُمْ، فَلَا تَمِيلُوا النَّعْمَ فَتَحَوَّلَ نَقِيمًا. (83)

ترجمه :

فرمود: توجه داشته باشد که احتیاج و مراجعه مردم به شما از نعمت های الهی است ، پس نسبت به نعمت ها روی ، بر نگردانید؛ و گرن به نقمت و بلا گرفتار خواهد شد.

19 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَابْنَ آدَمَ ، اذْكُرْ مَصْرَعَكَ وَ مَضْبَعَكَ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ، تَشْهَدُ جَوَارِحُكَ عَلَيْكَ يَوْمَ تَنْزِلُ فِيهِ الْأَقْدَامِ . (84)

ترجمه :

فرمود: ای فرزند آدم ، بیاد آور لحظات مرگ و خواب گاه خود را در قبر، همچنین بیاد آور که درپیشگاه خداوند قرار خواهی گرفت و اعضاء و جوارحت بر علیه تو شهادت خواهند داد، در آن روزی که قدم ها لرزان و لغزان می باشد.

20 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مُجَالَسَةُ أَهْلِ الدُّنْيَا شَرٌّ، وَ مُجَالَسَةُ أَهْلِ الْفِسْقِ رِبَّهُ . (85)

ترجمه :

فرمود: همنشینی با اشخاص پست و رذل سبب شر خواهد گشت ، و همنشینی و مجالست با معصیت کاران موجب شک و بدینی خواهد شد.

21 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ الدُّنْيَا لِلْبَلَاءِ، وَ خَلَقَ أَهْلَهَا لِلْفَنَاءِ . (86)

ترجمه :

فرمود: به درستی که خداوند متعال دنیا - و اموال آن - را برای آزمایش افراد آفریده است .

و همچنین موجودات دنیا را جهت فناه - و انتقال از این دنیا به جهانی دیگر - آفریده است .

22 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَأْمُنُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَّا مَنْ قَدْ خَافَ اللَّهَ فِي الدُّنْيَا . (87)

ترجمه :

فرمود: کسی در روز قیامت از شدائید و احوال آن در اعماق نمی باشد، مگر آن که در دنیا از خداوند متعال ترس داشته باشد - و اهل گناه و معصیت نگردد - .

23 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لِكُلِّ دَاءٍ دَوَاءٌ، وَدَوَاءُ الذُّنُوبِ إِلَّا سُتْغْفَارٍ . (88)

ترجمه :

فرمود: برای هر غم و دردی درمان و دوائی است و جبران و درمان گناه ، طلب مغفرت و آمرزش از درگاه خداوند می باشد.

24 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ قَرَأَ آيَةً مِنْ كِتَابِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ فِي صَلَاتِهِ قَائِمًا، يُكْتَبُ لَهُ بِكُلِّ حَرْفٍ مِاءٌ حَسَنَةٌ . (89)

ترجمه :

فرمود: هر کس آیه ای از قرآن را در نمازش تلاوت نماید، خداوند متعال در مقابل هر حرفی از آن یکصد حسنه در نامه اعمالش ثبت می نماید.

25 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : سَبْعَةُ أَعْشِيَاءِ لَمْ تُخْلَقْ فِي رَحْمٍ :

فَاءٌ وَلَهَا آدَمُ (عليه السلام) ، ثُمَّ حَوَاءُ ، وَالْغُرَابُ ، وَكَبِشُ إِبْرَاهِيمَ (عليه السلام) ، وَنَاقَةُ اللَّهِ ، وَعَصَمُوسى (عليه السلام) ، وَالطَّيْرُ الَّذِي خَلَقَهُ عِيسَى بْنُ مَرْيَمَ (عليهمما السلام) . (90)

ترجمه :

ضمن جواب سؤال های پادشاه روم ، فرمود: آن هفت موجودی که بدون خلقت در رحم مادر، آفریده شده اند، عبارتند از:

حضرت آدم عليه السلام و همسرش حواء.

و کلاگی که برای راهنمائی دفن هابیل آمد.

و گوسفندی که برای قربانی ، به جای حضرت اسماعیل عليه السلام آمد.

و شتری که خداوند برای پیامبرش ، حضرت صالح فرستاد.

و عصای حضرت موسی عليه السلام .

و هفتمین موجود آن پرنده ای بود که توسط حضرت عیسیٰ عليه السلام آفریده شد.

26 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ أَعْمَالَ هَذِهِ الْأُمَّةِ مَا مِنْ صَبَاحٍ إِلَّا وَتُعَرَّضُ عَلَى اللَّهِ تَعَالَى . (91)

ترجمه :

فرمود: همانا - نامه کردار و - اعمال این امت ، در هر صبحگاه بر خداوند متعال عرضه می گردد.

27 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ جَنَاحَيْنِ الْغِشْيَانَ فِي اللَّيْلَةِ الَّتِي تُرِيدُونَ فِيهَا السَّفَرَ ، فَإِنَّ مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ ، ثُمَّ رُزِقَ وَلَدًا كَانَ جَوَالَةً . (92)

ترجمه :

فرمود: در آن شبی که قصد مسافرت دارید، با همسر خود زناشوئی نکنید، که چنانچه عمل زناشوئی انجام گردد و در آن زمان فرزندی منعقد شود، بسیار متحرّک و افکارش مغشوش می باشد.

28 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الرَّكْنُ الْيَمَانِيُّ بَابٌ مِّنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ، لَمْ يَمْنَعْهُ مُنْذُ فَتَحَهُ، وَإِنَّ مَا بَيْنَ الرُّكْنَيْنِ - إِلَّا سَوْدَ وَالْيَمَانِيِّ - مَلَكٌ يُدْعَى هُجَيْرٌ، يُؤْمِنُ عَلَى دُعَاءِ الْمُؤْمِنِينَ. (93)

ترجمه :

فرمود: رُکن یمانیِ کعبه الهی ، دربی از درب های بهشت است و مابین رکن یمانی و حجرالاسود ملک و فرشته ای است که برای استجابت دعای مؤمنین آمین می گوید.

29 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْغِنَى وَالْعَزَّ خَرَجَا يَجْوَلَانِ، فَلَقِيَا التَّوْكُلَ فَأَسْتَوْطَنَا. (94)

ترجمه :

فرمود: عزّت و بی نیازی - هر دو - شتاب زده به دنبال پناهگاهی می دویدند، چون به توکل برخورد کردند، آرامش پیدا نموده و آن را پناهگاه خود قرار دادند.

30 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ نَفَسَ كُرْبَةً مُؤْمِنٍ، فَرَجَ اللَّهُ عَنْهُ كَرْبَ الدُّنْيَا وَالآخِرَةِ. (95)

ترجمه :

فرمود: هر کس گره ای از مشکلات مؤمنی باز کند و مشکلش را برطرف نماید، خداوند متعال مشکلات دنیا و آخرت او را اصلاح می نماید.

31 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ وَالاَنَا فَلِجَدَى صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَالى ، وَمَنْ عَادَنَا فَلِجَدَى صَلَى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ عَادِى . (96)

ترجمه :

فرمود: هر که ما را دوست بدارد و پیرو ما باشد، پس دوستی و محبتیش به جهت جدم رسول خدا صلی اللہ علیه و آله می باشد.

و هر کس با ما دشمن و کینه توز باشد، پس دشمنی و مخالفت او به جهت جدم رسول خدا خواهد بود.

32 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا ابْنَ آدَمَ ، إِذْ كُرِمْتَ مَصَارِعَ آبَائِكَ وَ اعْبُنَائِكَ ، كَيْفَ كَانُوا ، وَ حَيْثُ حَلُوا ، وَ كَاءَنَّكَ عَنْ قَلِيلٍ قَدْ حَلَّتْ مَحَلَّهُمْ . (97)

ترجمه :

فرمود: ای فرزند آدم ، بیاد آن لحظاتی را که پدران و فرزندان - و دوستان - تو چگونه در چنگال مرگ قرار گرفتند، آن ها در چه وضعیت و موقعیتی بودند و سرانجام به کجا متنه شدند و کجا رفتند.

و بیندیش که تو نیز همانند آن ها به ایشان خواهی پیوست - پس مواظب اعمال و رفتار خود باش

. -

33 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا ابْنَ آدَمَ ، إِنَّمَا اءْنَتَ اءْيَامً ، كُلَّمَا مَضَى يَوْمٌ ذَهَبَ بَعْضُكَ . (98)

ترجمه :

فرمود: ای فرزند آدم ، بدرستی که تو مجموعه ای از زمان ها و روزگار هستی ، هر آنچه از آن بگذرد، زمانی از تو فانی و سپری گشته است - بنابراین لحظات عمرت را غنیمت شمار که جبران ناپذیر است - .

34 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ حَاوَلَ أَمْرًا بِمَعْصِيَةِ اللَّهِ كَانَ أَفْوَتُ لِمَا يَرْجُو وَ أَسْرَعَ لِمَجِيَءِ مَا يَخْدَرُ . (99)

ترجمه :

فرمود: هر کس از روی نافرمانی و معصیت خداوند، کاری را انجام دهد، آنچه را آرزو دارد سریع  
تر از دست می دهد و به آنچه هراسناک و بیمناک می باشد مبتلا می گردد.

35 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْبُكَاءُ مِنْ خَشْيَةِ اللَّهِ نَجَاتٌ مِنَ النَّارِ وَ قَالَ : بُكَاءُ الْعَيْوَنِ ، وَ خَشْيَةُ الْقُلُوبِ مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ . (100)

ترجمه :

فرمود: گریان بودن به جهت ترس از - عذاب - خداوند، سبب نجات از آتش دوزخ خواهد بود؛  
و فرمود: گریان بودن چشم و خشیت داشتن دل ها یکی از نشانه های رحمت الهی - برای بنده -  
است .

36 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَكْمِلُ الْعُقْلُ إِلَّا بِتَبَاعُ الْحَقِّ . (101)

ترجمه :

فرمود: بینش و عقل و درک انسان تکمیل نمی گردد مگر آن که - اهله حق و صداقت باشد و -  
از حقایق ، تبعیت و پیروی کند.

37 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَهْلَكَ النَّاسَ إِثْنَانِ : خَوْفُ الْفَقْرِ ، وَ طَلَبُ الْفَخْرِ . (102)

ترجمه :

فرمود: دو چیز مردم را هلاک و بیچاره گردانده است :

یکی ترس از این که مبادا در آینده فقیر و نیازمند دیگران گرددند.

و دیگری فخر کردن - در مسائل مختلف - و مباحثات بر دیگران است .

38 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ عَرَفَ حَقًّا أَعْبَوْيَهِ الْأَفْضَلَيْنِ مُحَمَّدًا وَ عَلَيِّ، وَ اءْتَاعَهُمَا، قيلَ لَهُ: تَبْخِبْخُ فِي أَعْيَ الْجَنَانِ شِئْتَ؟ (103)

ترجمه :

فرمود: هر شخصی که حق والدینش محمد صلی الله علیه و آله ، و علی علیه السلام را که با شرافت و با فضیلت ترین انسان ها هستند، بشناسد و - در تمام امور زندگی - از ایشان تعیت و اطاعت کند؛ در قیامت به او خطاب می شود:

هر قسمتی از بهشت را که خواستار باشی ، می توانی انتخاب کنی و در آن وارد شوی .

39 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ طَلَبَ رِضَى اللَّهِ بِسَخْطِ النَّاسِ كَفَاهُ اللَّهُ أُمُورَ النَّاسِ، وَ مَنْ طَلَبَ رِضَى النَّاسِ بِسَخْطِ اللَّهِ وَ كَلَّهُ اللَّهُ إِلَى النَّاسِ. (104)

ترجمه :

فرمود: هر کس رضایت و خوشنودی خداوند را - در امور زندگی - طلب نماید گرچه همه افراد از او رنجیده شوند، خداوند مهمات و مشکلات او را کفایت خواهد نمود.

و کسی که رضایت و خوشنودی مردم را طالب گردد گرچه مورد خشم و غضب پروردگار باشد، خداوند امور این شخص را به مردم واگذار می کند.

40 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ شَيْعَتَنَا مَنْ سَلِمَتْ قُلُوبُهُمْ مِنْ كُلِّ غِشٍّ وَ غِلٍّ وَ دَغْلٍ. (105)

ترجمه :

فرمود: شیعیان و پیروان ما - اهل بیت رسالت - آن کسانی هستند که افکار و درون آن ها از هر گونه حیله و نیرنگ و عوام فربی سلامت و تهی باشد

- 65- تحف العقول : ص 177، بحارالأنوار: ج 75، ص 117، ح 5
- 66- نهج الشهادة : ص 39، بحارالأنوار: ج 75، ص 121، ح 4
- 67- مستدرک الوسائل : ج 9، ص 10099 به نقل از مجموعه شهید.
- 68- محجّة البيضاء: ج 4، ص 228، بحارالأنوار: ج 75، ص 116، ح 2
- 69- تحف العقول : ص 179، بحارالأنوار: ج 75، ص 119، ح 2
- 70- بحارالأنوار: ج 2، ص 130، ح 15 و ج 75، ص 127، ح 10
- 71- نهج الشهادة : ص 47
- 72- بحالاً نوار: ج 75، ص 127، ح 10
- 73- وسائل الشيعة : ج 11، ص 339، بحارالأنوار: ج 46، ص 153، ح 16
- 74- بحارالأنوار: ج 44، ص 192، ضمن ح 4، و ص 381، ضمن ح 2
- 75- وسائل الشيعة : ج 5، ص 25، كافى : ج 6، ص 445، ح 4
- 76- عَبْرَةُ بِهِ مَعْنَى اعْتِبَارٍ وَ عَبْرَةٌ كُوْفَةٌ اسْتَ .
- عَبْرَةُ بِهِ مَعْنَى كُوْفَةٍ وَ جَرِيَانٍ اشْكَنْ مَعْنَى باشَد. مجمع البحرين : ج 1، ص 111، (عبر).
- 77- ائمالي شيخ صدوق : ص 118، بحارالأنوار: ج 44، ص 284، ح 19.
- 78- إحقاق الحق: ج 11، ص 431
- 79- تنبية الخواطر، معروف به مجموعه ورآم : ص 348، س 11.
- 80- تنبية الخواطر: ص 427، س 14، بحارالأنوار: ج 68، ص 183، ح 44

- 81-تبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورایم: ص 429، س 6.
- 82-محجّة البيضاء: ج 4، ص 228
- 83-نهج الشّهادة: ص 38
- 84-نهج لشهادة: ص 59
- 85-نهج الشّهادة: ص 78، بحار الا نوار: ج 78، ص 122، ح 5.
- 86-نهج الشّهادة: ص 196
- 87-بلاغة الحسين عليه السلام: ص 285، بحار الا نوار: ج 44، ص 192، ح 5.
- 88-وسائل الشّيعة: ج 16، ص 65، ح 20993، کافی: ج 2، ص 439، ح 8.
- 89-اصول کافی: ج 2، ص 611، بحار الا نوار: ج 89، ص 200، ح 17.
- 90-تحف العقول: ص 174، و بحار الا نوار: ج 10، ص 137، ح 4
- 91-بحار الا نوار: ج 70، ص 353، ح 54، به نقل از عيون الا خبار الرّضا عليه السلام .
- 92-وسائل الشّيعة: ح 20، ج 3، ص 243، بحار الا نوار: ج 100، ص 292، ح 39.
- 93-مستدرک الوسائل: ج 9، ص 391، ج 1، بحار الا نوار: ج 69، ص 354، ح 11.
- 94-مستدرک الوسائل: ج 11، ص 218، ح 15، بحار الا نوار: ج 75، ص 257، ح 108.
- 95-مستدرک الوسائل: ج 12، ص 416، ح 13، بحار الا نوار: ج 75، ص 121، ح 4
- 96-ینابیع المودّة: ج 2، ص 37، ح 58
- 97-نهج الشّهادة: ص 60

98-نهج الشهادة : ص 346

99-اصول کافی : ج 2، ص 373، ح 3، بحارالا نوار: ج 75، ص 6، وسائل الشیعه : ج 16، ص 153، ح 3

100-نهج الشهادة : ص 370، مستدرک الوسائل : ج 11، ص 245، ح 12881

101-نهج الشهادة : ص 356، بحارالا نوار: ج 75، ص 127، ح 11.

102-بحارالا نوار: ج 75، ص 54، ح 96

103-نهج الشهادة : ص 293، تفسیرالامام العسكري علیه السلام : ص 330، بحار: ج 23، ص 260، ح 8.

104-اءمالی شیخ صدوق : ص 167، مستدرک الوسائل : ج 12، ص 209، ح 13902

105-تفسیرالا مام العسكري علیه السلام : ص 309، ح 154، بحارالا نوار: ج 65، ص 156، ح 11

## چهل حدیث گهر بار امام سجاد(ع)

1 - قالَ الْأَمَامُ عَلَىٰ بْنُ الْحَسِينِ ، زَيْنُ الْعَابِدِينَ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ كَانَ فِي كَنْفِ اللَّهِ، وَأَءَ ظَلَّهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فِي ظِلِّ عَرْشِهِ، وَآمَنَهُ مِنْ فَرَعَ الْيَوْمِ الْكَبِيرِ :

مَنْ أَعْطَى النَّاسَ مِنْ نَفْسِهِ مَا هُوَ سَائِلُهُمْ لِنَفْسِهِ، وَرَجُلٌ لَمْ يَقْدِمْ يَدًا وَرِجْلًا حَتَّىٰ يَعْلَمَ أَئَنَّهُ فِي طَاعَةِ اللَّهِ قَدِيمَهَا أَوْ فِي مَعْصِيَتِهِ، وَرَجُلٌ لَمْ يَعْبُرْ أَخَاهُ بِعَيْبٍ حَتَّىٰ يَتَرُكَ ذَلِكَ الْعِيْبَ مِنْ نَفْسِهِ.(59)

ترجمه :

فرمود: سه حالت و خصلت در هر یک از مؤمنین باشد در پناه خداوند خواهد بود و روز قیامت در سایه رحمت عرش الهی می باشد و از سختی ها و شداید صحرای محشر در امان است .

اوّل آن که در کارگشائی و کمک به نیازمندان و درخواست کنندگان دریغ ننماید.

دوّم آن که قبل از هر نوع حرکتی بیندیشد که کاری را که می خواهد انجام دهد یا هر سخنی را که می خواهد بگوید آیا رضایت و خوشنودی خداوند در آن است یا مورد غضب و سخط او می باشد.

سوّم قبل از عیب جوئی و بازگوئی عیب دیگران ، سعی کند عیب های خود را برطرف نماید.

2 - قال عليه السلام :

ثَلَاثٌ مُنْجِياتٌ لِلْمُؤْمِنِ : كَفُ لِسَانِهِ عَنِ النَّاسِ وَاغْتِيَابِهِمْ، وَإِشْغَالُهُ نَفْسَهُ بِمَا يَنْفَعُهُ لِأَخْرَتِهِ وَدُنْيَاُهُ، وَطُولُ الْبُكَاءِ عَلَى خَطَيْئِهِ.(60)

ترجمه :

فرمود: سه چیز موجب نجات انسان خواهد بود: بازداشت زبان از بدگوئی و غیبت مردم ، خود را مشغول به کارهای کردن که برای آخرت و دنیايش مفید باشد.

و همیشه بر خطاهای و اشتباهات خود گریان و ناراحت باشد.

3 - قال عليه السلام : اَعْرَبْ مَنْ كُنَّ فِيهِ كَمْلٌ إِسْلَامُهُ، وَمَحَصَّتْ ذُنُوبُهُ، وَلَقِيَ رَبَّهُ وَهُوَ عَنْهُ راضٍ  
وِقَاءُ اللَّهِ بِمَا يَجْعَلُ عَلَى نَفْسِهِ لِلنَّاسِ ، وَصِدْقٌ لِسَانِهِ مَعَ النَّاسِ، وَالْأَسْتْحِيَاءُ مِنْ كُلِّ قَبْيٍ حِينَدَ اللَّهِ  
وَعِنْدَ النَّاسِ، وَحَسْنٌ خُلُقٌ مَعَ أَهْلِهِ.(61)

ترجمه :

فرمود: هر کس دارای چهار خصلت باشد، ایمانش کامل ، گناهانش بخشووده خواهد بود، و در  
حالی خداوند را ملاقات می کند که از او راضی و خوشنود است :

1 - خصلت خودنگهداری و تقوای الهی به طوری که بتواند بدون توقع و چشم داشتی ، نسبت به  
مردم خدمت نماید.

2 - راست گوئی و صداقت نسبت به مردم در تمام موارد زندگی .

3 - حیا و پاکدامنی نسبت به تمام زشتی های شرعی و عرفی .

4 - خوش اخلاقی و خوش برخوردی با اهل و عیال خود.

4 - قال عليه السلام : يَا ابْنَ آدَمَ ، إِنَّكَ لَا تَزَالُ بَخِيرٌ مَا دَامَ لَكَ وَاعِظُ مِنْ نَفْسِكَ، وَمَا كَانَتِ  
الْمُحَاسَبَةُ مِنْ هَمَّكَ، وَمَا كَانَ الْخَوْفُ لَكَ شِعَارًا.(62)

ترجمه :

فرمود: ای فرزند آدم ، تا آن زمانی که در درون خود واعظ و نصیحت کننده ای دلسوز داشته باشی ، و در تمام امور بررسی و محاسبه کارهایت را اهمیت دهی ، و در تمام حالات - از عذاب الهی - ترس و خوف داشته باشی ؟ در خیر و سعادت خواهی بود.

5 - قال عليه السلام : وَاءِنْ حَقُّ بَطْنِكَ فَاءِنْ لَا تَجْعَلْهُ وِعَاءَ لِقَلِيلٍ مِنَ الْحَرَامِ وَلَا لِكَثِيرٍ، وَاءِنْ تَقْتَصِدْ لَهُ فِي الْحَالِ.(63)

ترجمه :

فرمود: حقی که شکم بر تو دارد این است که آن را ظرف چیزهای حرام - چه کم و چه زیاد - قرار ندهی و بلکه در چیزهای حلال هم صرفه جوئی کنی و به مقدار نیاز استفاده نمائی .

6 - قال عليه السلام : مَنِ اسْتَقَارَ إِلَى الْجَنَّةِ سَارَعَ إِلَى الْحَسَنَاتِ وَسَلَّاعَنِ الشَّهَوَاتِ، وَمَنِ اءْسَفَقَ مِنَ النَّارِ بِأَدَارَ بِالْتَّوْبَةِ إِلَى اللَّهِ مِنْ ذُنُوبِهِ وَرَاجَعَ عَنِ الْمَحَارِمِ.(64)

ترجمه :

فرمود: کسی که مشتاق بهشت باشد در انجام کارهای نیک ، سرعت می نماید و شهوت را زیر پا می گذارد و هر کس از آتش قیامت هراسناک باشد به درگاه خداوند توبه می کند و از گناهان دوری می نماید.

7 - قال عليه السلام : طَلَبُ الْحَوَائِجِ إِلَى النَّاسِ مَذَلَّهُ لِلْحَيَاةِ وَمَذْهَبُهُ لِلْحَيَاةِ، وَاسْتِخْفَافُ بِالْوَقَارِ وَهُوَ الْفَقْرُ الْحَاضِرِ، وَقِلَّهُ طَلَبُ الْحَوَائِجِ مِنَ النَّاسِ هُوَ الْغِنَى الْحَاضِرِ.(65)

ترجمه :

فرمود: دست نیاز به سوی مردم دراز کردن ، سبب ذلت و خواری در زندگی و در معاشرت خواهد بود.

و نیز موجب از بین رفتن حیاء و ناچیز شدن شخصیت خواهد گشت به طوری که همیشه احساس نیاز و تنگ دستی نماید.

و هرچه کمتر به مردم رو بیندازد و کمتر درخواست کمک نماید بیشتر احساس خود کفایی و بی نیازی خواهد داشت.

8 - قال عليه السلام : الْخَيْرُ كُلُّهُ صِيَانَةُ الْأَنْسَانِ نَفْسَهُ . (66)

ترجمه :

فرمود: سعادت و خوبیختی انسان در حفظ و کنترل اعضاء و جوارح خود از هر گونه کار زشت و خلاف است.

9 - قال عليه السلام : سَادَةُ النَّاسِ فِي الدُّنْيَا أَسْخِيَاءُ، وَسَادَةُ النَّاسِ فِي الْآخِرَةِ أَتْقِيَاءُ . (67)

ترجمه :

فرمود: در این دنیا سرور مرد، سخاوتمندان هستند؛ ولی در قیامت سید و سرور مردم ، پرهیز کاران خواهند بود.

10 - قال عليه السلام : مَنْ زَوَّجَ لِلَّهِ، وَوَصَّلَ الرَّحِيمَ تَوَجَّهَ اللَّهُ بِتَاجِ الْمَلَكِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ . (68)

ترجمه :

فرمود: هر کس برای رضا و خوشنودی خداوند ازدواج نماید و با خویشان خود صله رحم نماید، خداوند او را در قیامت مفتخر و سربلند می گرداند.

11 - قال عليه السلام : إِنَّ أَفْضَلَ الْجِهَادِ عِفَّةُ الْبَطْنِ وَالْفَرْجِ . (69)

ترجمه :

فرمود: با فضیلت ترین و مهمترین مجاهدت‌ها، عفیف نگه داشتن شکم و عورت است - از چیزهای حرام و شبّه ناک -.

12 - قال عليه السلام : مَنْ زَارَ أَخَاهُ فِي اللَّهِ طَلَباً لِأَنْجَازِ مَوْعِدِ اللَّهِ، شَيَّعَهُ سَبْعُونَ أَلْفَ مَلَكٍ، وَهَتَّفَ بِهِ هَاتِفٌ مِنْ خَلْفِ أَلَاطِبَتْ وَطَابَتْ لَكَ الْجَنَّةُ، فَإِذَا صَافَحَهُ غَمَرَتُهُ الرَّحْمَةُ.(70)

ترجمه :

فرمود: هر کس به دیدار دوست و برادر خود برود و برای رضای خداوند او را زیارت نماید به امید آن که به وعده های الهی برسد، هفتاد هزار فرشته او را همراه و مشایعت خواهد کرد، همچنین مورد خطاب قرار می گیرد که از آلودگی ها پاک شدی و بهشت گوارایت باد.

پس چون با دوست و برادر خود دست دهد و مصافحه کند مورد رحمت قرار خواهد گرفت .  
13 - قال عليه السلام : إِنْ شَتَمَكَ رَجُلٌ عَنْ يَمِينِكَ، ثُمَّ تَحَوَّلَ إِلَى يَسِ ارْكَ فَاعْتَذِرْ إِلَيْكَ فَأَقْبِلْ مِنْهُ.(71)

ترجمه :

فرمود: چنانچه شخصی تو را بدگویی کند، و سپس برگرد و پوزش طلبد، عذرخواهی و پوزش او را پذیرا باش .

14 - قال عليه السلام : عَجِبْتُ لِمَنْ يَحْتَمِي مِنَ الطَّعَامِ لِمَضَرِّهِ، كَيْفَ لَا يَحْتَمِي مِنَ الذَّنْبِ لِمَعْرِرِهِ.(72)

ترجمه :

فرمود: تعجب دارم از کسی که نسبت به تشخیص خوب و بد خوراکش اهتمام می‌ورزد که مبادا ضرری به او برسد، چگونه نسبت به گناهان و دیگر کارها یش اهمیت نمی‌دهد، و نسبت به مفاسد دنیائی، آخرتی روحی، فکری، اخلاقی و... بی تفاوت است.

15 - قال عليه السلام : مَنْ أَطْعَمَ مُؤْمِنًا مِنْ جُوعٍ أَطْعَمَهُ اللَّهُ مِنْ ثِمَارِ الْجَنَّةِ، وَمَنْ سَقَى مُؤْمِنًا مِنْ ظَمَاءِ سَقَاهُ اللَّهُ مِنَ الرَّحِيقِ الْمَحْتُومِ، وَمَنْ كَسَاهُ اللَّهُ مِنَ الشَّيَابِ الْخُضْرِ.(73)

ترجمه :

فرمود: هر کس مؤمن گرسنه ای را طعام دهد خداوند او را از میوه های بهشت اطعم می نماید، و هر که تشهه ای را آب دهد خداوند از چشمہ گوارای بهشتی سیرآبش می گرداند، و هر کس برنه ای را لباس پوشاند خداوند او را از لباس سبز بهشتی - که بهترین نوع و رنگ می باشد - خواهد پوشاند.

16 - قال عليه السلام : إِنَّ دِينَ اللَّهِ لَا يُصَابُ بِالْعُقُولِ النَّاقِصَةِ، وَالْأَرَاءِ الْبَاطِلَةِ، وَالْمَقَايِيسِ الْفَاسِدَةِ، وَلَا يُصَابُ إِلَّا بِالْتَّسْلِيمِ، فَمَنْ سَلَّمَ لَنَا سَلِيمٌ، وَمَنْ اهْتَدَى بِنَا هُدِيَ، وَمَنْ دَانَ بِالْقِيَاسِ وَالرَّاءِ الْمَلَكِ.(74)

ترجمه :

فرمود: به وسیله عقل ناقص و نظریه های باطل ، و مقایسات فاسد و بی اساس نمی توان احکام و مسائل دین را به دست آورد؛ بنابراین تنها وسیله رسیدن به احکام واقعی دین ، تسلیم محض می باشد؛ پس هر کس در مقابل ما اهل بیت تسلیم باشد از هر انحرافی در امان است و هر که به وسیله ما هدایت یابد خوشبخت خواهد بود.

و شخصی که با قیاس و نظریات شخصی خود بخواهد دین اسلام را دریابد، هلاک می گردد.

17 - قال عليه السلام : الدُّنْيَا سِنَّةٌ، وَالْآخِرَةُ يَقْظَةٌ، وَسَخْنُ بَيْنَهُمَا أَعْضُغَاثُاءُ حَلَامٍ.(75)

ترجمه :

فرمود: دنیا همچون نیمه خواب (چرت) است و آخرت بیداری می باشد و ما در این میان رهگذر،  
بین خواب و بیداری به سر می بریم .

18 - قال عليه السلام : مِنْ سَعَادَةِ الْمَرءِ أَعْنَ يَكُونَ مَتْجَرُهُ فِي بِلَادِهِ، وَيَكُونَ حُلَاطَوْهُ صَالِحِينَ،  
وَتَكُونَ لَهُ أَعْوَلَادٌ يَسْتَعِينُ بِهِمْ . (76)

ترجمه :

فرمود: از سعادت مرد آن است که در شهر خود کسب و تجارت نماید و شریکان و مشتریانش  
افرادی صالح و نیکوکار باشند، و نیز دارای فرزندانی باشد که کمک حال او باشند.

19 - قال عليه السلام : آیاتُ الْقُرْآنِ خَزَائِنُ الْعِلْمِ، كُلَّمَا فُتَحَتْ خَزَانَةٌ، فَيَبْغُى لَكُمْ أَعْنَ تَنْظُرٍ مَا  
فِيهَا . (77)

ترجمه :

فرمود آیه های قرآن ، هر کدام آن ، خزینه علوم خداوند است ، هر آیه و خزینه ای را که مشغول  
- خواندن می شوی - در آن دقّت نظر کن که چه در می یابی .

20 - قال عليه السلام : مَنْ خَتَمَ الْقُرْآنَ بِمَكَّةَ لَمْ يَمُتْ حَتَّى يَرَى رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلهِ،  
وَيَرَى مُنْزَلَهُ فِي الْجَنَّةِ . (78)

ترجمه :

فرمود: هر که قرآن را در مکّه مکرّمه ختم کند نمی میرد مگر آن که حضرت رسول الله ۶ و نیز  
جایگاه خود را در بهشت رؤیت می نماید.

21 - قال عليه السلام : يا مَعْشَرَ مَنْ لَمْ يَحْجُّ اسْبِشُرُوا بِالْحَاجَّ إِذَا قَدِمُوا فَصَافِحُوهُمْ وَعَظِّلُوهُمْ، فَإِنَّ ذَلِكَ يَجِدُ عَلَيْكُمْ تُشَارِكُوهُمْ فِي الْأَجْرِ .(79)

ترجمه :

فرمود: شماهائی که به مگه نرفته اید و در مراسم حج شرکت نکرده اید، بشارت باد شماها را به آن حاجیانی که بر می گردند، با آن ها - دیدار و - مصافحه کنید تا در پاداش و ثواب حج آن ها شریک باشید.

22 - قال عليه السلام : الرَّضَا بِمَكْرُوهِ الْقَضَاءِ، مِنْ أَعْلَى دَرَجَاتِ الْيَقِينِ .(80)

ترجمه :

شادمانی و راضی بودن به سخت ترین مقدرات الهی از عالی ترین مراتب ایمان و یقین خواهد بود.

23 - قال عليه السلام : مَا مِنْ جُرْعَةٍ أَءَحَبُّ إِلَى اللَّهِ مِنْ جُرْعَتَيْنِ: جُرْعَةٌ عَيْظِ رَدَّهَا مُؤْمِنٌ بِحَلْمٍ، أَوْ جُرْعَةٌ مُصِيَّةٌ رَدَّهَا مُؤْمِنٌ بِصَبَرٍ .(81)

ترجمه :

فرمود: نزد خداوند متعال حالتی محبوب تر از یکی از این دو حالت نیست :  
حالت غصب و غیظی که مؤ من با برداری و حلم از آن بگذرد و دیگری حالت بلا و مصیبی که  
مؤ من آن را با شکیابی و صبر بگذراند.

24 - قال عليه السلام : مَنْ رَمَى النَّاسَ بِمَا فِيهِمْ رَمَوْهُ بِمَا لَيْسَ فِيهِ .(82)

ترجمه :

فرمود: هر کس مردم را عیب جوئی کند و عیوب آنان را بازگو نماید و سرزنش کند، دیگران او را متهم به غیر واقعیات می‌کنند.

25 - قال عليه السلام : مُجَالَسَةُ الصَّالِحِينَ دَاعِيَةٌ إِلَى الصَّالِحِ، وَإِدَبُ الْعُلَمَاءِ زِيَادَةٌ فِي الْعُقْلِ. (83)

ترجمه :

فرمود: هم نشینی با صالحان انسان را به سوی صلاح و خیر می‌کشاند، معاشرت و هم صحبت شدن با علماء، سبب افزایش شعور و بینش می‌باشد.

26 - قال عليه السلام : إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ كُلَّ قَلْبٍ حَزِينٍ، وَيُحِبُّ كُلَّ عَبْدٍ شَكُورٍ. (84)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند دوست دارد هر قلب حزين و غمگینی را (که در فکر نجات و سعادت خود باشد) و هر بنده شکرگذاری را دوست دارد.

27 - قال عليه السلام : إِنَّ إِلَسَانَ ابْنَ آدَمَ يَشْرُفُ عَلَى جَمِيعِ جَوَارِحِهِ كُلَّ صَبَاحٍ فَيَقُولُ: كَيْفَ أَصْبَحْتُمْ؟

فَيَقُولُونَ: بِخَيْرٍ إِنْ تَرَكْتَنَا، إِنَّمَا نُثَابُ وَتُعَاقَبُ بِكَ. (85)

ترجمه :

فرمود: هر روز صبحگاهان زبان انسان بر تمام اعضاء و جوارحش وارد می‌شود و می‌گوید: چگونه اید؟ و در چه وضعیتی هستید؟

جواب دهنده: اگر تو ما را رها کنی خوب و آسوده هستیم ، چون که ما به وسیله تو مورد ثواب و عقاب قرار می‌گیریم .

28 - قال عليه السلام : ما تَعِبَ أَعْوَلِيَاءُ اللَّهِ فِي الدُّنْيَا لِلَّدُنْهَا، بَلْ تَعْبُوا فِي الدُّنْيَا لِلأُخْرَةِ. (86)

ترجمه :

فرمود: دوستان و اولیاء خدا در فعالیت های دنیوی خود را برای دنیا به زحمت نمی اندازند و خود را خسته نمی کنند بلکه برای آخرت زحمت می کشنند.

29 - قال عليه السلام : لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي طَلَبِ الْعِلْمِ لَطَلَبُوهُ وَلَوْ بِسَفْكِ الْمُهَاجِرِ وَخَوْضِ اللَّجَحِ. (87)

ترجمه :

فرمود: چنانچه مردم منافع و فضایل تحصیل علوم را می دانستند هر آینه آن را تحصیل می کردند گرچه با ریخته شدن و یا فرو رفتن زیر آب ها در گرداد های خطرناک باشد.

30 - قال عليه السلام : لَوْ اجْتَمَعَ أَهْلُ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ إِنْ يَصِفُوا اللَّهَ بِعَظَمَتِهِ لَمْ يَقْدِرُوا. (88)

ترجمه :

فرمود: چنانچه تمامی اهل آسمان و زمین گرد هم آیند و بخواهند خداوند متعال را در جهت عظمت و جلال توصیف و تعریف کنند، قادر نخواهند بود.

31 - قال عليه السلام : مَا مِنْ شَيْءٍ إِلَّا حُبٌ لِلَّهِ بَعْدَ مَعْرِفَتِهِ مِنْ عِفَّةٍ بَطْنٍ وَفَرْجٍ، وَمَا شَيْءٍ إِلَّا حُبٌ لِلَّهِ مِنْ إِنْ يُسْأَلَ. (89)

ترجمه :

فرمود: بعد از معرفت به خداوند چیزی محظوظ تر از دور نگه داشتن شکم و عورت - از آلودگی ها و هوسرانی ها و گناهان - نیست ، و نیز محبوبترین کارها نزد خداوند مناجات و درخواست نیازمندیها به درگاهش می باشد.

32 - قال عليه السلام : إِنَّ آدَمَ إِنْكَ مَيِّتٌ وَمَبْعُوثٌ وَمُوْقُوفٌ بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ مَسْؤُولٌ، فَاءِ عِدَّةَ لَهُ جَوابًا.(90)

ترجمه :

فرمود: ای فرزند آدم (ای انسان ، تو) خواهی مُرد و سپس محشور می شوی و در پیشگاه خداوند جهت سوال و جواب احضار خواهی شد، پس جوابی (قانع کننده و صحیح در مقابل سؤال‌ها) مهیا و آماده کن .

33 - قال عليه السلام : نَظَرُ الْمُؤْمِنِ فِي وَجْهِ اءْخِيِهِ الْمُؤْمِنِ لِلْمَوَدَةِ وَالْمَحَبَّةِ لَهُ عِبَادَةً .(91)

ترجمه :

فرمود: نظر کردن مؤمن به صورت برادر مؤمن از روی علاقه و محبت عبادت است .

34 - قال عليه السلام : إِيَّاكَ وَمَصَاحِبَةُ الْفَاسِقِ، فَإِنَّهُ بِائِعُكَ بِاءَ كُلَّهُ أَعْوَ ائِقَلَّ مِنْ ذِلِكَ وَإِيَّاكَ وَمَصَاحِبَةُ الْقَاطِعِ لِرَحِمِهِ فَإِنَّى وَجَدْتُهُ مَلْعُونًا فِي كِتَابِ اللَّهِ .(92)

ترجمه :

فرمود: بر حذر باش از دوستی و همراهی با فاسق چون که او به یک لقمه نان و چه بسا کمتر از آن هم ، تو را می فروشد؛ و مواطن باش از دوستی و صحبت کردن با کسی که قاطع صله رحم می باشد چون که او را در کتاب خدا ملعون یافتم .

35 - قال عليه السلام : اءْشَدُ ساعاتِ ابْنِ آدَمَ ثَلَاثُ ساعاتٍ: السَّاعَةُ الَّتِي يُعَايِنُ فِيهَا مَلَكَ الْمَوْتِ، وَالسَّاعَةُ الَّتِي يَقُومُ فِيهَا مِنْ قَبْرِهِ، وَالسَّاعَةُ الَّتِي يَقِفُ فِي هَا بَيْنَ يَدَيِ اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى ، فَإِنَّمَا الْجَنَّةَ وَإِنَّمَا إِلَى النَّارِ .(93)

ترجمه :

فرمود: مشکل ترین و سخت ترین لحظات و ساعات دوران ها برای انسان ، سه مرحله است :

1 - آن موقعی که عزرائیل بر بالین انسان وارد می شود و می خواهد جان او را ببرگیرد.

2 - آن هنگامی که از درون قبر زنده می شود و در صحرای محشر به پامی خیزد.

3 - آن زمانی که در پیشگاه خداوند متعال - جهت حساب و کتاب و بررسی اعمال - قرار می گیرد و نمی داند راهی بهشت و نعمت های جاوید می شود و یا راهی دوزخ و عذاب در دنا ک خواهد شد.

36 - قال عليه السلام : إِذَا قَامَ قَائِمُنَا إِذْهَبَ اللَّهُ عَزَّوَجَلَّ عَنْ شَيْعَتِنَا الْعَاهَةَ، وَجَعَلَ قُلُوبَهُمْ كُنْزًا بِ  
الْحَدَيدِ، وَجَعَلَ قُوَّةَ الرَّجُلِ مِنْهُمْ قُوَّةً أَعْمَعِينَ رَجُلًا. (94)

ترجمه :

فرمود: هنگامی که قائم ما (حضرت حجت ، روحی له الفداء و عج) قیام و خروج نماید خداوند بلا و آفت را از شیعیان و پیروان ما بر می دارد و دل های ایشان را همانند قطعه آهن محکم می نماید، و نیرو و قوت هر یک از ایشان به مقدار نیروی چهل نفر دیگران خواهد شد.

37 - قال عليه السلام : عَجَبًا كُلُّ الْعَجَبِ لِمَنْ عَمِلَ لِدَارِ الْفَنَاءِ وَتَرَكَ دارَ الْبَقاءِ. (95)

ترجمه :

فرمود: بسیار عجیب است از کسانی که برای این دنیا زودگذر و فانی کار می کنند و خون دل می خورند ولی آخرت را که باقی و ابدی است رها و فراموش کرده اند.

38 - قال عليه السلام : رَأَيْتُ الْخَيْرَ كُلَّهُ قَدِ اجْتَمَعَ فِي قَطْعِ الظَّمَعِ عَمًا فِي اءْيَدِي النَّاسِ. (96)

ترجمه :

فرمود: تمام خیرات و خوبی‌های دنیا و آخرت را در چشم پوشی و قطع طَمَع از زندگی و اموال دیگران می‌بینم (یعنی فناعت داشتن).<sup>39</sup>

39 - قال عليه السلام : مَنْ لَمْ يَكُنْ عَقْلُهُ أَكْمَلَ مَا فِيهِ، كَانَ هَلَاكُهُ مِنْ أَعْسَرِ مَا فِيهِ.<sup>(97)</sup>

ترجمه :

فرمود: کسی که بینش و عقل خود را به کمال نرساند - و در رُکود فکری بسر برد - به سادگی در هلاکت و گمراهی و سقوط قرار خواهد گرفت .

40 - قال عليه السلام : إِنَّ الْمَعْرِفَةَ، وَكَمَالَ دِينِ الْمُسْلِمِ تَرْكُكُهُ الْكَلَامَ فِيمَا لَا يُغْنِيهِ، وَقِلَّةُ رِيائِهِ، وَحَلْمُهُ، وَصَبَرُهُ، وَحُسْنُ خُلُقِهِ.<sup>(98)</sup>

ترجمه :

فرمود: همانا معرفت و کمال دین مسلمان در گرو رها کردن سخنان و حرف هائی است که به حال او - و دیگران - سودی ندارد.

همچنین از ریاء و خودنمایی دوری جستن و در برابر مشکلات زندگی بردباز و شکیبا بودن و نیز دارای اخلاق پسندیده و نیک سیرت بودن است .

.59- تحف العقول : ص 204، بحارالا نوار: ج 75، ص 141، ح 3.

.60- تحف العقول : ص 204، بحارالا نوار: ج 75، ص 140، ح 3.

.61- مشکاه الا نوار: ص 172، بحارالا نوار: ج 66، ص 385، ح 48.

.62- مشکاه الا نوار: ص 246، بحارالا نوار: ج 67، ص 64، ح 5.

.63- تحف العقول : ص 186، بحارالا نوار: ج 71، ص 12، ح 2.

- 64- تحف العقول : ص 203، بحارالا نوار: ج 75، ص 139، ح 3.
- 65- تحف العقول : ص 210، بحارالا نوار: ج 75، ص 136، ح 3.
- 66- تحف العقول : ص 201، بحارالا نوار: ج 75، ص 136، ح 3.
- 67- مشکاه الا نوار: ص 232، س 20، بحارالا نوار: ج 78، ص 50، ح 77.
- 68- مشکاه الا نوار: ص 166، س 3.
- 69- مشکاه الا نوار: ص 157، س 20.
- 70- مشکاه الا نوار: ص 207، س 18.
- 71- مشکاه الا نوار: ص 229، س 10، بحارالا نوار: ج 78، ص 141، ح 3.
- 72- اعيان الشیعه : ج 1، ص 645، بحارالا نوار: ج 78، ص 158، ح 19.
- 73- مستدرک الوسائل : ج 7، ص 252، ح 8.
- 74- مستدرک الوسائل : ج 17، ص 262، ح 25.
- 75- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 343، س 20.
- 76- وسائل الشیعه : ج 17، ص 647، ح 1، ومشکاه الا نوار: ص 262.
- 77- مستدرک الوسائل : ج 4، ص 238، ح 3.
- 78- من لا يحضره الفقيه : ج 2، ص 146، ح 95.
- 79- همان مدرک : ج 2، ص 147، ح 97.
- 80- مستدرک الوسائل : ج 2، ص 413، ح 16.

- 81- مستدرک الوسائل : ج 2، ص 424، ح 21.
- 82- بحار الا نوار: ج 75، ص 261، ح 64.
- 83- بحار الا نوار: ج 1، ص 141، ضمن ح 30، وج 75، ص 304.
- 84- کافی : ج 2، ص 99، بحار الا نوار: ج 71، ص 38، ح 25.
- 85- اصول کافی : ج 2، ص 115، وسائل الشیعه : ج 12، ص 189، ح 1.
- 86- بحار الا نوار: ج 73، ص 92، ضمن ح 69.
- 87- اصول کافی : ج 1، ص 35، بحار الا نوار: ج 1، ص 185، ح 109.
- 88- اصول کافی : ج 1، ص 102، ح 4.
- 89- تحف العقول : ص 204، بحار الا نوار: ج 78، ص 41، ح 3.
- 90- تحف العقول : ص 202، بحار الا نوار: ج 70، ص 64، ح 5.
- 91- تحف العقول : ص 204، بحار الا نوار: ج 78، ص 140، ح 3.
- 92- تحف العقول : ص 202، بحار الا نوار: ج 74، ص 196، ح 26.
- 93- بحار الا نوار: ج 6، ص 159، ح 19، به نقل از خصال شیخ صدوق .
- 94- خصال : ج 2، ص 542، بحار الا نوار: ج 52، ص 316، ح 12.
- 95- بحار الا نوار: ج 73، ص 127، ح 128.
- 96- اصول کافی : ج 2، ص 320، بحار الا نوار: ج 73، ص 171، ح 10.
- 97- بحار الا نوار: ج 1، ص 94، ح 26، به نقل از تفسیر امام حسن عسکری علیه السلام .

98- تحف العقول : ص 202، بحار الانوار: ج 2، ص 129، ح 11

## چهل حدیث گهربار امام محمد باقر(ع)

1 - قالَ الْأَمَامُ أَبُو جَعْفَرٍ مُحَمَّدُ بْنِ عَلَىٰ بَاقِرُ الْعِلُومِ صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ :

إِذَا أَءَرَدْتَ أَعْنَ تَعْلَمَ أَعْنَ فِي كَيْ خَيْرًا، فَانْظُرْ إِلَى قَلْبِكَ فَإِنْ كَانَ يُحِبُّ أَهْلَ طَاعَةِ اللَّهِ وَيُبْغِضُ  
أَهْلَ مَعْصِيَتِهِ فَقَيْكَ خَيْرٌ؛ وَاللَّهُ يُحِبُّكَ، وَإِذَا كَانَ يُبْغِضُ أَهْلَ طَاعَةِ اللَّهِ وَيُحِبُّ أَهْلَ مَعْصِيَتِهِ  
فَلَيْسَ فِيكَ خَيْرٌ؛ وَاللَّهُ يُبْغِضُكَ، وَالْمَرْءُ مَعَ مَنْ أَءَ حَبَّ.(73)

ترجمه :

فرمود: اگر خواستی بدانی که در وجودت خیر و خوشبختی هست یا نه ، به درون خود دقّت کن  
اگر اهل عبادت و طاعت را دوست داری و از اهل معصیت و گناه ناخوشایندی ، پس در وجودت  
خیر و سعادت وجود دارد؛ و خداوند تو را دوست می دارد.

ولی چنانچه از اهل طاعت و عبادت ناخوشایند باشی و به اهل معصیت عشق و علاقه ورزیدی ،  
پس خیر و خوبی در تو نباشد؛ و خداوند تو را دشمن دارد.

و هر انسانی با هر کسی که به او عشق و علاقه دارد، با همان محشور می گردد.

2 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ كَفَّ عَنْ أَعْرَاضِ النَّاسِ إِقَالَهُ اللَّهُ نَفْسَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَمَنْ كَفَّ غَضَبَهُ عَنِ  
النَّاسِ كَفَ اللَّهُ عَنْهُ غَضَبَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ.(74)

ترجمه :

فرمود: هر کس دنبال هتك حرمت - ناموس و آبروی - دیگران نباشد، خداوند متعال او را در  
قيامت مورد عفو و بخشش قرار می دهد؛ و هر کس غصب و خشم خود را از دیگران باز دارد،  
خداوند نیز خشم و غصب خود را در قيامت از او بر طرف می سازد.

3 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ تَبَّتَ عَلَى وَلَائِتِنَا فِي غَيْرِهِ قَائِمٌ ، اعْطَاهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ أَجْرًا لِفِي شَهِيدٍ مِنْ شُهَدَاءِ بَدْرٍ وَحُنَيْنٍ . (75)

ترجمه :

فرمود: کسی که در زمان غیبت امام زمان (عجل الله فرجه الشّریف) بر ایمان و ولایت ما اهل بیت عصمت و طهارت پا بر جا و ثابت بماند، خداوند متعال پاداش و ثواب هزار شهید از شهدای جنگ بدر و حین به او عطا می فرماید.

4 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْ أَنَّ الْأَمَامَ رُفِعَ مِنَ الْأَرْضِ سَاعَةً ، لَمَاجَتْ بِإِهْلِهِ كَمَا يَمْوِجُ الْبَحْرُ بِإِهْلِهِ . (76)

ترجمه :

فرمود: اگر امام و حجت خدا لحظه ای از روی زمین و از بین افراد جامعه برداشته شود، زمین اهل خود را در خود می بlund و فرو می برد همان طوری که دریا چیزهای خود را در خود متلاطم و آشفته می سازد.

5 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ جَمِيعَ دَوَابَ الْأَرْضِ لَتَصَلَّى عَلَى طَالِبِ الْعِلْمِ حَتَّى الْحِيتَانَ فِي الْبَحْرِ . (77)

ترجمه :

فرمود: به درستی که تمام موجودات و جانوران زمین و بلکه ماهیان دریا برای تحصیل کنندگان علوم - اسلامی و معارف الهی - تحيیت و درود می فرستند.

6 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْ أَءُوتَتِ بِشَابَ مِنْ شَبَابِ الشِّيَعَةِ لَا يَتَفَقَّهُ فِي الدِّينِ ، لَاءَ وَجَعْتُهُ . (78)

ترجمه :

فرمود: اگر جوانی از جوانان شیعه را نزد من بیاورند که به مسائل دین - و زندگی - آشنا نباشد، او را تنبیه و تأذیب خواهم کرد (تا به دنبال تحصیل مسائل دین برود).

7 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَفْتَى النَّاسَ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَ لَا هُدًى، لَعَنَّتُهُ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ وَ مَلَائِكَةُ الْعَذَابِ، وَ لَحِقَّةُ وِزْرٌ مَنْ عَمِلَ بِفَتْيَاهُ.(79)

ترجمه :

فرمود: هر کس درباره مسائل دین فتو و نظریه ای دهد که بدون علم و اطلاع باشد، ملائکه رحمت و ملائکه عذاب او را العن و نفرین می کنند و گناه عمل کننده - اگر خلاف باشد - بر عهده گوینده است.

8 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الصَّلَاةُ عَمُودُ الدِّينِ، مَثُلُّهَا كَمَثَلِ عَمُودِ الْفِسْطَاطِ، إِذَا ثَبَتَ الْعَمُودُ ثَبَتَ الْأُوتَادُ وَ الْأَطْنَابُ ، وَ إِذَا مَالَ الْعَمُودُ وَ انْكَسَرَ لَمْ يَثْبُتْ وَ تَدَّ وَ لَاطَّبُ.(80)

ترجمه :

فرمود: نماز ستون دین است و مثالش همانند تیرک و ستون خیمه می باشد که چنانچه محکم و استوار باشد میخ ها و طناب های اطراف آن پا بر جا خواهد بود ولی اگر ستون سُست یا کج باشد میخ ها و طنابهای اطراف آن نمی تواند پا بر جا باشد.

9 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَتَهَاوَنْ بِصَلَاتِكَ، فِإِنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ سَلَّمَ قَالَ عِنْدَ مَوْتِهِ: لَيْسَ مِنِّي مَنِ اسْتَخَفَّ بِصَلَاتِهِ، لَيْسَ مِنِّي ، مَنْ شَرِبَ مُسْكِرًا لَا يَرِدُ عَلَى الْحَوْضَ، لَا وَاللَّهِ.(81)

ترجمه :

فرمود: نسبت به نماز بی اعتنا مباش و آن را سبک و ناچیز مشمار، همانا که پیامبر خدا هنگام وفات خود فرمود:

هر کس نماز را سبک شمارد و یا مسکرات بنوشد از - امت - من نیست و بر حوض کوثر وارد نخواهد شد.

10 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : بَنِيَ الْأَسْلَامُ عَلَى خَمْسَةِ أَعْسِيَاءِ : عَلَى الصَّلَاةِ، وَالزَّكَاةِ، وَالْحَجَّ، وَالصَّوْمِ، وَالْوِلَايَةِ، وَلَمْ يُنَادِ بِشَيْءٍ إِمْثُلَ مَا نُودِيَ لِلْوِلَايَةِ. (82)

ترجمه :

فرمود: دین میین اسلام بر پنج پایه و اساس استوار است: نماز، زکات، خمس، حج، روزه، ولایت اهل بیت عصمت و طهارت علیهم السلام.

سپس افروز: آن مقداری که نسبت به ولایت سفارش شده است نسبت به هیچ کدام تاء کید نگردیده است و ولایت اساس و محور تمام اعمال می باشد.

11 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ دَعَا اللَّهَ بِنَا إِفْلَحَ، وَمَنْ دَعَا بِغَيْرِنَا هَلَكَ وَاسْتَهْلَكَ. (83)

ترجمه :

فرمود: هر که خداوند را به وسیله ما بخواند و ما را واسطه قرار دهد رستگار و موفق خواهد شد. و کسی که غیر از ما اهل بیت - عصمت و طهارت - را وسیله گرداند نامید و هلاک خواهد گشت.

12 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْأَعْمَالُ تُضَاعِفُ يَوْمَ الْجُمُعَةِ، فَأَكْثِرُوا فِيهَا مِنَ الصَّلَاةِ وَالصَّدَقَةِ وَالدُّعَاءِ. (84)

ترجمه :

فرمود: پاداش اعمال - بد یا خوب - در روز جمعه دو برابر دیگر روزها است، پس سعی نمائید در این روز نماز و صدقه و دعا بسیار انجام دهید.

13 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ طَلَبَ الدُّنْيَا إِسْتِغْفَافًا عَنِ النَّاسِ ، وَ سَعَى عَلَىٰ أَهْلِهِ ، وَ تَعَطَّفَا عَلَىٰ جَارِهِ  
لَقَى اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَ وَجْهُهُ مِثْلُ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ . (85)

ترجمه :

فرمود: هر کس دنیا را به جهت یکی از این سه حالت طلب کند: بی نیازی از مردم ، آسایش و رفاه خانواده و عائله اش ، کمک و رسیدگی به همسایه اش .

روز قیامت در حالتی محشور می گردد و به ملاقات خداوند متعال نایل می شود که صورتش همچون ماه شب چهارده ، نورانی است .

14 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : ثَلَاثٌ لَمْ يَجْعَلِ اللَّهُ لِاءً حَدِّ فِيهِنَّ رُخْضَهُ : إِدَاءُ الْأُمَانَةِ إِلَى الْبِرِّ وَ الْفَاجِرِ ، وَ  
الْوَفَاءُ بِالْعَهْدِ لِلْبِرِّ وَ الْفَاجِرِ ، وَ بِرُّ الْوَالِدَيْنِ بِرَبِّيْنِ كَانَا أَوْ فَاجِرَيْنِ . (86)

ترجمه :

فرمود: خداوند سبحان در سه چیز رخصت قرار نداده است :  
امانت را سالم تحویل صاحبش دادن ، خواه آن که صاحبش آدم خوبی باشد یا فاجر .  
وفای به عهد نسبت به هر شخصی خوب باشد یا بد .

نیکی و احسان به پدر و مادر خوب باشند یا بد .

15 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْجَنَّةَ وَ الْحُورَ لَتَسْتَأْقُ إِلَى مَنْ يَكْسِحُ الْمَسْجَدَ ، أَوْ يَاءُ خُذُّ مِنْهُ الْقَذِي  
(87).

ترجمه :

فرمود: همانا بهشت و حورالعين در انتظار افرادی است که در نظافت و تمیز کردن مسجد سعی و تلاش نمایند.

16 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا يَبْتَلِي الْمُؤْمِنُ فِي الدُّنْيَا عَلَى قَدْرِ دِينِهِ.(88)

ترجمه :

فرمود: همانا مؤمن در این دنیا هر مقداری که دین و ایمان داشته باشد به همان اندازه مورد امتحان و آزمایش قرار می‌گیرد.

17 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَكُونُ الْعَبْدُ عَابِدًا لِلَّهِ حَقَّ عِبَادَتِهِ حَتَّى يَنْقَطِعَ عَنِ الْخَلْقِ كُلُّهُمْ، فَحِينَئِذٍ يَقُولُ: هَذَا خَالِصٌ لِي ، فَيَقْبِلُهُ بِكَرَمَهِ.(89)

ترجمه :

فرمود: کسی به بندگی و ستایش گر حقیقی در برابر خداوند نمی‌رسد مگر آن که از تمام افراد قطع امید کند و تنها امیدش خدای یکتا باشد.

در یک چنین حالتی خداوند گوید: این عمل خالصانه برای من است و آن را مورد قبول و عنایت خود قرار می‌دهد.

18 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أُقْسِمُ بِاللَّهِ وَ هُوَ حَقٌّ، مَا فَتَحَ رَجُلٌ عَلَى نَفْسِهِ بَابَ الْمَسَاءَلَةِ إِلَّا فَتَحَ اللَّهُ عَلَيْهِ بَابَ فَقْرٍ.(90)

ترجمه :

فرمود: سوگند به خدائی که بر حق است، چنانچه شخصی در موردی، تقاضای خود را به یکی از هم نوعان خود بگوید و بدون توجه به خداوند متعال درخواست کمک نماید، خداوند دری از درهای فقر و تنگ دستی را بر او بگشايد.

19 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ قَضَى مُسِلِّمًا حَاجَتَهُ ، قَالَ اللَّهُ أَعْزَّ وَ جَلَّ : ثَوَابُكَ عَلَىٰ وَ لَا أَرْضِي لَكَ ثَوَابًا دُونَ الْجَنَّةِ . (91)

ترجمه :

فرمود: هر کس حاجتی را برای مسلمانی برآورده کند و گرہ از مشکلش بگشاید، خداوند متعال به او خطاب کند:

ثواب و پاداش تو بر عهده من خواهد بود و غیر از بهشت چیز دیگری لایق تو نخواهد بود.

20 - قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ أَعْزَّ وَ جَلَّ أَءَوْحَى إِلَى شُعَيْبِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَ آلِهِ وَ إِنَّمَا مُعَذَّبٌ مِنْ قَوْمٍ كَمِائِهَ أَعْلَفٍ ، أَعْرَبَعِينَ أَعْلَفًا مِنْ شِرَارِهِمْ وَ سِتِّينَ أَعْلَفًا مِنْ خَيَارِهِمْ .

قال: يارَبٌ هُؤُلَاءِ الْشُّرَارُ فَمَا بَالُ الْخَيَارِ؟ فَأَءَوْحَى اللَّهُ إِلَيْهِ: إِنَّهُمْ دَاهِنُوا أَهْلَ الْمَعَاصِي وَ لَمْ يَغْضِبُوا لِغَصَبٍ . (92)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال ، برای حضرت شعیب علیه السلام وحی فرستاد: من از قوم تو یکصد هزار نفر را عذاب و هلاک می نمایم که شصت هزار نفر ایشان ، اشرار و چهل هزار نفر دیگران از خوبان و عبادت کنندگان خواهند بود.

حضرت شعیب علیه السلام سؤال نمود: اشرار که مستحق عذاب هستند ولی خوبان را چرا عذاب می نمایی ؟

خداوند وحی نمود: به جهت آن که این افراد، نسبت به گناهکاران بی تفاوت بوده و با ایشان سازش می کردند.

21 - قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَطْعَمَ مُؤْمِنًا ، أَطْعَمَهُ اللَّهُ مِنْ ثِمَارِ الْجَنَّةِ . (93)

ترجمه :

فرمود: هر کس مُؤْمنی را طعام دهد، خداوند از میوه های بهشتی روزی او گرداند.

22 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ حَمَلَ أَءْخَاهُ عَلَى رَحْلِهِ بَعْثَةُ اللَّهِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ إِلَى الْمَوْقِفِ عَلَى نَافَّةٍ مِنْ نُوقِ الْجَنَّةِ يُبَاهِي بِالْمَلَائِكَةِ . (94)

ترجمه :

فرمود: کسی که برادرش را (و هر کس که در مسیر راه بدون وسیله است) سوار وسیله نقلیه خود کند - و حتی الا مکان او را به مقصد برساند - خداوند متعال او را در قیامت سوار شتری از شترهای بهشتی می گرداند - که سریع او را به مقصد برساند و از شدائید و سختی های محشر در امان گردد - ، و به بر ملائکه مبارکات و افتخار می کنند.

23 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا دَخَلَ أَهْدَكُمْ عَلَى أَءْخِيهِ فِي بَيْتِهِ، فَلَيَقْعُدْ حَيْثُ يَاءَ مُرْءُهُ صَاحِبُ الرَّحْلِ، فَإِنَّ صَاحِبَ الْبَيْتِ أَعْرَفُ بَعْوَرَةَ بَيْتِهِ مِنَ الدَاخِلِ عَلَيْهِ . (95)

ترجمه :

فرمود: هنگامی به منزل یکی از برادران و دوستانتان وارد شدید، هر کجا به شما گفت بنشینید، پذیرید و همانجا بنشینید، چون که صاحب منزل بیش از دیگران به اسرار منزل خود آشنا و آگاه است .

24 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْجَنَّةُ مُحَرَّمٌ عَلَى الْفَتَانِينَ الْمُشَائِنَ بِالنَّمِيمَةِ . (96)

ترجمه :

فرمود: بهشت - و نعمت های حیات بخش آن - برای اشخاص فتنه گر و سخن چین آشوب طلب ، حرام است .

25 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّا نَاءُمُرُّ صِبِيَانَا بِالصَّلَاةِ إِذَا كَانُوا بَنِي خَمْسٍ سِنِينَ ، فَمُرُّوا صِبِيَانَكُمْ إِذَا كَانُوا بَنِي سَبْعَ سِنِينَ . (97)

ترجمه :

فرمود: ما - اهل بيت عصمت و طهارت - کودکان خود را از دوران پنج سالگی به انجام نماز دستور می دهیم ، ولی شما - دوستان و پیروان ما - فرزندان خود را از سنین هفت سالگی وادر به نماز نمائید.

26 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ حَمَلَ جِنَازَةً مِنْ أَرْبَعِ جَوَابِهَا، غَفَرَ اللَّهُ لَهُ أَرْبَعِينَ كَبِيرَةً. (98)

ترجمه :

فرمود: هر کس جنازه ای را تشییع نماید و چهار جانب تابوت را بر شانه خود حمل کند، خداوند چهل گناه از گناهانش را می آمرزد.

27 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : خَفِّ اللَّهُ تَعَالَى لِقُدْرَتِهِ عَلَيْكَ، وَ اسْتَحِ مِنْهُ لِقُرْبِهِ مِنْكَ. (99)

ترجمه :

فرمود: بترس از قدرت بی منتهای خداوند متعال که از - جهات مختلف - بر تو دارد، و از خداوند شرم و حیا کن - در انجام گناهان - به جهت آن که از هر چیزی به تو نزدیک تر است .

28 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْحِكْمَةُ ضَالَّةُ الْمُؤْمِنِ، فَهَيْثُ مَا وَجَدَ اءَ حَدُّكُمْ ضَالَّةُ فَلَيَاءُ خُدُّهَا. (100)

ترجمه :

فرمود: دانش و حکمت ، گمشده - ارزشمندی است برای - مؤمن که هر کجا و نزد هر کس یافت شود باید آن را دریافت نماید.

29 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فِي الْمِلْحِ شِفَاءٌ مِنْ سَبْعِينَ دَاءً، ثُمَّ قَالَ: لَوْ يَعْلَمُ النَّاسُ مَا فِي الْمِلْحِ مَا تَدَاوَوْا إِلَّا بِهِ.(101)

ترجمه :

فرمود: نمک شفابخش و درمان کننده هفتاد نوع مرض و درد خواهد بود و افزود چنانچه مردم خواص نمک می شناختند به چیزی غیر از نمک مداوا و درمان نمی کردند.

30 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا صَافَحَ الْمُؤْمِنَ تَفَرَّقَا مِنْ عَيْرِ ذَنْبٍ.(102)

ترجمه :

فرمود: همانا مؤمنی که با برادر مؤمنش دیدار و مصافحه نماید، گناهانشان ریخته می شود و بدون گناه از یکدیگر جدا خواهند شد.

31 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَثَلُ الْحَرِيصِ عَلَى الدُّتْيَا مَثَلُ دَرْوَةِ الْقَزْ، كُلَّمَا ازْدَادَتْ عَلَى نَفْسِهَا لَفَّا كَانَ اءْبَعْدُ مِنَ الْخُرُوجِ حَتَّى تَمُوتَ غَمًا.(103)

ترجمه :

فرمود: تمثیل افراد حریص به مال و زیورآلات دنیا همانند کرم ابریشمی است که هر چه اطراف خود بچرخد و بیشتر فعالیت کند و تارهای ابریشم را به دور خود پیچد، خارج شدنش از بین آن تارها سخت تر گردد و چه بسا غیر ممکن می شود تا جائی که چاره ای جز مرگ نداشته باشد.

32 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْمُؤْمِنَ أَعْخُ الْمُؤْمِنَ لَا يَشْتِمُهُ، وَ لَا يُحَرِّمُهُ، وَ لَا يُسِيِّئُ بِهِ الطَّنَّ.(104)

ترجمه :

فرمود: مؤمن برادر مؤمن است، باید او را دشنام ندهد، سرزنش و بدگوئی نکند، و او را از خوبیها محروم نگرددند، و به او بدگمان نباشد.

33 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْكَمَالُ كُلُّ الْكَمَالِ، التَّقْفِيَةُ فِي الدِّينِ، وَ الصَّبَرُ عَلَى النَّائِبَةِ، وَ تَقْدِيرُ  
الْمَعِيشَةِ.(105)

ترجمه :

فرمود: تمام کمالات - معنوی و مادی انسان - در فقاہت و شناخت دقیق و صحیح مسائل دین و  
معارف الهی است ؛ و صبر و شکیبائی در مقابل ناملایمات ، و نیز زندگی را با تدبیر و مدیریت  
برنامه ریزی کردن می باشد.

34 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : صِلَةُ الْأَرْحَامِ تُزَكِّيُ الْأَعْمَالَ، وَ تُنْسِيُ الْأُمْوَالَ، وَ تَدْفَعُ الْبُلْوَى ، وَ تُنْسِيُ  
الْحِسَابَ، وَ تُنْسِيُءُ فِي الْأَجْلِ.(106)

ترجمه :

صله رحم نمودن (پنج فایده دارد): موجب تزکیه اعمال و عبادات می شود، سبب رشد و برکت  
در اموال می گردد، بلاها و گرفتاری ها را دفع و بر طرف می نماید، حساب (قبر و قیامت ) را  
آسان می گرداند و مرگ و اجل (معلق) را تاء خیر می اندازد.

35 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَضْلُ صَلَاةِ الْجَمَاعَةِ عَلَى صَلَاةِ الرَّجُلِ فَرْدًا خَمْسًا وَ عِشْرِينَ دَرَجَةً فِي  
الْجَنَّةِ.(107)

ترجمه :

فرمود: فضیلت و برتری نماز جماعت بر نماز فرادا و تنها، بیست و پنج درجه از مقامات بهشتی  
است .

36 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَ أَعْمَّا الْمُنْجِياتِ : فَخَوْفُ اللَّهِ فِي السُّرِّ وَ الْعَلَانِيَةِ، وَ الْقَصْدُ فِي الْغِنَى وَ الْفَقْرِ،  
وَ كَلِمَةُ الْعَدْلِ فِي الرِّضا وَ السَّخَطِ.(108)

ترجمه :

فرمود: از اسباب نجات ، ترس از خدا در خفاء و آشکارا است ، رعایت اقتصاد و صرفه جوئی در تمام حالات بی نیازی و نیازمندی ، نیز رعایت انصاف و گفتن سخن حق و عدالت در همه حالت های خوشی و ناراحتی .

37 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَنالُ وَلَا يُتَنَّا إِلَّا بِالْعَمَلِ وَالْوَرَعِ . (109)

ترجمه :

فرمود: ولایت و شفاعت ما شامل نمی شود مگر افرادی را که دارای عمل - صالح - و نیز پرهیز از گناه داشته باشند.

38 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ أَعْمَالَ الْعِبَادِ تُعَرَّضُ عَلَى نَبِيِّكُمْ كُلَّ عَشَيَّةٍ خَمِيسٍ، فَلَيَسْتَحِ اءِ حَدُّكُمْ  
أَعْنُّ يُعَرَّضَ عَلَى نَبِيِّهِ الْعَمَلَ الْقَبِيْحَ . (110)

ترجمه :

فرمود: همانا تمام کارها و حرکات بندگان در هر شب جمعه بر پیغمبر اسلام عرضه می گردد، پس حیاء کنید از این که عمل زشت شما را نزد پیغمبرتان ارائه دهند.

39 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ عَلِمَ بَابَ هُدَىٰ فَلَهُ مِثْلُ اءِ جُرِّ مَنْ عَمِلَ بِهِ، وَلَا يَنْقُصُ أُولَئِكَ مِنْ  
اءِ جُوْرِهِمْ . (111)

ترجمه :

فرمود: هر کس راه هدایت و سعادتی را بگشاید و یا به دیگران تعلیم دهد، اجر و پاداش او همانند کسی است که به آن کار خیر عمل کرده باشد بدون آن که از پاداش عمل کنندگان کسر شود.

40 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَرْبَعٌ مِّنْ كُنُوزِ الْبَرِّ : كِتْمَانُ الْحَاجَةِ، وَ كِتْمَانُ الصَّدَقَةِ، وَ كِتْمَانُ الْوَجَعِ، وَ كِتْمَانُ الْمُصِيَّةِ .(112)

ترجمه :

فرمود: چهار حالت از کنژهای نیک و پسندیده است : پوشاندن نیاز و حاجت خود را از دیگران ،  
دادن صدقه و کمک به افراد به طور مخفیانه و محترمانه ، دردها و مشکلات و ناراحتی ها را تحمل  
کردن و هنگام مصیبت و حوادث ، جزع و داد و فریاد نکردن

73- اصول کافی : ج 2، ص 103، ح 11، وسائل الشیعه : ج 16، ص 183، ح 1.

74- کتاب الزہد: ص 1، ح 9.

75- إثبات الهداء: ج 3، ص 467

76- اصول کافی : ج 1، ص 179، ح 12.

77- بحار الانوار: ج 1، ص 137، ح 31

78- محسن برقی : ج 1، ص 228

79- اصول کافی : ج 1، ص 42، ح 3، و مستدرک الوسائل : ج 17، ص 244.

80- وسائل الشیعه : ج 4، ص 27، ح 4424

81- وسائل الشیعه : ج 4، ص 23، ح 4413

82- وسائل الشیعه : ج 1، ص 18، ح 10.

83- اعمالی شیخ طوسی : ج 1، ص 175

- 84- مستدرک الوسائل : ج 6، ص 64، ح 15.
- 85- وسائل الشیعه : ج 17، ص 21، ح 5.
- 86- وسائل الشیعه : ج 21، ص 490، ح 3.
- 87- مستدرک الوسائل : ج 3، ص 385.
- 88- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 523، بحارالانوار: ج 67، ص 210، ح 12.  
به نقل از کافی .
- 89- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 427، بحارالانوار: ج 70، ص 111، ح 14 .
- 90- عدّة الداعی : ص 99، س 15.
- 91- مستدرک الوسائل : ج 12، ص 402، ح 6.
- 92- الجواهرالسنیة : ص 28، بحارالانوار: ج 12، ص 386، ح 12، به نقل از کافی .
- 93- محاسن برقی : ص 393، ح 4.
- 94- بحارالانوار: ج 7، ص 303، ح 61.
- 95- وسائل الشیعه : ج 5، ص 322.
- 96- تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 528.
- 97- وسائل الشیعه : ج 4، ص 31، ح 4434.
- 98- وسائل الشیعه : ج 3، ص 3، ح 153.
- 99- بحارالانوار: ج 68 ص 336، ح 22.

100-تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 468

101-تنبیه الخواطر، معروف به مجموعه ورّام : ص 468

102-خصال صدوق : ج 1، ص 13.

103-وسائل الشیعه : ج 11، ص 318.

104-تحف العقول : ص 221، بحارالا نوار: ج 78، ص 176، ح 5

105-تحف العقول : ص 213، بحارالا نوار: ج 78، ص 172، ح 5

106-تحف العقول : ص 218، بحارالا نوار: ج 74، ص 111، ح 71.

107-وسائل الشیعه : ج 17، ص 37.

108-وسائل الشیعه : ج 11، ص 174، ح 12.

109-وسائل الشیعه : ج 11، ص 196.

110-وسائل الشیعه : ج 11، ص 391.

111-وسائل الشیعه : ج 1، ص 436.

112-تحف العقول : ص 215.

## چهل حدیث گهربار امام جعفر صادق (ع)

قالَ إِلَّا مَامُ جَعْفَرٌ بْنُ مُحَمَّدٍ الصَّادِقُ عَلَيْهِ السَّلَامُ :

1 حَدِيثِي حَدِيثُ أَبِيهِ ، وَ حَدِيثُ أَبِيهِ حَدِيثُ جَدِي ، وَ حَدِيثُ جَدِي حَدِيثُ الْحُسَيْنِ ، وَ حَدِيثُ الْحُسَيْنِ حَدِيثُ الْحَسَنِ ، وَ حَدِيثُ الْحَسَنِ حَدِيثُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ ، وَ حَدِيثُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ حَدِيثُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ ، وَ حَدِيثُ رَسُولِ اللَّهِ قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ . (69)

ترجمه :

فرمود: سخن و حدیث من همانند سخن پدرم می باشد، و سخن پدرم همچون سخن جدم ، و سخن جدم نیز مانند سخن حسین و نیز سخن او با سخن حسن یکی است و سخن حسن همانند سخن امیرالمؤمنین علی و کلام او از کلام رسول خدا می باشد، که سخن رسول الله به نقل از سخن خداوند متعال خواهد بود.

2 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ حَفِظَ مِنْ شِيعَتِنَا أَرْبَعينَ حَدِيثًا بَعَثَهُ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ عَالِمًا فَقِيهَا وَلَمْ يُعَذَّبْ . (70)

ترجمه :

فرمود: هر کس از شیعیان ما چهل حدیث را حفظ کند و به آن ها عمل نماید ، خداوند او را دانشمندی فقیه در قیامت محشور می گرداند و عذاب نمی شود.

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : قَضَاءُ حَاجَةِ الْمُؤْمِنِ أَفْضَلُ مِنْ أَهْلِفِ حَجَّةِ مُتَقَبَّلَةِ بِمَنَاسِكِهَا ، وَ عِتْقُ أَهْلِفِ رَقَبَةِ لِوَاجِهِ اللَّهِ ، وَ حِمْلَانِ أَهْلِفِ فَرَسِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ بِسَرْجِهَا وَ لَحْمِهَا . (71)

ترجمه :

فرمود: برآوردن حوائج و نیازمندی های مئ من از هزار حجّ مقبول و آزادی هزار بند و فرستادن هزار اسب مجّهّز در راه خدا، بالاتر و والاتر است.

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِوَّلُ مَا يُحَاسَبُ بِهِ الْعَبْدُ الصَّالِحُ، فَإِنْ قُبِّلَتْ قُبْلَ سَائِرِ عَمَلِهِ، وَإِذَا رُدَّتْ، رُدَّ عَلَيْهِ سَائِرُ عَمَلِهِ.(72)

ترجمه :

فرمود: اوّلين محاسبه انسان در پيشگاه خداوند پيرامون نماز است ، پس اگر نماش قبول شود بقيه عبادات و اعمالش نيز پذيرفته می گردد و گرنه مردود خواهد شد.

5 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا فَشَّتْ أَرْبَعَهُ ظَهَرَتْ أَرْبَعَهُ: إِذَا فَشَّا الرِّزْنَا كَثُرَتِ الرِّلَازِلُ، وَإِذَا أُمْسِكَتِ الزَّكَاةُ هَلَكَتِ الْمَاشِيَةُ، وَإِذَا جَارَ الْحُكْمُ فِي الْقَضَاءِ أُمْسِكَ الْمَطَرُ مِنَ السَّمَاءِ، وَإِذَا ظَفَرَتِ الذَّمَّةُ نُصِّرُ الْمُسْرِكُونَ عَلَى الْمُسْلِمِينَ.(73)

ترجمه :

فرمود: هنگامي که چهار چيز در جامعه شایع و رایج گردد چهار نوع بلا و گرفتاري پدید آيد: چنانچه زنا رایج گردد زلزله و مرگ ناگهانی فراوان شود.

چنانچه زکات و خمس اموال پرداخت نشد حیوانات اهلی نابود شود.

اگر حاکمان جامعه و قضات ستم و بی عدالتی نمایند باران رحمت خداوند نمی بارد.

و اگر اهل ذمّه تقویت شوند مشرکین بر مسلمین پیروز آیند.

6 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ عَابَ أَخَاهُ بَعَيْبٍ فَهُوَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ.(74)

ترجمه :

فرمود: هر کس برادر ایمانی خود را برجسبی بزند و او را متّهم کند از اهل آتش خواهد بود.

7 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الصَّمَتُ كَنْزٌ وَافِرٌ، وَرَزِينُ الْحَلْمِ، وَسَتْرُ الْجَاهِلِ.(75)

ترجمه :

فرمود: سکوت همانند گنجی پربهاء، زینت بخش حلم و برداری است؛ و نیز سکوت، سرپوشی بر آبروی شخص نادان و جاہل می باشد.

8 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِصْحَابٌ مَنْ تَقْرَئِنُ بِهِ، وَلَا تَصْحَبُ مَنْ يَتَقْرَئِنُ لَكَ.(76)

ترجمه :

فرمود: با کسی دوستی و رفت و آمد کن که موجب عزّت و سربلندی تو باشد، و با کسی که می خواهد از تو بهره برد و خودنمایی می کند همدم مباش.

9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : كَمَالُ الْمُؤْمِنِ فِي ثَلَاثٍ خِصَالٍ: الْفِقْهُ فِي دِينِهِ، وَالصَّبْرُ عَلَى النَّائِبِ، وَالْتَّقْدِيرُ فِي الْمَعِيشَةِ.(77)

ترجمه :

فرمود: شخصیت و کمال مؤمن در سه خصلت است: آشنا بودن به مسائل و احکام دین، صبر در مقابل شداید و ناملایمات، زندگی او همراه با حساب و کتاب و برنامه ریزی دقیق باشد.

10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَلَيْكُمْ يَا تُبْيَانِ الْمَسَاجِدِ، فَإِنَّهَا بُيُوتُ اللَّهِ فِي الْأَرْضِ، وَمَنْ أَءَاتَهَا مُتَطَهِّرًا طَهَرَهُ اللَّهُ مِنْ ذُنُوبِهِ، وَكَتَبَ مِنْ رُؤْرَاهِ(78)

ترجمه :

فرمود: بر شما باد به دخول در مساجد، چون که آن ها خانه خداوند بر روی زمین است؛ و هر کسی که با طهارت وارد آن شود خداوند متعال او را از گناهان تطهیر می نماید و در زمرة زیارت کنند گانش محسوب می شوند.

11 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ قَالَ بَعْدَ صَلَاةِ الصُّبْحِ قَبْلَ أَنْ يَتَكَلَّمَ : ((بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ، وَلَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ الْعَلِيِّ الْعَظِيمِ)) يُعِيدُهَا سَبْعَ مَرَّاتٍ، دَفَعَ اللَّهُ عَنْهُ سَبْعِينَ تَوْعاً مِنْ أَنْوَاعِ الْبَلَاءِ، اءِهُوَتُهَا الْجُذَامُ وَالْبَرَصُ .(79)

ترجمه :

فرمود: هر کسی بعد از نماز صبح پیش از آن که سخنی مطرح کند، هفت مرتبه بگوید: ((بسم الله الرحمن الرحيم ، لا حول ولا قوه إلا بالله العلي العظيم )) خداوند متعال هفتاد نوع بلا از او دور گرداند که ساده ترین آن ها مرض پیسی و جذام باشد.

12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ تَوَضَّأَ وَتَمَنَّدَ كُتِبَتْ لَهُ حَسَنَةٌ، وَمَنْ تَوَضَّأَ وَلَمْ يَتَمَنَّدْ حَتَّى يَجْفَفَ وُضُوُئُهُ، كُتِبَ لَهُ ثَلَاثُونَ حَسَنَةً .(80)

ترجمه :

فرمود: هر کس وضو بگیرد و با حوله خشک نماید یک حسن دارد و چنانچه خشک نکند سی حسن داشت.

13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا فُطَارُكَ فِي مُنْزِلٍ أَءِ خَيْكَ أَءْ فَضَلُّ مِنْ صِيَامِكَ سَبْعِينَ ضِعْفًا .(81)

ترجمه :

فرمود: اگر افطاری روزه ات را در منزل برادر - مؤمنت - ، انجام بدھی ثوابش هفتاد برابر اصل روزه است.

14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا إِفْطَرَ الرَّجُلُ عَلَى الْمَاءِ الْفَاتِرِ نَقَى كَبِدُهُ، وَعَسَلَ الذُّنُوبَ مِنَ الْقَلْبِ، وَ  
قوَىَ الْبَصَرَ وَالْحَدَقَ.(82)

ترجمه :

فرمود: چنانچه انسان روزه خود را با آب جوش افطار نماید کبدش پاک و سالم باقی می ماند، و  
قلبش از کدورت ها تمیز و نور چشمش قوی و روشن می گردد.

15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ قَرَأَ الْقُرْآنَ فِي الْمُصْحَفِ مُتَّعِّبًا بِصَرِّهِ، وَخُنْفًا عَلَى وَالِدَيْهِ وَإِنْ كَانَا  
كَافِرَيْنِ.(83)

ترجمه :

فرمود: هر که قرآن شریف را از روی آن قرائت نماید بر روشنائی چشمش افزوده گردد؛ و نیز  
گناهان پدر و مادرش سبک شود گرچه کافر باشند.

16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ قَرَأَ قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ مَرَّةً وَاحِدَةً فَكَاءَنَّمَا قَرَأَ ثُلُثَ الْقُرْآنِ وَثُلُثَ التُّورَاةِ وَ  
ثُلُثَ الْأَنْجِيلِ وَثُلُثَ الزَّبُورِ.(84)

ترجمه :

فرمود: هر که یک مرتبه سوره توحید را تلاوت نماید، همانند کسی است که یک سوّم قرآن و  
تورات و انجیل و زبور را خوانده باشد.

17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ لِكُلِّ شَرَرٍ سَمًا، فَإِذَا إِتَيْتُمْ بِهَا فَاءَ مَسْوَةَ الْمَاءِ، وَأَغْمِسُوهَا فِي الْمَاءِ.(85)

ترجمه :

فرمود: هر نوع میوه و ثمره ای ، مسموم و آغشته به میکرب ها است ؟ هر گاه خواستید از آن ها  
استفاده کنید با آب بشوئید.

18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَلَيْكُمْ بِالسَّلَامَ، فَكُلُوا وَاذْبِحُوا اءْكُلُهُ، وَاكْتُمُوهُ إِلَّا عَنْ اهْلِهِ، فَمَا مِنْ اهْدٍ إِلَّا وَبِهِ عِرْقٌ مِنَ الْجُذَامِ، فَأَءِذْبِحُوهُ بِاءَكُلِهِ.(86)

ترجمه :

فرمود: شلغم را اهمیت دهید و مرتب آن را میل نماید و آن را به مخالفین معروفی نکنید، شلغم رگ جدام را قطع و نابود می سازد.

19 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يُسْتَجَابُ الدُّعَاءُ فِي اءِرْبَعَةِ مَوَاطِنٍ: فِي الْوِتْرِ، وَبَعْدَ الْفَجْرِ، وَبَعْدَ الظَّهَرِ، وَبَعْدَ الْمَغْرِبِ.(87)

ترجمه :

فرمود: در چهار وقت دعا مستجاب خواهد شد: هنگام نماز و تر، بعد از نماز صبح ، بعد از نماز ظهر، بعد از نماز مغرب .

20 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ دَعَا لِعَشْرَةِ مِنْ إِحْوَانِهِ الْمَوْتَى لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ اءُوْجَبَ اللَّهُ لَهُ الْجَنَّةَ.(88)

ترجمه :

فرمود: هر کس که در شب جمعه برای ده نفر از دوستان مؤ من خود که از دنیا رفته اند دعا و طلب مغفرت نماید، از اهل بهشت قرار خواهد گرفت .

21 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مِسْطُ الرَّاءِسِ يَذْهَبُ بِالْوَيَاءِ، وَمِسْطُ اللَّحْيَةِ يُشَدَّدُ الْضُّرَاسُ.(89)

ترجمه :

فرمود: شانه کردن موی سر موجب نابودی وبا و مانع ریزش مو می گردد، و شانه کردن ریش و محاسن ریشه دندان ها را محکم می نماید.

22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ إِعْيُّمَا مُؤْمِنٌ سَئَلَ أَخَاهُ الْمُؤْمِنَ حَاجَةً وَهُوَ يَقْدِرُ عَلَى فَضْلِهَا فَرَدَّهُ عَنْهَا، سَلَطَ اللَّهُ عَلَيْهِ شُجَاعًا فِي قَبْرِهِ، يَنْهَشُ مِنْ أَصَابِعِهِ.(90)

ترجمه :

فرمود: چنانچه مؤمنی از برادر ایمانیش حاجتی را طلب کند و او بتواند خواسته اش را برأورد و انجام ندهد، خداوند در قبرش یک افعی بر او مسلط گرداند که هر لحظه او را آزار رساند.

23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَلَدٌ وَاحِدٌ يَقْدِمُهُ الرَّجُلُ، إِفْضَلُ مِنْ سَبْعِينَ يَبْقُونَ بَعْدَهُ، شَاكِنٌ فِي السَّلَاحِ مَعَ الْقَائِمِ (عَجَّلَ اللَّهُ تَعَالَى فَرَجَهُ الشَّرِيفِ). (91)

ترجمه :

فرمود: اگر انسانی یکی از فرزندانش را پیش از خود به عالم آخرت بفرستد بهتر از آن است که چندین فرزند به جای گذارد و در رکاب امام زمان علیه السلام با دشمن مبارزه کنند.

24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا بَلَغَكَ عَنْ أَخِيكَ شَيْءٌ ءَفَقَالَ لَمْ إِقْلُهُ فَأَقْبَلَ مِنْهُ، فَإِنَّ ذَلِكَ تَوْبَةُ اللَّهِ. وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا بَلَغَكَ عَنْ أَخِيكَ شَيْءٌ ءَوْ شَهَدَ أَرْبَعُونَ أَنَّهُمْ سَمِعُوهُ مِنْهُ فَقَالَ: لَمْ إِقْلُهُ، فَأَقْبَلَ مِنْهُ.(92)

ترجمه :

فرمود: چنانچه شنیدی که برادرت یا دوستت چیزی بر علیه تو گفته است و او تکذیب کرد قبول کن . همچنین فرمود: اگر چیزی را از برادرت بر علیه خودت شنیدی و نیز چهل نفر شهادت دادند، ولی او تکذیب کرد و گفت : من نگفته ام ، حرف او را بپذیر.

25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَكُمُلُ إِيمَانُ الْعَبْدِ حَتَّى تَكُونَ فِيهِ أَرْبَعُ خِصَالٍ: يَحْسُنُ خُلُقُهُ، وَسَيِّئَ خِفْهُ نَفْسَهُ، وَيَمْسِكُ الْفَضْلَ مِنْ قَوْلِهِ، وَيُخْرِجُ الْفَضْلَ مِنْ مَالِهِ.(93)

ترجمه :

فرمود: ایمان انسان کامل نمی گردد مگر آن که چهار خصلت در او باشد: اخلاقش نیکو باشد، نفس خود را سبک شمارد، کنترل سخن داشته باشد، اضافی ثروتش حق الله ، حق الناس را پردازد.

26 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : دَاوُوا مَرْضَاكُمْ بِالصَّدَقَةِ، وَادْفَعُوا أَعْبُوبَ الْبَلَى يَا بِالْأَسْتِغْفَارِ.(94)

ترجمه :

فرمود: مریضان خود را به وسیله پرداخت صدقه مداوا و معالجه نمائید، و بلاها و مشکلات را با استغفار و توبه دفع کنید.

27 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ فَرَضَ عَلَيْكُمُ الصَّلَواتِ الْخَمْسِ فِي أَفْضَلِ السَّاعَاتِ، فَعَلَيْكُمْ بِالدُّعَاءِ فِي إِدْبَارِ الصَّلَواتِ.(95)

ترجمه :

فرمود: خداوند متعال پنج نماز در بهترین اوقات را بر شما واجب گرداند، پس سعی کنید حوایج و خواسته های خود را پس از هر نماز با خداوند مطرح و درخواست کنید.

28 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : كُلُّوا مَا يَقِعُ مِنَ الْمَائِدَةِ فِي الْحَضَرِ، فَإِنَّ فِيهِ شِفَاءٌ مِنْ كُلِّ دَاءٍ، وَلَا تَأْكُلُوا مَا يَقِعُ مِنْهَا فِي الصَّحَارِى .(96)

ترجمه :

فرمود: هنگام خوردن غذا در منزل ، آنچه که اطراف سفره و ظرف می ریزد جمع کنید و میل نمائید که در آن ها شفای دردهای درونی است ، ولی چنانچه در بیابان سفره انداختید؛ اضافه های آن را رها کنید برای جانوران .

29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَعْرِبْتُهُ مِنْ أَمْرِ خُلُقِ الْأُنْبِيَاِ : الْبِرُّ ، وَالسَّخَاءُ ، وَالصَّابَرُ عَلَى النَّائِبِ ، وَالْقِيَامُ بِحَقِّ الْمُؤْمِنِ . (97)

ترجمه :

فرمود: چهار چيز از اخلاق پسندideh پیغمبران الهی است: نیکی، سخاوت، صبر و شکیباتی در مصائب و مشکلات، اجراء حق و عدالت بین مؤمنین.

30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِمْتَحِنُوا شِيعَتَنَا عِنْدَ ثَلَاثٍ : عِنْدَ مَوَاقِيتِ الصَّلَاةِ كَيْفَ مُحَافَظُتُهُمْ عَلَيْهَا ، وَعِنْدَ أَسْرَارِهِمْ كَيْفَ حِفْظُهُمْ لَهَا عِنْدَ عَدُوِّنَا ، وَإِلَى أَمْوَالِهِمْ كَيْفَ مُوَاسَاتُهُمْ لِأَخْوَانِهِمْ فِيهَا . (98)

ترجمه :

فرمود: شیعیان و دوستان ما را در سه مورد آزمایش نمائید:

1 مواقع نماز، چگونه رعایت آن را می نمایند.

2 اسرار یکدیگر را چگونه فاش و یا نگهداری می کنند.

3 نسبت به اموال و ثروتشان چگونه به دیگران رسیدگی می کنند و حقوق خود را می پردازند.

31 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ مَلَكَ نَفْسَهُ إِذَا رَغَبَ ، وَإِذَا رَهِبَ ، وَإِذَا أَشْتَهَى ، وَإِذَا غَضِيبَ وَإِذَا رَضِيَ ، حَرَمَ اللَّهُ جَسَدَهُ عَلَى النَّارِ . (99)

ترجمه :

فرمود: هر که در چهار موقع، مالک نفس خود باشد: هنگام رفاه و توسعه زندگی، هنگام سختی و تنگ دستی، هنگام اشتهاه و آرزو و هنگام خشم و غضب؛ خداوند متعال بر جسم او، آتش را حرام می گرداند.

32 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ النَّهَارَ إِذَا جَاءَ قَالَ : يَأْبَنَ آدَمُ ، اعْجَلْ فِي يَوْمِكَ هَذَا خَيْرًا ، اءْشَهِدْ لَكَ بِهِ عِنْدَ رَبِّكَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ، فَإِنِّي لَمْ آتِكَ فِيمَا مَضِيَ وَلَا آتِيكَ فِيمَا بَقِيَ ، فَإِذَا جَاءَ اللَّيْلُ قَالَ مِثْلُ ذِلِّكَ : (100)

ترجمه :

فرمود: هنگامی که روز فرا رسد گوید: تا می توانی در این روز از کارهای خیر انجام بده که من در قیامت در پیشگاه خداوند شهادت می دهم و بدان که من قبلا در اختیار تو نبودم و در آینده نیز پیش تو باقی نخواهم ماند. همچنین هنگامی که شب فرارسده چنین زبان حالی را خواهد داشت.

33 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَبْغِي لِلْمُؤْمِنِ إِنْ يَكُونَ فِيهِ ثَمَانٌ خِصَالٌ :  
وَقُورٌ عِنْدَ الْهَرَاهِزِ ، صَبُورٌ عِنْدَ الْبَلَاءِ ، شَكُورٌ عِنْدَ الرَّحَاءِ ، قَانِعٌ بِمَا رَزَقَهُ اللَّهُ ، لَا يَظْلِمُ الْأُعْدَاءَ ، وَ لَا يَتَحَالَلُ لِلْأُصْدِقَاءِ ، بَدْنَهُ مِنْهُ فِي تَعِبٍ ، وَ النَّاسُ مِنْهُ فِي رَاحَةٍ . (101)

ترجمه :

فرمود: سزاوار است که هر شخص مؤمن در بردارنده هشت خصلت باشد:  
هنگام فتنه ها و آشوب ها باوقار و آرام ، هنگام بلاها و آزمایش ها بردبار و صبور، هنگام رفاه و آسایش شکرگزار، به آنچه خداوند روزیش گردانده قانع باشد.

دشمنان و مخالفان را مورد ظلم و اذیت قرار ندهد، بر دوستان برنامه ای را تحمیل ننماید، جسمش خسته؛ ولی دیگران از او راحت و از هر جهت در آسایش باشند

34 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ ماتَ يَوْمَ الْجُمُعَةِ عَارِفًا بِحَقِّنَا عُتِيقَ مِنَ النَّارِ وَ كُتِبَ لَهُ بَرَائَةٌ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ . (102)

ترجمه :

فرمود: هر کس که در روز جمعه فوت نماید و از دنیا برود؛ و عارف به حق ما اهل بیت عصمت و طهارت علیهم السلام باشد، از آتش سوزان دوزخ آزاد می گردد؛ و نیز از عذاب شب اوّل قبر در امان خواهد بود.

35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الرَّجُلَ يَذْنِبُ الذَّنْبَ فَيَحْرُمُ صَلَاةَ اللَّلَّٰٰلِ ، إِنَّ الْعَمَلَ السَّيِّئَ ءَاءَ سُرَّاعَ فِي صَاحِبِهِ مِنَ السُّكِّينِ فِي الْلَّهْٰمَ . (103)

ترجمه :

فرمود: چه بسا شخصی به وسیله انجام گناهی از نماز شب محروم گردد، همانا تاء‌ثیر گناه در روان انسان سریع تر از تاء‌ثیر چاقو در گوشت است.

36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَتَخَلَّلُوا بِعُودِ الرِّيحَانِ وَلَا بِقَضِيبِ الرُّمَانِ ، فَإِنَّهُمَا يُهِيِّجَانُ عِرْقَ الْجُذَامِ . (104)

ترجمه :

فرمود: به وسیله چوب ریحان و چوب انار، دندان های خود را خلال نکنید، برای این که تحریک کننده عوامل مرض جذام و پیسی می باشد.

37 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : تَقْلِيمُ الْظُّفَارِ يَوْمَ الْجُمُعَةِ يُؤْمِنُ مِنَ الْجُذَامِ وَالْبَرَصِ وَالْعَمَى ، وَ إِنْ لَمْ تَتْحَجْ فَحَكَّهَا حَكَّا . وَ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اءْخُذُ الشَّارِبَ مِنَ الْجُمُعَةِ إِلَى الْجُمُعَةِ اءْمَانُ مِنَ الْجُذَامِ . (105)

ترجمه :

فرمود: کوتاه کردن ناخن ها در روز جمعه موجب سلامتی از جذام و پیسی و ضعف بینائی چشم خواهد شد و اگر امکان کوتاه کردن آن نباشد سر آن ها را بتراش.

و فرمود: کوتاه کردن سبیل در هر جمعه سبب ایمنی از مرض جذام می شود.

38 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا أَوْتَتَ إِلَى فِرَاشِكَ فَانْظُرْ مَا سَلَكْتَ فِي بَطْنِكَ، وَمَا كَسَبْتَ فِي يَوْمِكَ، وَادْكُرْ أَنَّكَ مَيْتٌ، وَاءِنَّ لَكَ مَعَادًا. (106)

ترجمه :

فرمود: در آن هنگامی که وارد رختخواب خود می شوی ، با خود بیندیش که در آن روز چه نوع خوراکی ها و آشامیدنی ها از چه راهی به دست آورده ای و میل نموده ای .

و در آن روز چه چیزهایی را چگونه و از چه راهی کسب و تحصیل کرده ای .

و در هر حال متوجه باش که مرگ تو را می ربايد؛ و سپس در صحرای محشر جهت بررسی گفتار و کردارت حاضر خواهی شد.

39 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ إِثْنَيْ عَشَرَ أَلْفَ عَالَمٍ ، كُلُّ عَالَمٍ مِنْهُمْ أَءَ كُبْرُ مِنْ سَبْعِ سَمَوَاتٍ وَسَبْعِ أَعْرَاضِينَ ، مَا يُرِي عَالَمٌ مِنْهُمْ أَءَنَّ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ عَالَمًا عَيْرُهُمْ وَأَءَنَّ الْحُجَّةَ عَلَيْهِمْ. (107)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال ، دوازده هزار جهان آفریده است که هر یک از آن ها نسبت به آسمان ها و زمین های هفت گانه بزرگ تر می باشد؛ و من و دیگر ائمه دوازده گانه از طرف خداوند بر همه آن ها حجت و راهنمایی هستیم .

40 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : حَدِيثٌ فِي حَلَالٍ وَحَرَامٍ تَاءُخُدُوْهُ مِنْ صَادِقٍ خَيْرٌ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا مِنْ ذَهَبٍ وَفِضَّةٍ. (108)

ترجمه :

فرمود: سخنی را درباره مسائل حلال و حرام و احکام دین خدا، از راست گوی مؤمنی دریافت کنی؛ بهتر و ارزشمندتر است از تمام دنیا و ثروت‌های آن.

69- جامع الاحادیث الشیعه : ج 1 ص 127 ح 102، بحارالانوار: ج 2، ص 178، ح 28.

70- اعمالی الصدق : ص 253

71- اعمالی الصدق : ص 197

72- وسائل الشیعه : ج 4 ص 34 ح 4442

73- وسائل الشیعه : ج 8 ص 13.

74- اختصاص : ص 240، بحارالانوار: ج 75، ص 260، ح 58.

75- مستدرک الوسائل : ج 9 ص 16 ح 4.

76- وسائل الشیعه : ج 11 ص 412.

77- اعمالی طوسی : ج 2 ص 279

78- وسائل الشیعه : ج 1 ص 380 ح 2.

79- اعمالی طوسی : ج 2 ص 343

80- وسائل الشیعه : ج 1 ص 474 ح 5.

81- من لا يحضره الفقيه : ج 2 ص 51 ح 13.

82- وسائل الشیعه : ج 10 ص 157 ح 3.

83- وسائل الشیعه : ج 6 ص 204 ح 1.

- 84-وسائل الشیعه : ج 6 ص 225 ح 10.
- 85-وسائل الشیعه : ج 25 ص 147 ح 2.
- 86-وسائل الشیعه : ج 25 ص 208 ح 4.
- 87-جامع احادیث الشیعه : ج 5 ص 358 ح 12.
- 88-جامع احادیث الشیعه : ج 6 ص 178 ح 78.
- 89-وسائل الشیعه : ج 2 ص 124 ح 1.
- 90-امالی طوسی : ج 2، ص 278، س 9، وسائل الشیعه : ج 16، ص 360، ح 10.
- 91-بحارالانوار: ج 79 ص 116 ح 7 و ح 8، و ص 123 ح 16.
- 92-مصادقة الاخوان : ص 82.
- 93-امالی طوسی : ج 1 ص 125.
- 94-مستدرک الوسائل : ج 7 ص 163 ح 1.
- 95-مستدرک الوسائل : ج 6 ص 431 ح 6.
- 96-مستدرک الوسائل : ج 16 ص 288 ح 1.
- 97-اعیان الشیعه : ج 1، ص 672، بحارالانوار: ج 78، ص 260، ذیل ح 108.
- 98-وسائل الشیعه : ج 4 ص 112.
- 99-وسائل الشیعه : ج 15 ص 162 ح 8.
- 100-وسائل الشیعه : ج 16 ص 93 ح 2.

101-اصول کافی : ج 2، ص 47، ح 1، ص 230، ح 2، و نزهه الناظر حلوانی : ص 120، ح 70

102-مستدرک الوسائل : ج 6 ص 66 ح 22

103-اصول کافی : ج 2 ص 272

104-اهمالی صدوق : ص 321، بحارالا نوار: ج 66، ص 437، ح 3

105-وسائل الشیعه : ج 7 ص 363 و 356

106-دعوات راوندی ص 123، ح 302، بحارالا نوار: ج 71، ص 267، ح 17.

107-خصال : ص 639، ح 14، بحارالا نوار: ج 27، ص 41، ح 1

108-الا مام الصادق عليه السلام : ص 143.

## چهل حدیث منتخب امام موسی کاظم (ع)

قالَ إِلَّا مَامُوسِيُّ بْنُ جَعْفَرِ الْكَاظِمِ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ :

1 وَجَدْتُ عِلْمَ النَّاسِ فِي أَعْرَبٍ: أَءَوْلَاهَا أَءَنْ تَعْرِفَ رَبَّكَ، وَالثَّانِيَةُ أَءَنْ تَعْرِفَ مَا صَنَعَ بِكَ، وَالثَّالِثَةُ أَءَنْ تَعْرِفَ مَا أَعْرَادَ مِنْكَ، وَالرِّبِّعَةُ أَءَنْ تَعْرِفَ مَا يُخْرِجُكَ عَنْ دِينِكَ.(62)

فرمود: تمام علوم جامعه را در چهار مورد شناسائی کرده ام :

اوّلين آن ها اين که پروردگار و آفريدگار خود را بشناسی و نسبت به او شناخت پيدا کني .

دوّم ، اين که بفهمی که از برای وجود تو و نیز برای بقاء حیات تو چه کارها و تلاش هائي صورت گرفته است .

سوم ، بدانی که برای چه آفریده شده ای و منظور چه بوده است .

چهارم ، معرفت پيدا کني به آن چيزهائی که سبب می شود از دين و اعتقادات خود منحرف شوي يعني راه خوشبختی و بدبوختی خود را بشناسی و در جامعه چشم و گوش بسته حرکت نکنی -.

2 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : رَحِيمُ اللَّهُ عَبْدًا تَفَقَّهَ، عَرَفَ النَّاسَ وَلَا يَعْرِفُونَهُ.(63)

فرمود: خداوند متعال رحمت کند بinde اى را که در مسائل دينی و اجتماعی و سیاسی و... فقيه و عالم باشد و نسبت به مردم شناخت پيدا کند، گرچه مردم او را نشناستند و قدر و منزلت او را ندانند.

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا قُسْمٌ بَيْنَ الْعِبَادِ إِفْضَلُ مِنَ الْعَقْلِ، نَوْمُ الْعَاقِلِ إِفْضَلُ مِنْ سَهْرِ الْجَاهِلِ.(64)

فرمود: چیزی با فضیلت تر و بهتر از عقل ، بین بندگان توزیع نشده است ، تا جائی که خواب عاقل - هوشمند - افضل و بهتر از شب زنده داری جاہل بی خرد است .

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ أَهْلَ الْأَرْضِ مَرْحُومُونَ مَا يَخَافُونَ، وَاءِدُوا الْمَاءَ، وَعَمِلُوا بِالْحَقِّ. (65)

فرمود: اهل زمین مورد رحمت - و برکت الهی - هستند، مادامی که خوف و ترس - از گناه و معصیت داشته باشند -، ادای امانت نمایند و حق را دریابند و مورد عمل قرار دهند.

5 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : بِئْسَ الْعَبْدُ يَكُونُ ذَاوَجْهَيْنِ وَذَا لِسَانَيْنِ. (66)

فرمود: بد شخصی است آن که دارای دو چهره و دو زبان می باشد، - که در پیش رو چیزی گوید و پشت سر چیز دیگر -.

6 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمَغْبُونُ مَنْ عَبَنَ عُمْرَةً سَاعَةً. (67)

فرمود: خسارت دیده و ورشکسته کسی است که عمر خود را هر چند به مقدار یک ساعت هم که باشد بیهوده تلف کرده باشد.

7 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنِ اسْتَشَارَ لَمْ يَعْدِمْ عِنْدَ الصَّوَابِ مَادِحًا، وَعِنْدَ الْخَطَا عَاذِرًا. (68)

فرمود: کسی که در امور زندگی خود با اهل معرفت مشورت کند، چنانچه درست و صحیح عمل کرده باشد مورد تعریف و تمجید قرار می گیرد و اگر خطا و اشتباه کند عذرش پذیرفته است .

8 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ لَمْ يَكُنْ لَهُ مِنْ نَفْسِهِ وَاعِظُ تَمَكَّنَ مِنْهُ عَدُوُّهُ يَعْنِي الشَّيْطَانَ. (69)

فرمود: هر کسی عقل و تدبیرش را مورد استفاده قرار ندهد، دشمنش - یعنی ؟ شیاطین إنسی و جنی و نیز هواهای نفسانی - به راحتی او را می فریبد و منحرف می شود.

9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَخْلُو الْمُؤْمِنُ مِنْ خَمْسَةِ سِواكٍ، وَمِسْطٍ، وَسَجَادَةَ، وَسَبَحَةٍ فِيهَا أَرْبَعٌ وَثَلَاثُونَ حَبَّةً ، وَخَاتَمٌ عَقِيقٌ. (70)

فرمود: مؤمن همیشه همراه خود پنج چیز باید داشته باشد: مساوک، شانه، مهر و جانماز، تسبیح  
برای ذکر گفتن انگشت ر عقیق به دست راست داشتن در حال نماز و دعا و...

10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَدْخُلُوا الْحَمَّامَ عَلَى الرِّيقِ، وَلَا تَدْخُلُوهُ حَتَّى تُطْعِمُوا شَيْئًا. (71)

فرمود: بعد از صبحانه، بدون فاصله حمام نروید؛ همچنین سعی شود با معده خالی داخل حمام  
نروید، بلکه حتی الامکان قبل از رفتن به حمام قدری غذا بخورید.

11 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِيَاكَ وَالْمِزَاحَ، فَإِنَّهُ يَذْهَبُ بِنُورِ إِيمَانِكَ، وَيَسْتَخْفُ مُرُوتَكَ. (72)

فرمود: بر حذر باش از شوخی و مزاح بی جا چون که نور ایمان را از بین می برد و جوانمردی و  
آبرو را سبک و بی اهمیت می گرداند.

12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اللَّحْمُ يُنْبِتُ اللَّحْمَ، وَالسَّمَكُ يُنْذِبُ الْجَسَدَ. (73)

فرمود: خوردن گوشت، موجب روئیدن گوشت در بدن و فربهی آن می گردد؛ ولی خوردن  
ماهی، گوشت بدن را آب و جسم را لاغر می گرداند.

13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ صَدَقَ لِسَانَهُ زَكَى عَمْلُهُ، وَمَنْ حَسُنَتْ نَيْتَهُ زَيَّدَ فِي رِزْقِهِ، وَمَنْ حَسُنَ بِرُؤْبِهِ  
بِإِخْوَانِهِ وَأَهْلِهِ مُدَّ فِي عُمْرِهِ. (74)

فرمود: هر که زبانش صادق باشد اعمالش تزکیه است، هر که فکر و نیتش نیک باشد در روزیش  
توسعه خواهد بود، هر که به دوستان و آشنایانش نیکی و احسان کند، عمرش طولانی خواهد شد.

14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا ماتَ الْمُؤْمِنُ بَكَتْ عَلَيْهِ الْمَلَائِكَةُ وَبُقَاعُ الْأَرْضِ. (75)

فرمود: زمانی که - دانشمند - مؤمنی وفات یابد و بمیرد، ملائکه ها برای او گریه می کنند.

15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمُؤْمِنٌ مِثْ كَفَّتَ الْمِيزَانِ كُلَّمَا زَيَّدَ فِي إِيمَانِهِ زَيَّدَ فِي بَلَائِهِ. (76)

فرمود: مؤمن همانند دو کفه ترازو است، که هر چه ایمانش افزوده شود بلاها و آزمایشاتش بیشتر می‌گردد.

16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَرَادَ أَعْنَانَ يَكُونَ أَقْوَى النَّاسِ فَلْيَتَوَكَّلْ عَلَى اللَّهِ .(77)

فرمود: هر کس بخواهد (در هر جهتی) قوی ترین مردم باشد باید توکل در همه امور، بر خداوند سبحان نماید.

17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا أَلْمَأَ الْمَائَةَ وَالصَّدْقُ يَجْلِبُ الرِّزْقَ ، وَالْخِيَانَةُ وَالْكِذْبُ يَجْلِبُ الْفَقْرَ وَالنُّفَاقَ .(78)

فرمود: امانت داری و راست گوئی، هر دو موجب توسعه روزی می‌شوند؛ ولیکن خیانت در امانت و دروغ گوئی موجب فلاکت و بیچارگی و سبب تیرگی دل می‌باشد.

18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِبْلِغْ خَيْرًا وَقُلْ خَيْرًا وَلَا تَكُنْ إِمْعَنَةً .(79)

فرمود: نسبت به هم نوع خود خیر و نیکی داشته باش، و سخن خوب و مفید بگو، و خود را تابع بی تفاوت و بی مسئولیت قرار مده.

19 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : تَفَقَّهُوا فِي دِينِ اللَّهِ ، فَإِنَّ الْفِقْهَ مِفتَاحُ الْبَصِيرَةِ ، وَتَمَامُ الْعِبَادَةِ ، وَالسَّبَبُ إِلَى الْمَنَازِلِ الرَّفِيعَةِ وَالرُّتبُ الْجَلِيلَةِ فِي الدِّينِ وَالدُّنْيَا .(80)

فرمود: مسائل و احکام اعتقادی و عملی دین را فرا گیرید، چون که شناخت احکام و معرفت نسبت به دستورات خداوند، کلید بینائی و بینش و اندیشه می‌باشد و موجب تمامیت کمال عبادات و اعمال می‌گردد؛ و راه به سوی مقامات و منازل بلندمرتبه دنیا و آخرت است.

20 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَضْلُ الْفَقِيهِ عَلَى الْعَابِدِ كَفَضْلِ الشَّمْسِ عَلَى الْكَوَاكِبِ ، وَمَنْ لَمْ يَنْفَقْهُ فِي دِينِهِ لَمْ يَرْضِ اللَّهُ لَهُ عَمَلاً .(81)

فرمود: ارزش وفضیلت فقیه بر عابد همانند فضیلت خورشید بر ستاره ها است.

و کسی که در امور دین فقیه و عارف نباشد، خداوند نسبت به اعمال او راضی نخواهد بود.

21 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَظِيمُ الْعَالَمِ لِعِلْمِهِ وَدَعْ مُنَازَّعَتَهُ ، وَ صَغِيرُ الْجَاهِلِ لِجَهْلِهِ وَ لَا تَطْرُدْهُ وَ لَكِنْ قَرْبُهُ وَ عَلَّمْهُ . (82)

فرمود: عالم را به جهت عملش تعظیم و احترام کن و با او منازعه منما، و اعتمانی به جاهل مکن ولی طردش هم نگردن ، بلکه او را جذب نما و آنچه نمی داند تعلیمش بده .

22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : صَلَوةُ التَّوَافِلِ قُرْبَانٌ إِلَى اللَّهِ لِكُلِّ مُؤْمِنٍ . (83)

فرمود: انجام نمازهای مستحبی ، هر مؤمنی را به خداوند متعال نزدیک می نماید.

23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَثَلُ الدُّنْيَا مَثَلُ الْحَيَّةِ ، مَسْهَا لَيْنُ وَ فِي جَوْفِهَا السَّمُّ الْقَاتِلِ ، يَحْذِرُهَا الرَّجَالُ ذَوِي الْعُقُولِ وَ يَهْوِي إِلَيْهَا الصَّيْانُ بِاءْ يَدِيهِمْ . (84)

فرمود: مثُل دنیا همانند مار است که پوست ظاهر آن نرم و لطیف و خوشنگ ، ولی در درون آن سم کشندۀ ای است که مردان عاقل و هشیار از آن گریزانند و بچه صفтан و بولهوسان به آن عشق می ورزند.

24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَثَلُ الدُّنْيَا مَثَلُ مَاءِ الْبَحْرِ كُلَّمَا شَرِبَ مِنْهُ الْعَطْشَانُ إِزْدَادَ عَطْشاً حَتَّى يَقْتُلُهُ . (85)

فرمود: مثُل دنیا (و اموال و زیورآلات و تجملات آن) همانند آب دریا است که انسانِ تشنۀ ، هر چه از آن بیاشامد بیشتر تشنۀ می شود و آنقدر میل می کند تا هلاک شود.

25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَيْسَ الْقَبْلَةُ عَلَى الْفَمِ إِلَّا لِلزَّوْجَةِ وَ الْوَلَدِ الصَّغِيرِ . (86)

فرمود: بوسیدن لب ها و دهان برای یکدیگر در هر حالتی صحیح نیست مگر برای همسر و یا فرزند کوچک .

26 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ نَظَرَ بِرَاءَتِهِ هَلَكَ ، وَمَنْ تَرَكَ أَهْلَ بَيْتِ نَبِيٍّ ضَلَّ ، وَمَنْ تَرَكَ كِتَابَ اللَّهِ وَ قَوْلَ نَبِيٍّ كَفَرَ . (87)

فرمود: هر کس به راءی و سلیقه خود اهمیت دهد و در مسائل دین به آن عمل کند هلاک می شود، و هر کس اهل بیت پیغمبر صلی الله علیه و آله را رها کند گمراه می گردد، و هر کس قرآن و سنت رسول خدا را ترک کند کافر می باشد.

27 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ لَيُغْضِبُ الْعَبْدَ النَّوَّمَ ، إِنَّ اللَّهَ لَيُغْضِبُ الْعَبْدَ الْفَارِغَ . (88)

فرمود: همانا خداوند دشمن دارد آن بنده ای را که زیاد بخوابد، و دشمن دارد آن بنده ای را که بیکار باشد.

28 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : التَّوَاضُعُ : أَعْنَتْعِطِيَ النَّاسَ مَا تُحِبُّ أَعْنَتْعِطَاهُ . (89)

فرمود: تواضع و فروتنی آن است که آن چه دوست داری ، دیگران درباره تو انجام دهنند، تو هم همان را درباره دیگران انجام دهی .

29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يُسْتَحْبِطُ غَرَامَةُ الْعَلَامِ فِي صِغِرِهِ لِيَكُونَ حَلِيمًا فِي كِبَرِهِ وَ يُبَغِّى لِلرَّجُلِ أَعْنَبُوْسَعَ عَلَى عِيَالِهِ لِثَلَاثَ يَتَمَّنِّوْ مَوْتَهِ . (90)

فرمود: بهتر است پسر را در دوران کودکی به کارهای مختلف و سخت ، وادران نمائی تا در بزرگی حلیم و بردار باشد؛ و بهتر است مرد نسبت به اهل منزل خود دست و دل باز باشد و در حد توان رفع نیاز کند تا آرزوی مرگش را ننمایند. (91)

30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَيْسَ مِنَا مَنْ لَمْ يُحَاسِبْ نَفْسَهُ فِي كُلِّ يَوْمٍ ، فَإِنْ عَمِلَ حَسَنًا إِسْتَزَادَ اللَّهُ ، وَ إِنْ عَمِلَ سَيِّئًا إِسْتَغْفَرَ اللَّهُ وَ تَابَ إِلَيْهِ . (92)

فرمود: از شیعیان و دوستان ما نیست ، کسی که هر روز محاسبه نفس و بررسی اعمال خود را نداشته باشد، که اگر چنانچه اعمال و نیاش خوب بوده ، سعی کند بر آن ها بیفزاید و اگر زشت و ناپسند بوده است ، از خداوند طلب مغفرت و آمرزش کند و جبران نماید.

**31** قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لِكُلِّ شَيْءٍ إِذْلِيلٌ وَ دَلِيلُ الْعَاqِلِ التَّفَكُّرُ.(93)

فرمود: برای هر چیزی ، دلیل و راهنمائی است و راهنمای شخص عاقل ، تفکر و اندیشه می باشد.

**32** قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا فِي الْمِيزَانِ شَيْءٌ إِلَّا ثَقَلَ مِنَ الصَّلَةِ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِ مُحَمَّدٍ.(94)

فرمود: در میزان الهی نیست عمل و چیزی ، سنگین تر از ذکر صلووات بر محمد و اهل بیت ش (صلوات الله علیہم اجمعین) .

**33** قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : قَلِيلُ الْعَمَلِ مِنَ الْعَاqِلِ مَقْبُونٌ مُضَاعِفٌ وَ كَثِيرُ الْعَمَلِ مِنْ أَهْلِ الْهَوَى وَالْجَهَلِ مَرْدُوْدٌ.(95)

فرمود: اعمال شخص عاقل مقبول است و چند برابر اجر خواهد داشت گرچه قلیل باشد، ولی شخص نادان و هوسران گرچه زیاد کار و خدمت و عبادت کند پذیرفته نخواهد بود.

**34** قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَشَعْرُ الْجَسَدِ إِذَا طَالَ قَطْعَ مَاءِ الْصُّلْبِ، وَأَرْخَى الْمَفَاصِلَ، وَوَرِثَ الْضَّعْفَ وَالسِّلَّ، وَإِنَّ النُّورَةَ تَزِيدُ فِي مَاءِ الْصُّلْبِ، وَتُؤْوِي الْبَدَنَ، وَتَزِيدُ فِي شَحْمِ الْكُلْيَّيْنِ، وَتَسْمِنُ الْبَدَنَ.(96)

فرمود: موهای بدن زیر بغل و اطراف عورت چنانچه بلند شود سبب قطع و کمیود آب کمر، سستی مفاصل استخوان و ضعف سینه و گلو خواهد شد، استعمال نوره سبب تقویت تمامی آن ها می باشد.

35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : ثَلَاثَةٌ يَجْلُونَ الْبَصَرَ : النَّظَرُ إِلَى الْخُضْرَاءِ ، وَالنَّظَرُ إِلَى الْمَاءِ الْجَارِي ، وَالنَّظَرُ إِلَى الْوَجْهِ الْحَسَنِ . (97)

فرمود: سه چیز بر نورانیت چشم می افزاید: نگاه بر سبزه، نگاه بر آب جاری و نگاه به صورت زیبا.

36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْأَرْضَ لَا تَخْلُو مِنْ حُجَّةٍ ، وَاعْنَا وَاللَّهُ ذَلِكَ الْحُجَّةُ . (98)

فرمود: همانا زمین در هیچ موقعیتی خالی از حجت خدا نیست و به خدا سوگند که من خلیفه و حجت خداوند هستم.

37 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : سُرْعَةُ الْمَسْنِيِّ تَذَهَّبُ بِيَهَا إِلَيْهِ الْمُؤْمِنِ . (99)

فرمود: با سرعت و شتاب راه رفتن، بهاء و موقعیت مؤمن را می کاهد.

38 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا أَمْرَتُمْ أَعْنَ تَسْكُنُوا ، وَلَيْسَ عَلَيْنَا الْجَوابُ ، إِنَّمَا ذَلِكَ إِلَيْنَا . (100)

فرمود: شماها مأمور شده اید که از ما اهل بیت رسول الله سؤال کنید، ولیکن جواب و پاسخ آن ها بر ما واجب نیست بلکه اگر مصلحت بود پاسخ می دهیم و گرنه ساكت می باشیم.

39 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا ذِبْابَنِ ضَارِبَانِ فِي غَنَمٍ قَدْ غَابَ عَنْهُ رُعَاوُهَا ، بِاءَ ضَرَّ فِي دِينِ مُسْلِمٍ مِنْ حُبِّ الرِّيَاسَةِ . (101)

فرمود: خطر و ضرر علاقه به ریاست برای مسلمان بیش از دو گرگ درنده ای است، به گله گوسفندی که چوپان ندارند حمله کنند.

40 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِلَّا يَمَانُ فَوْقَ الْأَسْلَامِ بِدَرَجَةٍ ، وَالْتَّقْوَى فَوْقَ إِلَّا يَمَانُ بِدَرَجَةٍ ، وَالْإِيمَانُ فَوْقَ التَّقْوَى بِدَرَجَةٍ ، وَمَا قُسْمَ فِي النَّاسِ شَيْءٌ إِلَّا إِقْلُ مِنَ الْإِيمَانِ . (102)

فرمود: ایمان ، یک درجه از اسلام بالاتر است ؛ تقوی نیز ، یک درجه از ایمان بالاتر؛ یقین ، یک درجه از تقوی بالاتر و برتر می باشد و درجه ای کمتر از مرحله یقین در بین مردم شمره بخش نخواهد بود.

.1- کافی : ج 1، ص 50، ح 11، اعيان الشیعه : ج 2، ص 9، نزهه الناظر: ص 121، ح 1.

.2- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر حلوانی : ص 122، ح 2.

.3- تحف العقول : ص 213، بحارالا نوار: ج 1، ص 154، ضمن ح 30، وج 75، ص 312  
ضمن ح 1.

.4- تهذیب الا حکام : ج 6، ص 350، ح 991، وافی : ج 4، ص 433، ح 2273

.5- تحف العقول : ص 291، بحارالا نوار: ج 1، ص 150، ضمن ح 30.

.6- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر حلوانی : ص 123، ح 6.

.7- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر: ص 123، ح 13، بحارالا نوار: ج 75، ص 140، ح 37

.8- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر: ص 124، ح 15.

.9- بحارالا نوار: ج 98، ص 136، ح 76، مصباح المتھجّد شیخ طوسی : ص 735، ب 3.

.10- وسائل الشیعه : ج 2، ص 52، ح 1454

.11- وسائل الشیعه : ج 12، ص 118، ح 15812

.12- وسائل الشیعه : ج 25، ص 78، ح 21240

.13- تحف العقول : ص 388، س 17، بحارالا نوار: ج 75، ص 303، ضمن حدیث 25.

.14- اصول کافی : ج 1، ص 38، بحارالا نوار: ج 82، ص 177، ح 18.

- .76- تحف العقول : ص 301، بحارالأنوار: ج 78، ص 320، ضمن ح 3.
- .77- بحارالأنوار: ج 75، ص 327، ضمن ح 4
- .78- تحف العقول : ص 297، بحارالأنوار: ج 75، ص 327، ضمن ح 4.
- .79- تحف العقول : ص 304، بحارالأنوار: ج 2، ص 21، ح 62، وج 75، ص 325، ح 2.
- .80- تحف العقول : ص 302، بحارالأنوار: ج 10، ص 247، ح 13.
- .81- تحف العقول : ص 303، بحارالأنوار: ج 10، ص 247، ح 13.
- .82- تحف العقول : ص 209، بحارالأنوار: ج 75، ص 309، ضمن ح 1.
- .83- وسائل الشيعة : ح 4 ص 73، ح 4547
- .84- تحف العقول : ص 292، بحارالأنوار: ج 1، ص 152، ضمن ح 30.
- .85- تحف العقول : ص 292، بحارالأنوار: ج 1، ص 152، ضمن ح 30.
- .86- تحف العقول : ص 302، بحارالأنوار: ج 10، ص 246، ح 12.
- .87- اصول کافی : ج 1 ص 72 ح 10.
- .88- وسائل ج 17 ص 58 ح 4
- .89- وسائل الشيعة : ج 15، ص 273، ح 20497
- .90- وسائل الشيعة : ج 21، ص 479، ح 27805
- .91- وسائل ج 21 ص 540 ح 1
- .92- وسائل الشيعة : ج 16، ص 95، ح 21074

93- تحف العقول : ص 285، بحارالأنوار: ج 1، ص 136، ضمن ح 30.

94- اءصول كافى : ج 2، ص 494، ح 15.

95- تحف العقول : ص 286، بحارالأنوار: ج 70، ص 111، ح 14.

96- وسائل الشيعة : ج 2، ص 65، ح 1499

97- وسائل الشيعة : ج 5، ص 340، ح 3، محاسن برقى : ص 622، ح 69.

98- كافى ج 1 ص 179 ح 9.

99- خصال : ج 1 ص 9 ح 30

100- مستدرک الوسائل : ج 17، ص 278، ح 35.

101- وسائل الشيعة : ج 15، ص 350، ح 1، مستدرک : ج 11، ص 381، ح 1.

102- وافي : ج 4، ص 145، ح 1، بحارالأنوار: ج 67، ص 136، ح 2.

## چهل حدیث منتخب گهر بار امام رضا (ع)

قال الامام علی بن موسی الرضا صلوات الله و سلامه عليه :

1 من زار قبر الحسین عليه السلام بشط الفرات، كان كمن زار الله فوق عرشه. (66)

ترجمه :

فرمود: هر مؤمنی که قبر امام حسین علیه السلام را کنار شط فرات در کربلاه زیارت کند همانند کسی است که خداوند متعال را بر فراز عرش زیارت کرده باشد.

2 كتب عليه السلام : ائبلغ شیعیتی : إِنَّ زِیارتی تَعْدِلُ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ اَلْفَ حَجَّةً، فَقُلْتُ لَا بِیْ جَعْفَرٍ عَلَیْهِ السَّلَامُ : اَلْفُ حَجَّةُ؟!

قال: إِنَّ اللَّهُ، وَ اَلْفُ اَلْفُ حَجَّةُ، لِمَنْ زَارَهُ عَارِفاً بِحَقِّهِ. (67)

ترجمه :

به یکی از دوستانش نوشت: به دیگر دوستان و علاقمندان ما بگو: ثواب زیارت قبر من معادل است با یک هزار حج.

راوی گوید: به امام جواد علیه السلام عرض کرد: هزار حج برای ثواب زیارت پدرت می باشد؟!

فرمود: بلی، هر که پدرم را با معرفت در حقدش زیارت نماید، هزار هزار یعنی یک میلیون حج ثواب زیارت می باشد.

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِوْلَمْ مَا يُحَاسِبُ الْعَبْدُ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ، فَإِنْ صَحَّتْ لَهُ الصَّلَاةُ صَحَّ مَاسِوَاهَا، وَإِنْ رُدَّتْ رُدَّ مَاسِوَاهَا. (68)

ترجمه :

فرمود: اوّلين عملی که از انسان مورد محاسبه و بررسی قرار می گیرد نماز است ، چنانچه صحیح و مقبول واقع شود، بقیه اعمال و عبادات نیز قبول می گردد و گرنه مردود خواهد شد.

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لِالصَّلَاةِ أَرْبَعَةُ آلَافٍ بَابٌ. (69)

ترجمه :

فرمود: نماز دارای چهار هزار جزء و شرط می باشد.

5 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الصَّلَاةُ قُرْبَانٌ كُلُّ تَقْيٍ. (70)

ترجمه :

فرمود: نماز، هر شخص باتقوا و پرهیز کاري را - به خداوند متعال - نزديک کننده است .

6 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يُؤْخَذُ الْغَلَامُ بِالصَّلَاةِ وَهُوَ بْنٌ سَبْعَ سِنِينَ. (71)

ترجمه :

فرمود: پسران باید در سنین هفت سالگی به نماز وادر شوند.

7 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَرَضَ اللَّهُ عَلَى النِّسَاءِ فِي الْوُضُوءِ ائْنْ تَبْدَأُ الْمَرْأَةُ بِبَاطِنٍ ذِرَاعِهَا وَالرَّجُلُ بِظَاهِرِ الذِّرَاعِ. (72)

ترجمه :

فرمود: خداوند در وضو بر زنان لازم دانسته است که از جلوی آرنج دست، آب ببریزند و مردان از پشت آرنج. (این عمل از نظر فتوای مراجع تقلید مستحب می باشد).

8 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : رَحِمَ اللَّهُ عَبْدًا إِعْجِيَّا إِعْمَرَنَا، قَيْلَ : كَيْفَ يُعْجِيَ إِعْمَرَ كُمْ؟ قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَتَعَلَّمُ عُلُومَنَا وَيَعْلَمُهَا النَّاسَ . (73)

ترجمه :

فرمود: رحمت خدا بر کسی باد که اعمرا ما را زنده نماید، سؤال شد: چگونه؟ حضرت پاسخ داد: علوم ما را فرا گیرد و به دیگران بیاموزد.

9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَتَاءُمُرْنَ بِالْمَعْرُوفِ، وَلَتَنْهَى عَنِ الْمُنْكَرِ، أَوْيَسْتَعْمِلَنَ عَلَيْكُمْ شِرَارُكُمْ، فَيَدْعُو خِيَارُكُمْ فَلَا يُسْتَجَابُ لَهُمْ . (74)

ترجمه :

فرمود: باید هر یک از شماها امر به معروف و نهی از منکر نمائید، و گرنه شرورترین افراد بر شما تسلط یافته و آنچه که خوبیان شما، دعا و نفرین کنند مستجاب نخواهد شد.

10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ لَمْ يَقْدِرْ عَلَى مَا يُكَفَّرُ بِهِ ذُنُوبَهُ، فَلَيْكُثُرْ مِنْ الصَّلَاةِ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ، فَإِنَّهَا تَهْلِمُ الذُّنُوبَ هَذِهِ . (75)

ترجمه :

فرمود: کسی که توان جبران گناهانش را ندارد، زیاد بر حضرت محمد و اهل بیتش علیهم السلام صلوات و درود فرستد، که همانا گناهانش اگر حق الناس نباشد محو و نابود گردد.

11 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الصَّلَاةُ عَلَى مُحَمَّدٍ وَآلِهِ تَعْدِلُ عِنْدَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ التَّسْبِيحَ وَالتَّهْلِيلَ وَالْتَّكْبِيرَ . (76)

ترجمه :

فرمود: فرستادن صلووات و تحيّت بر حضرت محمد و اهل بیت آن حضرت علیهم السلام در پیشگاه خداوند متعال ، پاداش گفتن ((سبحان الله ، لا إله إلا الله ، الله أكابر)) را دارد.

12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْخَلَتِ الْأَرْضُ طَرْفَةً عَيْنٍ مِنْ حُجَّةٍ لَسَاخَتْ بِاءَهُلِّهَا . (77)

ترجمه :

فرمود: چنانچه زمین لحظه‌ای خالی از حجّت خداوند باشد، اهل خود را در خود فرو می‌برد.

13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَلَيْكُمْ بِسِلَاحِ الْأُنْبِيَاءِ ، فَقَيْلَ لَهُ : وَ مَا سِلَاحُ الْأُنْبِيَاءِ ؟ يَا أَبْنَ رَسُولِ اللَّهِ ! فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الدُّعَاءُ . (78)

ترجمه :

فرمود: بر شما باد به کارگیری سلاح پیامبران ، به حضرت گفته شد: سلاح پیغمبران علیهم السلام چیست؟

در جواب فرمود: توجّه به خداوند متعال ؛ و دعا کردن و از او کمک خواستن می‌باشد.

14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : صَاحِبُ النِّعْمَةِ يَحِبُّ عَلَيْهِ التَّوْسِعَةَ عَلَى عِيَالِهِ . (79)

ترجمه :

فرمود: هر که به هر مقداری که در توانش می‌باشد، باید برای اهل منزل خود انفاق و خرج کند.

15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمَرَضُ لِلْمُؤْمِنِ تَطْهِيرٌ وَ رَحْمَةٌ وَ لِلْكَافِرِ تَعْذِيبٌ وَ لَعْنَةٌ ، وَ إِنَّ الْمَرَضَ لَا يَزَالُ بِالْمُؤْمِنِ حَتَّى لَا يَكُونَ عَلَيْهِ ذَنْبٌ . (80)

ترجمه :

فرمود: مریضی ، برای مؤ من سبب رحمت و آمرزش گناهانش می باشد و برای کافر عذاب و لعنت خواهد بود.

سپس افزود: مریضی ، همیشه همراه مؤ من است تا آن که از گناهانش چیزی باقی نماند و پس از مرگ آسوده و راحت باشد.

16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا اكْتَهَلَ الرَّجُلُ فَلَا يَدْعُ أَعْنَ يَاءَ كُلِّ بِاللَّيْلِ شَيْئًا، فَإِنَّهُ أَهْدَأُ لِنَوْمِهِ، وَأَطْيَبُ لِلنَّكْهَةِ .(81)

ترجمه :

فرمود: وقتی که مرد به مرحله پیری و کهولت سن برسد، حتما هنگام شب قبل از خوابیدن مقداری غذا تناول کند که برای آسودگی خواب مفید است ، همچنین برای هم خوابی و زناشوئی سودمند خواهد بود.

17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا يُرَادُ مِنَ الْأَمَامِ قِسْطَهُ وَعَدْلُهُ، إِذَا قَالَ صَدَقَ، وَإِذَا حَكَمَ عَدْلًا، وَإِذَا وَعَدَ أَءْنَجَزَ .(82)

ترجمه :

فرمود: همانا از امام و راهنمای جامعه ، مساوات و عدالت خواسته شده است که در سخنان صادق ، در قضاوت ها عادل و نسبت به وعده هایش و فانماید.

18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَجْمَعُ الْمَالُ إِلَّا بِخَمْسٍ خِصَالٍ: بِيُخْلِ شَدِيدٍ، وَأَعْمَلٍ طَوِيلٍ، وَحِرْصٍ غَالِبٍ، وَقَطْيَعَةٍ الرَّحِيمٍ، وَإِيَّاشِ الدُّنْيَا عَلَى الْآخِرَةِ .(83)

ترجمه :

فرمود: ثروت ، انباسته نمی گردد مگر با یکی از پنج خصلت :

بخیل بودن ، آرزوی طول و دراز داشتن ، حریص بر دنیا بودن ، قطع صله رحم کردن ، آخرت را فدای دنیا کردن .

19 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْ أَعْنَّ النَّاسَ قَصَرَوا فِي الطَّعَامِ، لَا سَقَامَتْ أَءْبُدَانُهُمْ.(84)

ترجمه :

فرمود: چنانچه مردم خوراک خویش را کم کنند و پرخوری ننمایند، بدن های آن ها دچار امراض مختلف نمی شود.

20 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ خَرَجَ فِي حَاجَةٍ وَمَسَحَ وَجْهَهُ بِمَاءِ الْوَرْدِ لَمْ يَرْهَقْ وَجْهُهُ قَرْ وَلَا ذَلَّةً.(85)

ترجمه :

فرمود: هر کس هنگام خروج از منزل برای حوايج زندگی خود، صورت خویش را با گلاب خوشبو و معطر نماید، دچار ذلت و خواری نخواهد شد.

21 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ فِي الْهِنْدِيَاءِ شِفَاءً مِنْ أَعْلَفِ الدَّاءِ، مَا مِنْ دَاءٍ فِي جَوْفِ الْأَنْسَانِ إِلَّا قَمَعَهُ الْهِنْدِيَاءُ.(86)

ترجمه :

فرمود: گیاه کاسنی شفای هزار نوع درد و مرض است ، کاسنی هر نوع مرضی را در درون انسان ریشه کن می نماید.

22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : السَّخِيُّ يَأْكُلُ طَعَامَ النَّاسِ لِيَأْكُلُوا مِنْ طَعَامِهِ، وَالْبَخِيلُ لِيَأْكُلُ طَعَامَ النَّاسِ لِكَيْلَيَأْكُلُوا مِنْ طَعَامِهِ.(87)

ترجمه :

فرمود: افراد سخاوتمند از خوراک دیگران استفاده می کنند تا دیگران هم از امکانات ایشان بهره گیرند و استفاده کنند؛ ولیکن افراد بخیل از غذای دیگران نمی خورند تا آن ها هم از غذای ایشان نخورند.

23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : شَيَعْتُنَا الْمُسْلِمُونَ لَا إِمْرَنا، إِلَّا حِذْدُونَ بِقَوْلِنَا، الْمُخَالِفُونَ لَا إِعْدَائِنَا، فَمَنْ لَمْ يَكُنْ كَذِيلَكَ فَلَئِسَ مِنَّا. (88)

ترجمه :

فرمود: شیعیان ما کسانی هستند که تسلیم امر و نهی ما باشند، گفتار ما را سرلوحه زندگی در عمل و گفتار خود قرار دهنده، مخالف دشمنان ما باشند و هر که چنین نباشد از ما نیست.

24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ مَنْ تَذَكَّرَ مُصَابِنَا، فَبَكَى وَأَءْبَكَى لَمْ تَبْكِ عَيْنُهُ يَوْمَ تَبْكِي الْعَيْوُنُ، وَمَنْ جَلَسَ مَجْلِسًا يُحْيِي فِيهِ أَمْرُنَا لَمْ يَمُتْ قَلْبُهُ يَوْمَ تَمُوتُ الْقُلُوبُ. (89)

ترجمه :

فرمود: هر که مصابیب ما اهل بیت عصمت و طهارت را یادآور شود و گریه کند یا دیگری را بگریاند، روزی که همه گریان باشند او نخواهد گریست ، و هر که در مجلسی بشیند که علوم و فضائل ما گفته شود همیشه زنده دل خواهد بود.

25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمُسْتَرِ بِالْحَسَنَةِ يَعْدِلُ سَبْعِينَ حَسَنَةً، وَالْمُذَيِّعُ بِالسَّيِّئَةِ مَحْذُولٌ، وَالْمُسْتَرِ بِالسَّيِّئَةِ مَغْفُورٌ لَهُ. (90)

ترجمه :

فرمود: انجام دادن حسن و کار نیک به صورت مخفی ، معادل هفتاد حسن است ؟ و آشکار ساختن گناه و خطا موجب خواری و پستی می گردد و پوشاندن و آشکار نکردن خطا و گناه موجب آمرزش آن خواهد بود.

26 اعْنَهُ سُئِلَ مَا الْعَقْلُ؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : التَّجَرُّعُ لِلْغُصَّةِ، وَ مُدَاهَنَةُ الْأَعْدَاءِ، وَ مُدَارَاةُ الْأَصْدِيقَاءِ . (91)

از امام رضا عليه السلام سؤال شد که عقل و هوشیاری چگونه است ؟

ترجمه :

حضرت در جواب فرمود: تحمل مشکلات و ناملایمات ، زیرک بودن و حرکات دشمن را زیر نظر داشتن ، مدارا کردن با دوستان می باشد - که اختلاف نظرها سبب فتنه و آشوب نشود -.

27 قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا بَعَثَ اللَّهُ نَبِيًّا إِلَّا بِتَحْرِيمِ الْخَمْرِ، وَ أَعْنُ يُقِرَّ بِاعْنَ اللَّهِ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ . (92)

ترجمه :

فرمود: خداوند هیچ پیغمبری را نفرستاده مگر آن که در شریعت او شراب و مسکرات حرام بوده است ، همچنین هر یک از پیامبران معتقد بودند که خداوند هر آنچه را اراده کند انجام می دهد.

28 قَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَتُرْكُوا الطَّيْبَ فِي كُلِّ يَوْمٍ، فَإِنْ لَمْ تَقْدِرُوا فَيَوْمًا فَإِنْ لَمْ تَقْدِرُوا فَفِي كُلِّ جُمْعَةٍ . (93)

ترجمه :

فرمود: سعی نمائید هر روز ، از عطر استفاده نمائید و اگر نتوانستید یک روز در میان ، و اگر نتوانستید پس هر جمعه خود را معطر و خوشبو گردانید (با رعایت شرائط زمان و مکان) .

29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا كَذَبَ الْوَلَاهُ حُبِسَ الْمَطَرُ، وَإِذَا جَازَ السُّلْطَانُ هَانَتِ الدَّوْلَةُ، وَإِذَا حُبِسَتِ الزَّكَاةُ مَا تَتِ الْمَوَاشِي .(94)

ترجمه :

فرمود: هرگاه واليان و مسئولان حکومت دروغ گويند باران نمی بارد، و اگر رئيس حکومت ، ظلم و ستم نماید پایه هاي حکومتش سست و ضعيف می گردد؛ و چنانچه مردم زکات و خمس مالشان را نپردازنند چهارپایان می ميرند.

30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمَلَائِكَةُ تُقْسِمُ أَرْزَاقَ بَنِي آدَمَ مَا يَبْيَنَ طُلُوعُ الْفَجْرِ إِلَى طُلُوعِ الشَّمْسِ، فَمَنْ نَامَ فِيمَا بَيْنَهُمَا نَامَ عَنْ رِزْقِهِ.(95)

ترجمه :

فرمود: ما بين طلوع سپيده صبح تا طلوع خورشيد ملائكه الهی ارزاق انسان ها را سهميه بندی می نمایند، هر کس در این زمان بخوابد غافل و محروم خواهد شد.

31 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ فَرَّجَ عَنْ مُؤْمِنٍ فَرَجَ اللَّهُ قَلْبُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ .(96)

ترجمه :

فرمود: هر کس مشکلی از مؤمنی را بر طرف نماید و او را خوشحال سازد، خداوند او را در روز قیامت خوشحال و راضی می گردداند.

32 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّا لَنَعْرِفُ الرَّجُلَ إِذَا رَأَيْنَاهُ بِحَقِيقَةِ إِلَيْهِ يَمَانٍ وَبِحَقِيقَةِ النَّفَاقِ .(97)

ترجمه :

فرمود: همانا ما اهل بيت عصمت و طهارت چنانچه شخصی را بنگریم ، ایمان و اعتقاد او را می شناسیم که اعتقادات درونی و افکار او چگونه است .

إِلَّا أَعْنَ يَكُونَ فِيهِ ثَلَاثٌ حِصَالٌ: سُنَّةُ مِنَ اللَّهِ وَسُنَّةُ مِنْ نَبِيِّهِ وَسُنَّةُ مِنْ وَلَيِّهِ، إِمَّا السُّنَّةُ مِنَ اللَّهِ فَكِتْمَانُ السُّرُّ، إِمَّا السُّنَّةُ مِنْ نَبِيِّهِ مُدَارَاةُ النَّاسِ، إِمَّا السُّنَّةُ مِنْ وَلَيِّهِ فَالصَّبْرُ عَلَى النَّائِبِ.<sup>(98)</sup>

ترجمه :

فرمود: مؤ من ، حقیقت ایمان را درک نمی کند مگر آن که 3 خصلت را دارا باشد:

خصلتی از خداوند، که کتمان اسرار افراد باشد، خصلتی از پیغمبر اسلام صلی الله علیه و آله که مدارا کردن با مردم باشد، خصلتی از ولی خدا که صبر و شکیابی در مقابل شدائید و سختی ها را داشته باشد.

34 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الصَّمْتَ بَابٌ مِنْ أَعْبُوَابِ الْحِكْمَةِ، يَكْسِبُ الْمَحْبَةَ، إِنَّهُ دَلِيلٌ عَلَى كُلِّ خَيْرٍ.<sup>(99)</sup>

ترجمه :

فرمود: همانا سکوت و خاموشی راهی از راه های حکمت است ، سکوت موجب محبت و علاقه می گردد، سکوت راهنمایی برای کسب خیرات می باشد.

35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مِنَ السُّنَّةِ التَّرْوِيجُ بِاللَّيْلِ، لَا إِنَّ اللَّهَ جَعَلَ اللَّيْلَ سَكَناً، وَالنِّسَاءُ إِنَّمَا هُنَّ سَكَنٌ.<sup>(100)</sup>

ترجمه :

فرمود: بهترین وقت برای تزویج و زناشوئی شب است که خداوند متعال شب را وسیله آرامش و سکون قرار داده ، همچنین زنان آرام بخش و تسکین دهنده می باشند.

36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا مِنْ عَبْدٍ زَارَ قَبْرًا مُؤْمِنًا، فَقَرَأَ عَلَيْهِ ((إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ)) سَبْعَ مَرَّاتٍ، إِلَّا غَفَرَ اللَّهُ لَهُ وَلِصَاحِبِ الْقَبْرِ.<sup>(101)</sup>

ترجمه :

فرمود: هر بندگان خداوند بر قبر مؤمنی جهت زیارت حضور یابد و هفت مرتبه سوره مبارکه إِنَّا أَنْزَلْنَا را بخواند، خداوند متعال گناهان او و صاحب قبر را مورد بخشش و آمرزش قرار می دهد.

37 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْأَخْلَقُ الْكُبْرُ بِمَنْزِلَةِ الْأَبِ .(102)

ترجمه :

فرمود: برادر بزرگ جانشین و جایگزین پدر خواهد بود.

38 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا تَغْضِبُ لِلَّهِ عَزَّ وَجَلَّ ، فَلَا تَغْضِبُ لَهُ بِإِكْثَرِ مِمَّا غَضِبَ عَلَى نَفْسِهِ .(103)

ترجمه :

فرمود: چنانچه در موردی خواستی غصب کنی و برای خدا برخورد نمائی ، پس متوجه باش که غصب و خشم خود را در جهت و محدوده رضایت و خوشنودی خداوند، اعمال کن .

: خَيْرُ الْأَعْمَالِ الْحَرْثُ، تَزْرَعُهُ فَيَاءُ كُلُّ مِنْهُ الْبِرُّ وَالْفَاجِرُ، إِمَّا الْبِرُّ فَمَا إِكْلَ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا سُنْغَافَرَ لَكَ، وَ إِمَّا الْفَاجِرُ فَمَا إِكْلَ مِنْ شَيْءٍ إِلَّا لَعْنَةً، وَ يَاءُ كُلُّ مِنْهُ الْبَهَائِمُ وَالْطَّيْرُ .(104)

ترجمه :

فرمود: بهترین کارها، شغل کشاورزی است ، چون که در نتیجه کشت و تلاش ، همه انسان های خوب و بد از آن استفاده می کنند.

اما استفاده خوبان سبب آمرزش گناهان می باشد، ولی استفاده افراد فاسد و فاسق موجب لعن ایشان خواهد شد، همچنین تمام پرنده ها و چرندگان از تلاش و نتیجه کشت بهره مند خواهند شد.

40 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ تَرَكَ السَّعْيَ فِي حَوَائِجِهِ يَوْمَ عَاشُورَاءِ، فَضَى اللَّهُ لَهُ حَوَائِجُ الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ، وَقَرَّتْ بِنَا فِي الْجَنَانِ عَيْنُهُ .(105)

ترجمه :

فرمود: هر کس روز عاشورای امام حسین علیه السلام ، دنبال کسب و کار نرود (و مشغول عزاداری و حزن و اندوه گردد)، خداوند متعال خواسته ها و حوائج دنیا و آخرت او را برآورده می نماید؛ و در بهشت چشمش به دیدار ما - اهل بیت عصمت و طهارت علیهم السلام - روشن می گردد.

66- مستدرک الوسائل : ج 10، ص 250، ح 38

67- مستدرک الوسائل : ج 10، ص 359، ح 2

68- مستدرک الوسائل : ج 3، ص 25، ح 4

69- تهذیب الا حکام : ج 2، ص 242، ح 957

70- وسائل الشیعه : ج 4، ص 43، ح 4469

71- وسائل الشیعه : ج 21، ص 460، ح 27580

72- وسائل الشیعه : ج 1، ص 467، ح 1238

73- بحار الا نوار: ج 2، ص 30، ح 13

74- الدرة الباهرة : ص 38، س 3، بحار: ج 75، ص 354، ح 10.

75- جامع الا خبار ص 59، بحار الا نوار: ج 91، ص 47، ح 2

76- اعمالی شیخ صدق ص 68، بحار الا نوار: ج 91، ص 47، ضمن ح 2

77- علل الشرایع : ص 198، ح 21

- 78- بصائر الدّرّجات : جزء 6، ص 308، باب 8، ح 5
- 79- وسائل الشّيّعه : ج 21، ص 540، ح 27807
- 80- بحار الـنوار: ج 78، ص 183، ح 35، ثواب الـاعمال : ص 175
- 81- محسن برقى : ص 422، ح 208
- 82- الدرّة الباهرة: ص 37، س 13، بحار: ج 75، ص 354، س 5
- 83- وسائل الشّيّعه : ج 21، ص 561، ح 27873
- 84- مستدرک الوسائل : ج 2، ص 155، ح 30
- 85- مصادقة الـخوان شیخ صدوق : ص 52، ح 1
- 86- وسائل الشّيّعه : ج 25، ص 183، ح 31693
- 87- مستدرک الوسائل : ج 15، ص 358، ح 8
- 88- جامع اـحادیث الشّيّعه : ج 1، ص 171، ح 234، بـحار: ج 65، ص 167، ح 24
- 89- وسائل الشّيّعه : ج 14، ص 502، ح 19693
- 90- وسائل الشّيّعه : ج 16، ص 63، ح 20990
- 91- اـمالي شیخ صدوق : ص 233، ح 17.
- 92- بـحار الـنوار: ج 4، ص 97، ح 3.
- 93- مستدرک الوسائل : ج 6، ص 49، ح 6
- 94- اـمالي شیخ طوسی : ص 82، مستدرک الوسائل : ج 6، ص 188، ح 1.

- 95- وسائل الشیعه : ج 6، ص 497، ح 6533.
- 96- اصول کافی : ج 2، ص 160، ح 4، وسائل الشیعه : ج 16، ص 372، ح 6.
- 97- إعلام الورى : ج 2، ص 70، بصائر الدّرّجات : جزء 8، ص 308، ح 5.
- 98- بحار الانوار : ج 75، ص 334، ح 1، مستدرک الوسائل : ج 9، ص 37، ح 10138.
- 99- مستدرک الوسائل : ج 9، ص 16، ح 10073.
- 100- وسائل الشیعه : ج 3، ص 91، ح 22040.
- 101- من لا يحضره الفقيه : ج 1، ص 115، ح 541، وسائل الشیعه : ج 3، ص 227، ح 3479.
- 102- وسائل الشیعه : ج 20، ص 283، ح 25636.
- 103- عيون اخبار الرّضا عليه السلام : ج 1، ص 292، ح 44.
- 104- الكافی : ج 5، ص 260، ح 5.
- 105- عيون اخبار الرّضا عليه السلام : ج 1، ص 299، ح 57.

## چهل حدیث گهر بار امام جواد(ع)

1 قالَ إِلَّا مَامُ أَبْو جَعْفَرٍ، مُحَمَّدُ الْجَوَادِ صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ :

الْمُؤْمِنُ يَحْتَاجُ إِلَى ثَلَاثٍ خِصَالٍ: تَوْفِيقٌ مِّنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، وَاعِظٌ مِّنْ نَفْسِهِ، وَقَبُولٌ مِّمَّنْ يُنْصَحُّهُ.(69)

ترجمه :

فرمود: مؤ من در هر حال نیازمند به سه خصلت است :

توفیق از طرف خداوند متعال ، واعظی از درون خود، قبول و پذیرش نصیحت کسی که او را نصیحت نماید.

2 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مُلْاقَاةُ الْأَخْوَانِ نَسْرَةً، وَتَلْقِيَةُ الْعُقْلِ وَإِنْ كَانَ نَزْرًا قَلِيلًا.(70)

ترجمه :

فرمود: ملاقات و دیدار با دوستان و برادران - خوب - ، موجب صفاتی دل و نورانیت آن می گردد و سبب شکوفائی عقل و درایت خواهد گشت ، گرچه در مدت زمانی کوتاه انجام پذیرد.

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِيَّاكَ وَمُصْحِّنَاتَ الشَّرَّيْرِ، فَإِنَّهُ كَالسَّيِّفِ الْمَسْلُولِ، يَحْسُنُ مَنْظَرُهُ وَيَفْحَحُ أَعْثَرُهُ.(71)

ترجمه :

فرمود: مواطن باش از مصاحب و دوستی با افراد شرور، چون که او همانند شمشیری زهرآلود براق است که ظاهرش زیبا و اثراتش زشت و خطرناک خواهد بود.

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : كَيْفَ يُضَيِّعُ مَنِ اللَّهُ كَافِلُهُ، وَكَيْفَ يَنْجُو مَنِ اللَّهُ طَالِبُهُ، وَمَنِ انْقَطَعَ إِلَى غَيْرِ اللَّهِ وَكَلَّهُ اللَّهُ إِلَيْهِ.(72)

ترجمه :

فرمود: چگونه گمراه و درمانده خواهد شد کسی که خداوند سرپرست و متکفل اوست.

چطور نجات می یابد کسی که خداوند طالبیش می باشد.

هر که از خدا قطع امید کند و به غیر او پناهنده شود، خداوند او را به همان شخص واگذار می کند.

5 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ لَمْ يَعْرِفِ الْمَوَارِدَ إِعْيَتْهُ الْمَصَادِرُ.(73)

ترجمه :

فرمود: هر کس موقعیت شناس نباشد جریانات ، او را می باید و هلاک خواهد شد.

6 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ عَتَبَ مِنْ عَيْرِ ارْتِيَابٍ إِعْتَبَ مِنْ عَيْرِ اسْتِعْتَابٍ.(74)

ترجمه :

فرمود: سرزنش کردن دیگران بدون علت و دلیل سبب ناراحتی و خشم خواهد گشت ، در حالی که رضایت آنان نیز کسب نخواهد کرد.

7 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَفْضَلُ الْعِبَادَةِ الْأُخْلَاصُ.(75)

ترجمه :

فرمود: با فضیلت ترین و ارزشمندترین عبادت ها آن است که خالص و بدون ریا باشد.

8 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَخْفِي عَلَى النَّاسِ وَلَادَتُهُ، وَيَغْيِبُ عَنْهُمْ شَخْصُهُ، وَتَحْرُمُ عَلَيْهِمْ تَسْمِيَتُهُ، وَهُوَ سَمَّيُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَكَنْيَهِ.(76)

ترجمه :

فرمود: زمان ولادت امام عصر علیه السلام بر مردم زمانش مخفی است ، و شخصیت از شناخت افراد غایب و پنهان است .

و حرام است که آن حضرت را نام ببرند؛ او همنام و هم کنیه رسول خدا صلی الله علیه و آله است .

9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عِزُّ الْمُؤْمِنِ غِنَاهُ عَنِ النَّاسِ .(77)

ترجمه :

فرمود: عزّت و شخصیت مؤ من در بی نیازی و طمع نداشتند به مال و زندگی دیگران است .

10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَصْنَعَ إِلَى نَاطِقٍ فَقَدْ عَبَدَهُ، فَإِنْ كَانَ النَّاطِقُ عَنِ اللَّهِ فَقَدْ عَبَدَ اللَّهَ، وَ إِنْ كَانَ النَّاطِقُ يَنْطِقُ عَنْ لِسَانٍ إِبْلِيسٍ فَقَدْ عَبَدَ إِبْلِيسَ .(78)

ترجمه :

فرمود: هر کس به شخصی سخنران علاقمند و متمایل باشد، بنده اوست ، پس چنانچه سخنور برای خدا و از احکام و معارف خدا سخن بگوید، بنده خدادست ، و اگر از زبان شیطان و هوی و هوس و مادیات سخن بگوید، بنده شیطان خواهد بود.

11 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَضُرُّكُ سَخَطُ مَنْ رِضَاهُ الْجَوْرُ .(79)

ترجمه :

فرمود: کسی که طالب رضایت خداوند متعال باشد، دشمنی ستگران ، او را زیان و ضرر نمی رساند.

12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ خَطَبَ إِلَيْكُمْ فَرَضَيْتُمْ دِينَهُ وَ أَمَانَتُهُ فَزَوْجُوهُ، إِلَّا تَفْعَلُوهُ تَكُنْ فِتْنَةٌ فِي الْأَرْضِ وَ فَسَادٌ كَبِيرٌ .(80)

ترجمه :

فرمود: هر که به خواستگاری دختر شما آید و به تقوا و تدین و امانتداری او مطمئن می باشد با او موافقت کنید و گرنه شما سبب فتنه و فساد بزرگی در روی زمین خواهید شد.

13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَوْسَكَتَ الْجَاهِلُ مَاخْتَلَفَ النَّاسُ .(81)

ترجمه :

فرمود: چنانچه افراد جاہل و بی تجربه ساکت باشند مردم دچار اختلافات و تشنجات نمی شوند.

14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنِ اسْتَحْسَنَ قَبِيحاً كَانَ شَرِيكًا فِيهِ .(82)

ترجمه :

فرمود: هر که کار زشتی را تحسین و تاءیید کند، در عقاب آن شریک می باشد.

15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنِ انْفَادَ إِلَى الظُّمَاءِ نِيَةً قَبْلَ الْخَيْرَةِ فَقَدْ عَرَضَ نَفْسَهُ لِلْهَلْكَةِ وَالْعَايِبَةِ الْمُغْضِبَةِ .(83)

ترجمه :

فرمود: هر کس بدون تفکر و اطمینان نسبت به جوانب (هر کاری ، فرمانی ، حرکتی و...) مطیع و پذیرای آن شود، خود را در معرض سقوط قرار داده ؛ و نتیجه ای جز خشم و عصباتیت نخواهد گرفت .

16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنِ اسْتَغْنَى بِاللَّهِ إِفْتَقَرَ النَّاسُ إِلَيْهِ، وَمَنِ اتَّقَى اللَّهَ اءْحَبَّ النَّاسُ وَإِنْ كَرِهُوا .(84)

ترجمه :

فرمود: هر که خود را به وسیله خداوند بی نیاز بداند مردم محتاج او خواهند شد و هر که تقوای الهی را پیشه خود کند خواه ناخواه ، مورد محبت مردم قرار می گیرد گرچه مردم خودشان اهل تقوا نباشند.

17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَلَّمَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ عَلَيْا عَلَيْهِ السَّلَامُ ائْلَفَ كَلِمَةً، كُلُّ كَلِمَةٍ يَفْتَحُ ائْلَفَ كَلِمَةً. (85)

ترجمه :

فرمود: حضرت رسول صلی الله علیه و آله ، یک هزار کلمه به امام علی علیه السلام تعلیم نمود که از هر کلمه ای هزار باب علم و مسأله فرعی باز می شود.

18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : نِعْمَةٌ لَا تُشْكُرُ كَسِيَّةٌ لَا تُغْفَرُ. (86)

ترجمه :

فرمود: خدمت و نعمتی که مورد شکر و سپاس قرار نگیرد همانند خطای است که غیرقابل بخشش باشد.

19 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَوْتٌ أَلْنَاسٌ بِالذُّنُوبِ اءْكُثُرُ مِنْ مَوْتِهِ بِالْجَلِيلِ، وَ حَيَاةٌ بِالْبِرِّ اءْكُثُرُ مِنْ حَيَاةِهِ بِالْعُمُرِ. (87)

ترجمه :

فرمود: فرارسیدن مرگ انسان ها، به جهت معصیت و گناه ، بیشتر است تا مرگ طبیعی و عادی ، همچنین حیات و زندگی لذت بخش به وسیله نیکی و إحسان به دیگران بیشتر و بهتر است از عمر بی نتیجه .

20 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَكَ مَا يَسْتَكْمِلُ الْعَبْدُ حَقِيقَةً إِلَّا يَمَانٌ حَتَّىٰ يُؤْثِرَ دِينَهُ عَلَىٰ شَهْوَتِهِ ، وَلَكَ مَا يُهِلُّكَ حَتَّىٰ  
يُؤْثِرَ شَهْوَتَهُ عَلَىٰ دِينِهِ . (88)

ترجمه :

فرمود: بنده ای حقیقت ایمان را نمی یابد مگر آن که دین و احکام الهی را در همه جهات بر تمایلات و هواهای نفسانی خود مقدم دارد.

و کسی هلاک و بدبخت نمی گردد مگر آن که هواها و خواسته های نفسانی خود را بر احکام الهی مقدم نماید.

الَّا عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَلَيْكُمْ بِطَلَبِ الْعِلْمِ ، إِنَّ طَالِبَهُ فَرِيقَةٌ وَالْبَحْثُ عَنْهُ نَافِلَةٌ ، وَهُوَ صِلَةٌ بَيْنَ الْأَخْوَانِ ، وَ  
دَلِيلٌ عَلَى الْمُرْوَةِ ، وَتُخْفَهُ فِي الْمَجَالِسِ ، وَصَاحِبُ فِي السَّفَرِ ، وَإِعْنَسٌ فِي الْغُرْبَةِ . (89)

ترجمه :

فرمود: بر شما باد به تحصیل علم و معرفت ، چون فراغتی آن واجب و بحث پیرامون آن مستحب و پرفائده است .

علم وسیله کمک به دوستان و برادران است ، دلیل و نشانه مروّت و جوانمردی است ، هدیه و سرگرمی در مجالس است ، همدم و رفیق انسان در مسافرت است ؟ و اعیس و مونس انسان در تنهائی می باشد.

22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : خَفْضُ الْجَنَاحِ زِينَةُ الْعِلْمِ ، وَ حُسْنُ الْأَدَبِ زِينَةُ الْعَقْلِ ، وَبَسْطُ الْوَجْهِ  
زِينَةُ الْحَلْمِ . (90)

ترجمه :

فرمود: تواضع و فروتنی زینت بخش علم و دانش است ، ادب داشتن و اخلاق نیک زینت بخش عقل می باشد، خوش روئی با افراد زینت بخش حلم و بردازی است .

23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : تَوَسَّدِ الصَّابِرَ، وَاعْتَقِ الْفَقَرَ، وَارْفَضِ الشَّهَوَاتِ، وَخَالِفِ الْأَهْوَى ، وَاعْلَمْ أَنَّكَ لَنْ تَخْلُو مِنْ عَيْنِ اللَّهِ، فَانظُرْ كَيْفَ تَكُونُ.(91)

ترجمه :

فرمود: در زندگی ، صبر را تکیه گاه خود، فقر و تنگ دستی را همنشین خود قرار بده و با هوای نفسانی مخالفت کن .

و بدان که هیچگاه از دیدگاه خداوند پنهان و مخفی نخواهی ماند، پس مواطن باش که در چه حالتی خواهی بود.

24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ اءْتَمَ رُكُوعَهُ لَمْ تُدْخِلْهُ وَحْشَةُ الْقَبْرِ.(92)

ترجمه :

فرمود: هر کس رکوع نماش را به طور کامل و صحیح انجام دهد، وحشت قبر بر او وارد نخواهد شد.

25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْخُشُوعُ زِينَةُ الصَّلَاةِ، وَتَرْكُهُ مَا لَيْغُنِي زِينَةُ الْوَرَعِ.(93)

ترجمه :

فرمود: خشوع و خضوع زینت بخش نماز خواهد بود، ترک و رها کردن آنچه (برای دین و دنیا و آخرت ) سودمند نباشد زینت بخش ورع و تقوای انسان می باشد.

26 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِلَّا مُرِبِّ الْمَعْرُوفِ وَالنَّهُى عَنِ الْمُنْكَرِ خَلْقَانِ مِنْ خَلْقِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ، فَمَنْ نَصَرَهُمَا إِعْزَزَهُ اللَّهُ، وَمَنْ خَذَلَهُمَا خَذَلَهُ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ.(94)

ترجمه :

فرمود: امر به معروف و نهى از منکر دو مخلوق الهی است ، هر که آن ها را یاری و اجراء کند مورد نصرت و رحمت خدا قرار می گیرد و هر که آن ها را ترک و رها گرداند مورد خذلان و عقاب قرار می گیرد.

27 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَ جَلَّ يَخْتَارُ مِنْ مَالِ الْمُؤْمِنِ وَ مِنْ وُلْدِهِ أَنْفَسَهُ لِيَاءً جُرْهَ عَلَى ذِكْرِهِ . (95)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال بهترین و عزیزترین ثروت و فرزند مؤمن را می گیرد (و هلاک و نابود می گرداند)، چون دنیا و متعلقات آن بی ارزش است تا در قیامت پاداش عظیمی عطا یش نماید.

28 قالَ لِهِ رَجُلٌ : أَءَ وَصِنِيْ بَوَصِيْهِ جَامِعَهُ مُخْتَصَرَهُ ؟  
فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : صُنْ نَفْسَكَ عَنْ عَارِ الْعَاجِلَهِ وَ نَارُ الْآجِلَهِ . (96)

ترجمه :

شخصی به حضرت عرض کرد: مرا موعظه و نصیحتی کامل و مختصر عطا فرما؟  
امام علیه السلام فرمود: اعضاء و جوارح ظاهري و باطنی خود را از ذلت و ننگ سریع و زودرس، همچنین از آتش و عذاب آخرت، در اeman و محفوظ بدار.

29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَسَادُ الْخَلَاقِ بِمُعاشرَهِ السُّفَهَاءِ ، وَ صَلَاحُ الْخَلَاقِ بِمُنَافَسَهِ الْعُقَلاَءِ . (97)

ترجمه :

فرمود: معاشرت و همنشینی با بی خردان و افراد لایالی سبب فساد و تباہی اخلاق خواهد شد؛ و معاشرت و رفاقت با خردمندان هوشیار، موجب رشد و کمال اخلاق می باشد.

30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِلَّا دَبُّ عِنْدَ النَّاسِ النُّطُقُ بِالْمُسْتَحْسَنَاتِ لَا يَعْرِفُ ، وَ هَذَا لَا يُعْتَدُ بِهِ مَا لَمْ يُوَصَّلْ بِهَا إِلَى رِضَا اللَّهِ سُبْحَانَهُ ، وَالْجَنَّةُ ، وَإِلَّا دَبُّ هُوَ اءْدَبُ الشَّرِيعَةِ ، فَتَاءَدْبُوا بِهَا تَكُونُوا اءْدَبَاءَ حَقًا . (98)

ترجمه :

فرمود: مفهوم و معنای ادب از نظر مردم ، تنها خوب سخن گفتن است که رکیک و سبک نباشد، ولیکن این نظریه قابل توجه نیست تا مدامی که انسان را به خداوند متعال و بهشت نزدیک نگرداشد.

بنابر این ادب یعنی رعایت احکام و مسائل دین ، پس با عمل کردن به دستورات الهی و ائمه اطهار علیهم السلام ، ادب خود را آشکار سازید.

31 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : ثَلَاثُ خِصَالٍ تَجْتَلِبُ بِهِنَّ الْمَحَبَّةُ : إِلَّا نُصَافُ فِي الْمُعَاشَرَةِ ، وَالْمُوَاسَأَةُ فِي الشُّدَّدِ ، وَإِلَّا نُطِوَاعُ وَالرُّجُوعُ إِلَى قَلْبِ سَلِيمٍ . (99)

ترجمه :

فرمود: سه خصلت جلب محبت می کند: انصاف در معاشرت با مردم ، همدردی در مشکلات آن ها، همراه و همدم شدن با معنویات .

32 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : التَّوْبَةُ عَلَى اعْرَبِ دَعَائِمِ : نَدَمٌ بِالْقَلْبِ ، وَاسْتِغْفَارٌ بِاللِّسَانِ ، وَعَمَلٌ بِالْجَوَارِحِ ، وَعَزْمٌ اعْنَ لَا يَعُودَ . (100)

ترجمه :

فرمود: شرایط پذیرش توبه چهار چیز است: پشیمانی قلبی، استغفار با زبان، جبران کردن گناه نسبت به همان گناه حکالله و یا حقالناس -، تصمیم جدی بر اینکه دیگر مرتکب آن گناه نشود.

33 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : ثَلَاثٌ مِنْ عَمَلِ الْأَبْرَارِ إِقَامَةُ الْفَرَائِضِ ، وَاجْتِنَابُ الْمَحَارِمِ ، وَاحْتِرَاسُ مِنَ  
الْغَفْلَةِ فِي الدِّينِ . (101)

ترجمه:

فرمود: سه چیز از کارهای نیکان است: انجام واجبات الهی، ترک و دوری از گناهان، مواظبت و رعایت مسائل و احکام دین.

34 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَ حَقِيقَةُ الْأَدْبِ : إِجْتِمَاعُ خِصَالِ الْخَيْرِ ، وَ تَجَافِي خِصَالِ الشَّرِ ، وَ بِالْأُدْبِ يَتَلَعُّ  
الرَّجُلُ الْمَكَارِمُ الْخَلَاقُ فِي الدِّيَارِ وَ الْأَخْرَاءِ ، وَ يَصِلُّ بِهِ إِلَى الْجَنَّةِ . (102)

ترجمه:

فرمود: حقیقت ادب و تربیت عبارت است از: دارا بودن خصلت های خوب، خالی بودن از صفات زشت و ناپسند.

انسان به وسیله ادب - در دنیا و آخرت - به کمالات اخلاقی می رسد؛ و نیز با رعایت ادب نیل به بهشت می یابد.

35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ بَيْنَ جَبَلَيْ طُوسٍ قَبْضَةٌ فُبِضَتْ مِنَ الْجَنَّةِ ، مَنْ دَخَلَهَا كَانَ آمِنًا يَوْمَ الْقِيَامَةِ  
مِنَ النَّارِ . (103)

ترجمه:

فرمود: همانا بین دو سمت شهر طوس قطعه ای می باشد که از بهشت گرفته شده است، هر که داخل آن شود و با معرفت زیارت کند -، روز قیامت از آتش در اعماق خواهد بود.

36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ زَارَ قَبْرَ عَمَّتِي بِقُمٍ ، فَلَهُ الْجَنَّةُ . (104)

ترجمه :

فرمود: هر کس قبر عمه ام حضرت مخصوصه سلام الله عليها را با علاقه و معرفت در قم زیارت کند، أهل بهشت خواهد بود.

قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ زَارَ قَبْرَ أَخِيهِ الْمُؤْمِنِ فَجَلَسَ عِنْدَ قَبْرِهِ وَاسْتَقْبَلَ الْقِبْلَةَ وَوَضَعَ يَدَهُ عَلَى الْقَبْرِ وَقَرَأَ : (إِنَّا نَأْنَزَنَاكَ فِي لَيْلَةِ الْقَدْرِ) سَبْعَ مَرَّاتٍ ، اءْمِنْ مِنَ الْفَزَعِ الْأَكْبَرِ . (105)

ترجمه :

فرمود: هر کس بر بالین قبر مؤمنی حضور یابد و رو به قبله بشیند و دست خود را روی قبر بگذارد و هفت مرتبه سوره مبارکه ((إِنَّا نَأْنَزَنَاكَ)) را بخواند از شداید و سختیهای صحرای محشر در اعماق قرار می گیرد.

38 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : ثَلَاثٌ يَلْعَنُ بِالْعَبْدِ رِضْوَانَ اللَّهِ : كَثْرَةُ الْأَسْتِغْفَارِ ، وَخَفْضُ الْجَانِبِ ، وَكَثْرَةُ الصَّدَقَةِ . (106)

ترجمه :

فرمود: سه چیز، سبب رسیدن به رضوان خدای متعال می باشد:

1 - نسبت به گناهان و خطاهای، زیاد استغفار و اظهار ندامت کردن .

2 - اهل تواضع کردن و فروتن بودن .

3 - صدقه و کارهای خیر بسیار انجام دادن .

39 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْعَامِلُ بِالظُّلْمِ ، وَالْمُعْنَى لَهُ ، وَالرَّاضِي بِهِ شُرْكَاءُ . (107)

ترجمه :

فرمود: انجام دهنده ظلم ، کمک دهنده ظلم و کسی که راضی به ظلم باشد، هر سه شریک خواهد بود.

40 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : التَّوَاضُعُ زَيْنَةُ الْحَسَبِ ، وَالْفَصَاحَةُ زَيْنَةُ الْكَلَامِ ، وَالْعَدْلُ زَيْنَةُ الْأَيْمَانِ ، وَالسَّكِينَةُ زَيْنَةُ الْعِبَادَةِ ، وَالْحِفْظُ زَيْنَةُ الرِّوَايَةِ . (108)

ترجمه :

فرمود: تواضع و فروتنی زینت بخش حسب و شرف ، فصاحت زینت بخش کلام ، عدالت زینت بخش ایمان و اعتقادات ، وقار و ادب زینت بخش اعمال و عبادات ؛ و دقت در ضبط و حفظ آن ، زینت بخش نقل روایت و سخن می باشد.

69- بحارالا نوار: ج 72، ص 65، ح 3، مستدرک الوسائل : ج 8، ص 329، ح 9576

70- امالی شیخ مفید: ص 328، ح 13، مستدرک : ج 8، ص 324، ح 9562

71- اعلام الدین : ص 309، س 11، مستدرک الوسائل : ج 8، ص 351، ح 9634

72- بحارالا نوار: ح 68، ص 155، ح 69.

73- اعلام الدین : ص 309، س 5، بحارالا نوار: ج 75، ص 364، ضمن ح 5.

74- بحارالا نوار: ج 71، ص 181، س 1، اعيان الشیعه : ج 2، ص 36، س 14.

75- تنبیه الخواطر: ص 428، بحارالا نوار: ج 67، ص 245، ح 19.

76- وسائل الشیعه : ج 16، ص 242، ح 21466

77- بحارالا نوار: ج 72، ص 109، ح 12، مستدرک الوسائل : ج 7، ص 230، ح 8114

- 78-مستدرک الوسائل : ج 17، ص 308، ح 5.
- 79-بحارالا نوار: ج 75، ص 380، ح 42.
- 80-تهذیب الا حکام: ج 7، ص 396، ح 9.
- 81-کشف الغمّة: ج 2، ص 349، بحارالا نوار: ج 75، ص 81، ح 75.
- 82-کشف الغمّة: ج 2، ص 349، بحارالا نوار: ج 75، ص 82، ح 79.
- 83-بحارالا نوار: ج 68، ص 340، ح 13.
- 84-بحارالا نوار: ج 75، ص 79، ح 62.
- 85-خصال: ج 2، ص 650، ح 46.
- 86-بحارالا نوار: ج 68، ص 53، ح 69.
- 87-کشف الغمّة: ج 2، ص 350، س 11.
- 88-بحارالا نوار: ج 75، ص 80، ح 63.
- 89-حلیة الا برار: ج 4، ص 599، س 11.
- 90-کشف الغمّة: ج 2، ص 347.
- 91-بحارالا نوار: ج 75، ص 358، ح 1.
- 92-کافی: ج 3، ص 321، ح 7.
- 93-نور الا بصار: ص 12، س 331، بحارالا نوار: ج 75، ص 80، س 12.
- 94-خصال صدوق: ص 42، ح 32.

95-کافی : ج 3، ص 218، ح 3.

96-احقاق الحق: ج 12، ص 439، س 11.

97-کشف الغمّه : ج 2، ص 349، بحارالانوار: ج 75، ص 82، ح 78..

98-ارشاد القلوب دیلمی : ص 160، س 19.

99-کشف الغمّه : ج 2، ص 349، س 13.

100-بحارالانوار: ج 75، ص 81، ح 74.

101-کشف الغمّه : ج 2، ص 349، س 3.

102-ارشاد القلوب دیلمی : ص 160، س 15.

103-عيون اخبارالرّضا عليه السلام : ج 2، ص 256، ح 6.

104-کامل الزيارات : ص 536، ح 827، بحارالانوار: ج 99، ص 265.

105-اختیار معرفة الرّجال : ص 564، ح 1066.

106-کشف الغمّه : ج 2، ص 349، س 7.

107-کشف الغمّه : ج 2، ص 348، س 18، بحار: ج 75، ص 81، ح 69.

108-کشف الغمّه : ج 2، ص 347، س 19، بحار: ج 75، ص 80، ح 65.

## چهل حدیث گهر بار امام هادی (ع)

قالَ إِلَّا مَامُّ أَبْوَ الْحَسْنِ ، عَلَىَ الْهَادِي صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ :

1 مَنِ اتَّقَىَ اللَّهَ يُتَّقَىُ ، وَمَنْ اءْطَاعَ اللَّهَ يُطَاعُ ، وَمَنْ اءْطَاعَ الْخَالِقَ لَمْ يُبَالِ سَخْطَ الْمَخْلُوقِينَ ، وَمَنْ اءْسَخْطَ الْخَالِقَ فَقَمِنْ اءْنَ يَحِلُّ بِهِ سَخْطُ الْمَخْلُوقِينَ . (62)

ترجمه :

فرمود: کسی که تقوی الهی را رعایت نماید و مطیع احکام و مقررات الهی باشد، دیگران مطیع او می شوند.

و هر شخصی که اطاعت از خالق نماید، باکی از دشمنی و عداوت انسان ها نخواهد داشت؛ و چنانچه خدای متعال را با معصیت و نافرمانی خود به غضب درآورد، پس سزاوار است که مورد خشم و دشمنی انسان ها قرار گیرد.

2 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ اءْنِسَ بِاللَّهِ اسْتَوْحَشَ مِنَ النَّاسِ ، وَعَلَامَةُ الْأَنْسِ بِاللَّهِ الْوَحْشَةُ مِنَ النَّاسِ . (63)

ترجمه :

فرمود: کسی که با خداوند متعال مونس باشد و او را ائنس خود بداند، از مردم احساس وحشت می کند.

و علامت و نشانه ائنس با خداوند وحشت از مردم است یعنی از غیر خدا نهراسیدن و از مردم احتیاط و دوری کردن .

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : السَّهَرُ أَهْلُذُ الْمَنَامَ ، وَالْجُوعُ يَزِيدُ فِي طَيْبِ الطَّعَامِ . (64)

ترجمه :

فرمود: شب زنده داری ، خواب بعد از آن را لذت می گرداند؛ و گرسنگی در خوشمزگی طعام می افزاید یعنی هر چه انسان کمتر بخوابد بیشتر از خواب لذت می برد و هر چه کم خوراک باشد مزه غذا گواراتر خواهد بود .

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تَطْلُبِ الصَّفَا مِمَّنْ كَدِرْتَ عَلَيْهِ، وَلَا النُّصْحَ مِمَّنْ صَرَفَتْ سُوءَ ظَنْكَ إِلَيْهِ، فَإِنَّمَا قَلْبُ غَيْرِكَ كَقَلْبِكَ لَهُ.(65)

ترجمه :

فرمود: از کسی که نسبت به او کدورت و کینه داری ، صمیمیت و محبت مجوی .

همچین از کسی که نسبت به او بدگمان هستی ، نصیحت و موعظه طلب نکن ، چون که دیدگاه و افکار دیگران نسبت به تو همانند قلب خودت نسبت به آن ها می باشد.

5 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْحَسَدُ مَا حَقُّ الْحَسَنَاتِ، وَالْزَّهُوُ جَالِبُ الْمَقْتِ، وَالْعُجْبُ صَارِفٌ عَنْ طَلَبِ الْعِلْمِ  
داعٍ إِلَى الْغَمْطِ وَالْجَهْلِ، وَالْبُخْلُ أَدْمَمُ الْخَلَاقِ، وَالظَّمْعُ سَجِيَّةُ سَيِّئَةٍ.(66)

ترجمه :

فرمود: حسد موجب نابودی ارزش و ثواب حسنات می گردد.

تکبر و خودخواهی جذب کننده دشمنی و عداوت افراد می باشد.

عجب و خودبینی مانع تحصیل علم خواهد بود و در نتیجه شخص را در پستی و نادانی نگه می دارد.

بخیل بودن بدترین اخلاق است ؛ و نیز طمع داشتن خصلتی ناپسند و زشت می باشد.

6 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْهَزْلُ فَكَاهَةُ السُّفَهَاءِ، وَصَنَاعَةُ الْجُهَالِ.(67)

ترجمه :

فرمود: مسخره کردن و شوخی های - بی مورد - از بی خردی است و کار انسان های نادان می باشد.

7 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْدُّنْيَا سُوقٌ رَّبِحَ فِيهَا قَوْمٌ وَّ حَسِيرَ آخَرُونَ.(68)

ترجمه :

فرمود: دنیا همانند بازاری است که عده ای در آن برای آخرت سود می برد و عده ای دیگر ضرر و خسارت متحمل می شوند.

8 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : النَّاسُ فِي الدُّنْيَا بِالْأَمْوَالِ وَ فِي الْآخِرَةِ بِالْعُمَالِ.(69)

ترجمه :

فرمود: مردم در دنیا به وسیله ثروت و تجمّلات شهرت می یابند ولی در آخرت به وسیله اعمال محاسبه و پاداش داده خواهند شد.

9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مُخَالَطَةُ الْأَشْرَارِ تَدْلُّ عَلَى شِرَارٍ مَّنْ يُخَالِطُهُمْ.(70)

ترجمه :

فرمود: همنشین شدن و معاشرت با افراد شرور نشانه پستی و شرارت تو خواهد بود.

10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَهْلُ قُمْ وَ أَهْلُ آبَةِ مَغْفُورَلَهُمْ ، لِزِيَارَتِهِمْ لِجَدِّي عَلَى ابْنِ مُوسَى الرِّضا عَلَيْهِ السَّلَامُ بِطُوس ، اءلا وَ مَنْ زَارَهُ فَأَصَابَهُ فِي طَرِيقِهِ قَطْرَةٌ مِّنَ السَّمَاءِ حَرَّمَ جَسَدَهُ عَلَى النَّارِ.(71)

ترجمه :

فرمود: اعهالی قم و اعهالی آبه یکی از روستاهای حوالی ساوه آمرزیده هستند به جهت آن که جدّم امام رضا علیه السلام را در شهر طوس زیارت می کنند.

و سپس حضرت افزوود: هر که جدّم امام رضا علیه السلام را زیارت کند و در مسیر راه صدمه و سختی تحمل کند خداوند آتش را بر بدن او حرام می گرداند.

11 عنْ يَعْقُوبِ بْنِ السَّكِيتِ، قَالَ: سَاءَ لِتُ أَبَا الْحَسَنِ الْهَادِي عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا بَالُ الْقُرْآنِ لَا يَزْدَادُ عَلَى النَّشْرِ وَالدَّرْسِ إِلَّا غَضَاضَةً؟

قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى لَمْ يَجْعَلْ لِزَمَانٍ ذُونَ زَمَانٍ، وَلَا لِنَاسٍ ذُونَ نَاسٍ، فَهُوَ فِي كُلِّ زَمَانٍ جَدِيدٌ وَعِنْدَ كُلِّ قَوْمٍ غَضْبٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ.(72)

ترجمه :

یکی از اصحاب حضرت به نام ابن سکیت گوید: از امام هادی علیه السلام سؤال کردم: چرا قرآن با مرور زمان و زیاد خواندن و تکرار، کهنه و مندرس نمی شود؛ بلکه همیشه حالتی تازه و جدید در آن وجود دارد؟

مام علیه السلام فرمود: چون که خداوند متعال قرآن را برای زمان خاصی و یا طایفه ای مخصوص قرار نداده است؛ بلکه برای تمام دوران ها و تمامی اقسام مردم فرستاده است، به همین جهت همیشه حالت جدید و تازه ای دارد و برای جوامع بشری تا روز قیامت قابل عمل و اجراء می باشد.

12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْغَضَبُ عَلَى مَنْ لَا تَمْلِكُ عَجْزٌ، وَ عَلَى مَنْ تَمْلِكُ أُثُمٌ.(73)

ترجمه :

فرمود: غصب و تندي در مقابل آن کسی که توان مقابله با او را نداری، علامت عجز و ناتوانی است، ولی در مقابل کسی که توان مقابله و رو در روئی او را داری علامت پستی و رذالت است.

13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَأْتِي عَلَمَاءُ شِيعَتِنَا الْقَوَامُونَ بِضُعْفَاءِ مُحِبِّينَا وَاءْهُلِ لَا يَتَنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ، وَالْأُنْوَارُ تَسْطُعُ مِنْ تِيجَانِهِمْ .(74)

ترجمه :

فرمود: علماء و دانشمندانی که به فریاد دوستان و پیروان ما برسند و از آن ها رفع مشکل نمایند، روز قیامت در حالی محشور می شوند که تاج درخشانی بر سر دارند و نور از آن ها می درخشد.

14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لِعِضْ قَهَارِمَتِهِ اسْتَكْثِرُوا لَنَا مِنَ الْبَذِنَجَانِ، فَإِنَّهُ حَارُّ فِي وَقْتِ الْحَرَارَةِ، بَارِدٌ فِي وَقْتِ الْبُرُودَةِ، مُعْتَدِلٌ فِي الْأَوْقَاتِ كُلُّهَا، جَيِّدٌ عَلَى كُلِّ حَالٍ .(75)

ترجمه :

به بعضی از غلامان خود فرمود: بیشتر برای ما بادمجان پخت نماید که در فصل گرما، گرم و در فصل سرما، سرد است .

و در تمام دوران سال معتدل می باشد و در هر حال مفید است .

15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : التَّسْرِيحُ بِمِشْطِ الْعَاجِ يُبْنِي الشَّعْرَ فِي الرَّأْسِ، وَ يَطْرُدُ الدُّودَ مِنَ الدَّمَاغِ، وَ يُطْفِئُ الْمِرَارَ، وَ يَنْقِى اللَّهَ وَ الْعَمُورَ .(76)

ترجمه :

فرمود: شانه کردن موها به وسیله شانه عاج ، سبب روئیدن و افزایش مو می باشد، همچنین سبب نابودی کرم های درون سر و مخ خواهد شد و موجب سلامتی فک و لثه ها می گردد.

16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أُذْ كُرْ مَصْرَعَكَ بَيْنَ يَدَيْ اهْلِكَ لَا طَيِّبٌ يَمْنَعُكَ، وَ لَا حَيِّبٌ يَنْفَعُكَ .(77)

ترجمه :

فرمود: بیاد آور و فراموش نکن آن حالت و موقعی را که در میان جمع اعضاء خانواده و آشنایان قرار می گیری و لحظات آخر عمرت سپری می شود و هیچ پزشکی و دوستی و ثروتی نمی تواند تو را از آن حالت نجات دهد.

17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْحَرَامَ لَا يُنْمِي ، وَإِنْ نَمَى لَا يُبَارَكُ فِيهِ ، وَمَا اتَّفَقَةُ لَمْ يُؤْجَرْ عَلَيْهِ ، وَ مَا خَلَفَهُ كَانَ زَادَهُ إِلَى النَّارِ . (78)

ترجمه :

فرمود: همانا اموال حرام ، رشد و نمو ندارد و اگر هم احياناً رشد کند و زیاد شود برکتی نخواهد داشت و با خوشی مصرف نمی گردد.

و آنچه را از اموال حرام انفاق و کمک کرده باشد اجر و پاداشی برایش نیست و هر مقداری که برای بعد از خود به هر عنوان باقی گذارد معاقب می گردد.

18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْحِكْمَةُ لَا تَنْجَعُ فِي الظَّبَاعِ الْفَاسِدَةِ . (79)

ترجمه :

فرمود: حکمت اثری در دل ها و قلب های فاسد نمی گذارد.

19 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ رَضِيَ عَنْ نَفْسِهِ كَثُرَ السَّاخِطُونَ عَلَيْهِ . (80)

ترجمه :

فرمود: هر که از خود راضی باشد بد گویان او زیاد خواهند شد.

20 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمُصِيَّةُ لِلصَّابِرِ وَاحِدَةٌ وَلِلْجَازِيِّ إِثْنَانٍ . (81)

ترجمه :

فرمود: مصیتی که بر کسی وارد شود و صبر و تحمل نماید، تنها یک ناراحتی است؛ ولی چنانچه فریاد بزند و جزع کند دو ناراحتی خواهد داشت.

21 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ لِلَّهِ بِقَاعًا يُحِبُّ أَئْنِ يُدْعَى فِيهَا فَيَسْتَجِيبُ لِمَنْ دَعَاهُ، وَالْحِيرُ مِنْهَا. (82)

ترجمه :

فرمود: برای خداوند بقעה ها و مکان هایی است که دوست دارد در آن ها خدا خوانده شود تا آن که دعاها را مستجاب گرداند که یکی از بقعه ها حائر و حرم امام حسین علیه السلام خواهد بود.

22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ هُوَ الْمُثِيبُ وَالْمُعَاقِبُ وَالْمُجَازِي بِالْأَعْمَالِ عاجِلًا وَآجِلًا. (83)

ترجمه :

فرمود: همانا تنها کسی که ثواب می دهد و عقاب می کند و کارها را در همان لحظه یا در آینده پاداش می دهد، خداوند خواهد بود.

23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ هَانَتْ عَلَيْهِ نَفْسُهُ فَلَا تَاءَ مَنْ شَرَّهُ. (84)

ترجمه :

فرمود: هر کس به خویشن ! هانت کند و کنترل نفس نداشته باشد خود را از شر او در اعماق ندان.

24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَتَتَوَاضِعُ أَئْنِ تُعْطَى النَّاسَ مَا تُحِبُّ أَئْنِ تُعْطَاهُ. (85)

ترجمه :

فرمود: تواضع و فروتنی چنان است که با مردم چنان کنی که دوست داری با تو آن کنند.

25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْجِسْمَ مُحَدَّثٌ وَاللَّهُ مُحَدِّثُهُ وَمُجَسِّمُهُ. (86)

ترجمه :

فرمود: همانا اجسام ، جدید و پدیده هستند و خداوند متعال به وجود آورنده و تجسم بخش آنها است .

26 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَمْ يَرَ اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَيْءٌ مَعَهُ، ثُمَّ خَلَقَ الْأَشْيَاءَ بَدِيعًا، وَاخْتَارَ لِنَفْسِهِ أَءِ حُسْنَ الْأَسْمَاءِ . (87)

ترجمه :

فرمود: خداوند از اعزَل ، تنها بود و چیزی با او نبود، تمام موجودات را با قدرت خود آفریده ، و بهترین نامها را برای خود برگزید.

27 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا قَامَ الْقَائِمُ يَقْضِي بَيْنَ النَّاسِ بِعِلْمِهِ كَفَضَاءِ دَاوُدْ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَ لَا يَسْئَلُ الْبَيِّنَةَ . (88)

ترجمه :

فرمود: زمانی که حضرت حجت (عج) قیام نماید در بین مردم به علم خویش قضاوت می نماید؛ همانند حضرت داود علیه السلام که از دلیل و شاهد سؤال نمی فرماید.

28 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ أَطَاعَ الْخَالِقَ لَمْ يُبَالِ بِسَخْطِ الْمَخْلُوقِينَ وَ مَنْ اسْخَطَ الْخَالِقَ فَقَمِنَ اءِنْ يَحِلُّ بِهِ الْمُخْلُوقِينَ . (89)

ترجمه :

فرمود: هر کس مطیع و پیرو خدا باشد از قهر و کارشکنی دیگران باکی نخواهد داشت .

29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْعِلْمُ وَرَاثَةُ كَرِيمَةُ وَالْأَدَبُ حُلُلُ حِسَانٍ، وَالْفِكْرَةُ مِرْآتُ صَافِيَةٍ . (90)

ترجمه :

فرمود: علم و دانش بهترین یادبود برای انتقال به دیگران است ، ادب زیباترین نیکی ها است و فکر و اندیشه آئینه صاف و تزیین کننده اعمال و برنامه ها است .

30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْعَجْبُ صَارِفٌ عَنْ طَلَبِ الْعِلْمِ، دَاعٍ إِلَى الْغَمْطِ وَالْجَهْلِ. (91)

ترجمه :

فرمود: خودبینی و غرور، انسان را از تحصیل علوم باز می دارد و به سمت حقارت و نادانی می کشاند.

31 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تُخَيِّبْ راجِيكَ قَيْمَقْتَكَ اللَّهُ وَيُعَادِيكَ. (92)

ترجمه :

فرمود: کسی که به تو امید بسته است نامیدش مگردان ، و گرنه مورد غضب خداوند قرار خواهی گرفت .

32 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا اسْتَرَاحَ ذُو الْحِرْصِ. (93)

ترجمه :

فرمود: شخص طماع و حریص نسبت به اموال و تجملات دنیا هیچگاه آسایش و استراحت نخواهد داشت .

33 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْعِتَابُ مِفتَاحُ التَّقَالِي ، وَالْعِتَابُ خَيْرٌ مِنَ الْحِقْدِ. (94)

ترجمه :

فرمود: (مواظب باش که) عتاب و پرخاش گری، مقدمه و کلید غضب است، ولی در هر حال پرخاش گری نسبت به کینه و دشمنی درونی بهتر است (چون کینه، ضررهاى خطرناک تری را در بردارد).

34 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْغِنَىٰ قِلَّهُ تَمَنِّيَكَ، وَالرِّضا بِمَا يَكْفِيَكَ، وَالْفَقْرُ شَرَهُ النَّفْسِ وَشِدَّةُ الْقُنُوطِ،  
وَالدُّقَّةُ إِتَّبَاعُ الْيَسِيرِ وَالنَّظَرُ فِي الْحَقِيرِ. (95)

ترجمه:

متر آرزو و توقع باشد و به آنچه موجود و حاضر است راضی و قانع گردی، ولیکن فقر و نهی دستی در آن موقعی است که آرزوهای نفسانی اهمیت داده شود، اما دقت و توجه به مسائل، اهمیت دادن به امکانات موجود و مصرف و استفاده صحیح از آن ها است، اگر چه ناچیز و کم باشد.

35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْأَمَامُ بَعْدِي الْحَسَنِ، وَبَعْدَهُ ابْنُهُ الْقَائِمُ الَّذِي يَمْلأُ الْأَرْضَ قِسْطًا وَعَدْلًا كَمَا  
مُلِئَتْ جَوْرًا وَظُلْمًا. (96)

ترجمه:

فرمود: امام و خلیفه بعد از من (فرزنندم) حسن؛ و بعد از او فرزندش مهدی موعد علیهما السلام می باشد که زمین را پر از عدل و داد می نماید، همان طوری که پر از ظلم و ستم گشته باشد.

36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا كَانَ زَمَانُ الْعَدْلِ فِيهِ أَعْلَبٌ مِنَ الْجَوْرِ فَحَرَامٌ أَنْ يُظْنَ بِأَحَدٍ سُوءًا حَتَّى  
يُعْلَمَ ذَلِكَ مِنْهُ. (97)

ترجمه:

فرمود: در آن زمانی که عدالت اجتماعی، حاکم و غالب بر تباہی باشد، نباید به شخصی بدگمان بود مگر آن که یقین و معلوم باشد.

37 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ لِشَيْعَتِنَا بِوْلَاتِنَا لَعِصْمَةٌ ، لَوْ سَلَكُوا بِهَا فِي لُجَّةِ الْبَحَارِ الْغَامِرَةِ . (98)

ترجمه :

فرمود: همانا ولايت ما اهل بيت برای شیعیان و دوستانمان پناهگاه امنی می باشد که چنانچه در همه امور به آن تمسک جویند، بر تمام مشکلات (مادی و معنوی) فایق آیند.

38 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا دَاوُدُ لَوْ قُلْتَ : إِنَّ تَارِكَ التَّقِيَّةِ كَتَارِكِ الصَّلَاةِ لَكُنْتَ صَادِقًا . (99)

ترجمه :

فرمود: به یکی از اصحابش - به نام داود صرمی - فرمود: اگر قائل شوی که ترك تقیه همانند ترك نماز است ، صادق خواهی بود.

39 قالَ: سَاءَ لِتُهُ عَنِ الْحِلْمِ؟ فَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : هُوَ أَئْنَ تَمْلِكَ نَفْسَكَ، وَ تَكْظِيمَ غَيْظَكَ، وَ لَا يَكُونَ ذَلِكَ إِلَّا مَعَ الْقُدْرَةِ . (100)

ترجمه :

یکی از اصحاب از آن حضرت پیرامون معنای حلم و بردباری سؤال نمود؟

حضرت در پاسخ فرمود: این که در هر حال مالک نفس خود باشی و خشم خود را فرو بری و آن را خاموش نمائی و این تحمل و بردباری در حالی باشد که توان مقابله با شخصی را داشته باشی .

40 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ جَعَلَ الدِّنَّى دَارَ بَلْوَى وَ الْخِرَّةَ دَارَ عُقبَى ، وَ جَعَلَ بَلْوَى الدِّنَّى لِثَوابِ الْخِرَّةِ سَبَبًا وَ ثَوَابَ الْخِرَّةِ مِنْ بَلْوَى الدِّنَّى عِوَضًا . (101)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند، دنیا را جایگاه بلاها و امتحانات و مشکلات قرار داد؛ و آخرت را جایگاه نتیجه گیری زحمات، پس بلاها و زحمات و سختی های دنیا را وسیله رسیدن به مقامات آخرت قرار داد و اجر و پاداش زحمات دنیا را در آخرت عطا می فرماید.

62- بحارالانوار: ج 68، ص 182، ح 41، اعيان الشیعه : ج 2، ص 39.

63- عدّه الداعی مرحوم راوندی : ص 208

64- بحارالانوار: ج 84 ص 172 به نقل از اعلام الدين دیلمی .

65- بحارالانوار: ج 75، ص 369، ح 4، اعلام الدين : ص 312، س 14.

66- بحارالانوار: ج 69، ص 199، ح 27

67- الدرة الباهرة : ص 42، س 5، بحارالانوار: ج 75، ص 369، ح 20

68- اعيان الشیعه : ج 2، ص 39، تحف العقول : ص 438

69- اعيان الشیعه : ج 2، ص 39، بحارالانوار: ج 17

70- مستدرک الوسائل : ج 12، ص 308، ح 14162

71- عيون اخبار الرضا عليه السلام: ج 2، ص 260، ح 22

72- اعمالی شیخ طوسی : ج 2، ص 580، ح 8

73- مستدرک الوسائل : ج 12، ص 11، ح 13376

74- بحارالانوار: ج 2، ص 6، ضمن ح 13

- .31706- کافی : ج 6، ص 373، ح 2، وسائل الشیعه : ج 25، ص 210، ح 3.
- .16- بحارالانوار: ج 73، ص 115، ح 16.
- .4- اعلام الدین : ص 311، س 16، بحارالانوار: ج 75، ص 369، ح 4.
- .7- کافی : ج 5، ص 125، ح 7.
- .20- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر: ص 141، ح 23، اعلام الدین : ص 311، س 20.
- .24- بحارالانوار: ج 69، ص 316، ح 24.
- .369- اعلام الدین : ص 311، س 4، بحارالانوار: ج 75، ص 369.
- .34- تحف : ص 357، بحارالانوار: ج 98، ص 130، ح 34.
- .6- تحف : ص 358، بحارالانوار: ج 59، ص 2، ضمن ح 6.
- .365- تحف العقول : ص 383، بحارالانوار: ج 75، ص 365.
- .225- محجّة البيضاء: ج 5، ص 225.
- .51- بحارالانوار: ج 57، ص 81، ح 51، به نقل از توحید شیخ صدوق .
- .64- بحارالانوار: ج 57، ص 83، ح 64، به نقل از احتجاج طبرسی .
- .24- بحارالانوار: ج 50، ص 264، ح 24، به نقل از مناقب و خرائج .
- .41- بحارالانوار: ج 50، ص 177، ح 56، وج 71، ص 182 ح 41.
- .4- بحارالانوار: ج 71، ص 324، مستدرک الوسائل : ج 11، ص 184، ح 4.
- .4- بحارالانوار: ج 75، ص 369، س 4.

- 92- بحارالانوار: ج 75، ص 173، ح 2.
- 93- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر: ص 141، ح 21، مستدرک الوسائل: ج 2، ص 336، ح 11.
- 94- نزهه الناظر: ص 139، ح 12، بحارالانوار: ج 78، ص 368، ضمن ح 3.
- 95- الدرة الباهرة: ص 14، نزهه الناظر: ص 138، ح 7، بحار: ج 75، ص 109، ح 12.
- 96- بحارالانوار: ج 50، ص 239، ح 4، به نقل از کمال الدین صدوق.
- 97- بحارالانوار: ج 73، ص 197، ح 17، به نقل از الدرة الباهرة: ص 42، س 10.
- 98- بحارالانوار: ج 50، ص 215، ح 1، س 18، به نقل از اعمالی شیخ طوسی.
- 99- وسائل الشیعه: ج 16، ص 211، ح 21382، مستطرفات السرائر: ص 67، ح 10.
- 100- نزهه الناظر و تنبیه الخاطر: ص 138، ح 5، مستدرک الوسائل: ج 2، ص 304، ح 17.
- 101- تحف: ص 358.

## چهل حدیث گهربار امام حسن عسکری (ع)

1 قالَ إِلَّا مَامُ بُو مُحَمَّدٍ الْحَسَنِ الْعَسْكَرِيِّ صَلَوَاتُ اللَّهِ وَسَلَامُهُ عَلَيْهِ:

إِنَّ اللَّهَ تَبَارَكَ وَتَعَالَى بَيْنَ حُجَّتِهِ مِنْ سَائِرِ خَلْقِهِ بِكُلِّ شَيْءٍ، وَيُعْطِيهِ اللُّغَاتِ، وَمَعْرِفَةَ الْأُنْسَابِ  
وَالْأَجَالِ وَالْحَوَادِثِ، وَلَوْلَا ذَلِكَ لَمْ يَكُنْ بَيْنَ الْحُجَّةِ وَالْمَحْجُوحِ فَرْقٌ.(68)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال ، حجت و خلیفه خود را برای بندگانش الگو و دلیلی روشن قرار داد، همچنین خداوند حجت خود را ممتاز گرداند و به تمام لغت ها و اصطلاحات قبائل و اقوام آشنا ساخت و نسب همه را می شناسد و از نهایت عمر انسان ها و موجودات و نیز جریات و حادثه ها آگاهی کامل دارد و چنانچه این امتیاز وجود نمی داشت ، بین حجت خدا و بین دیگران فرقی نبود.

2 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : عَلَامَهُ الْأَيْمَانِ خَمْسٌ: التَّخْتُمُ بِالْيَمِينِ، وَصَلَاةُ الْأَحْدَى وَالْخَمْسِينَ، وَالْجَهْرُ  
بِيَسِّمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ، وَتَعْفِيرُ الْجَبَينِ ، وَزِيَارَةُ الْأَرْبَعِينَ.(69)

ترجمه :

فرمود: علامت و نشانه ایمان پنج چیز است : انگشت راست را درست داشتن ، خواندن پنجاه و یک رکعت نماز (واجب و مستحب)، خواندن ((بسم الله الرحمن الرحيم )) را (در نماز ظهر و عصر) با صدای بلند، پیشانی را در حال سجده روی خاک نهادن ، زیارت اربعین امام حسین علیه السلام انجام دادن .

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَيْسَتِ الْعِبَادَةُ كَثْرَةُ الصَّيَامِ وَالصَّلَاةِ، وَإِنَّمَا الْعِبَادَةُ كَثْرَةُ التَّفَكُّرِ فِي مُرِّ اللَّهِ.(70)

ترجمه :

فرمود: عبادت در زیاد انجام دادن نماز و روزه نیست ، بلکه عبادت با تفکر و اندیشه در قدرت بی منتهای خداوند در امور مختلف می باشد.

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : خَصَّلَتَانِ لَيْسَ فَوْقَهُمَا شَيْءٌ إِلَّا يَمَانُ بِاللَّهِ، وَتَفْعُ إِلَّا خُوانِ.(71)

ترجمه :

فرمود: دو خصلت و حالتی که والا اتر از آن دو چیز نمی باشد عبارتند از: ایمان و اعتقاد به خداوند، نفع رساندن به دوستان و آشنایان .

5 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : قُولُوا لِلنَّاسِ حُسْنًا، مُؤْمِنُهُمْ وَ مُخَالِفُهُمْ، مَا الْمُؤْمِنُونَ فَيَسِطُ لَهُمْ وَ جَهَهُ، وَ مَا الْمُخَالِفُونَ قَيْكَلُهُمْ بِالْمُدَارَأَ لِجِئْنَابِهِمْ إِلَى إِلَّا يَمَانِ.(72)

ترجمه :

فرمود: با دوست و دشمن خوش گفتار و خوش برخورد باشید، اما با دوستان مؤمن به عنوان یک وظیفه که باید همیشه نسبت به یکدیگر با چهره ای شاداب برخورد نمایند، اما نسبت به مخالفین به جهت مدارا و جذب به اسلام و احکام آن .

6 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْلَّهُ أَعْلَمُ بِمَنْ تَرْجُو خَيْرٌ مِنَ الْمُقَامِ مَعَ مَنْ لَا تَأْمَنُ شَرًّهُ.(73)

ترجمه :

فرمود: تداوم دوستی و معاشرت با کسی که احتمال دارد سودی برایت داشته باشد، بهتر است از کسی که محتمل است شرّ جانی ، مالی ، دینی و... برایت داشته باشد.

7 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِيَاكَ وَ إِلَّا ذَاعَهُ وَ طَلَبَ الرِّئَاسَةَ، فَإِنَّهُمَا يَدْعُونَ إِلَى الْهَلَكَةِ.(74)

ترجمه :

فرمود: مواظب باش از این که بخواهی شایعه و سخن پراکنی نمائی و یا این که بخواهی دنبال مقام و ریاست باشی و تشهی آن گردی ، چون هر دوی آن ها انسان را هلاک خواهد نمود.

8 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ مُدَارَاهَ أَعْدَاءِ اللَّهِ مِنْ فَضْلِ صَدَقَةِ الْمَرْءِ عَلَى نَفْسِهِ وَ إِخْوَانِهِ . (75)

ترجمه :

فرمود: مدارا و سازش با دشمنان خدا و دشمنان اهل بیت علیهم السلام در حال تقیه بهتر است از هر نوع صدقه ای که انسان برای خود بپردازد.

9 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : حُسْنُ الصُّورَةِ جَمَالٌ ظَاهِرٌ، وَ حُسْنُ الْعَقْلِ جَمَالٌ بَاطِنٌ . (76)

ترجمه :

فرمود: نیکوئی شکل و قیافه ، یک نوع زیبائی و جمال در ظاهر انسان پدیدار است و نیکو بودن عقل و درایت ، یک نوع زیبائی و جمال درونی انسان می باشد.

10 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ وَعَظَّ خَاهٌ سِرَاً فَقَدْ زَانَهُ، وَ مَنْ وَعَظَّهُ عَلَانِيَةً فَقَدْ شَانَهُ . (77)

ترجمه :

فرمود: هر کس دوست و برادر خود را محترمانه مو عظه کند، او را زینت بخشیده ؛ و چنانچه علنی باشد سبب ننگ و تضعیف او گشته است .

11 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ لَمْ يَتَقَ وُجُوهَ النَّاسِ لَمْ يَتَقَ اللَّهَ . (78)

ترجمه :

فرمود: کسی که در مقابل مردم بی باک باشد و رعایت مسائل اخلاقی و حقوق مردم را نکند، تقوای الهی را نیز رعایت نمی کند.

12 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا فَبَحَّ بِالْمُؤْمِنِ نْ تَكُونَ لَهُ رَغْبَةٌ تُذِلُّهُ . (79)

ترجمه :

فرمود: قبیح ترین و زشت ترین حالت و خصلت برای مؤمن آن حالتی است که دارای آرزوئی باشد که سبب ذلت و خواری او گردد.

13 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : خَيْرٌ إِخْوَانِكَ مَنْ نَسَبَ ذَنْبَكَ إِلَيْهِ . (80)

ترجمه :

فرمود: بهترین دوست و برادر، آن فردی است که خطاهای تو را به عهده گیرد و خود را مقصّر بداند.

14 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا تَرَكَ الْحَقَّ عَزِيزٌ إِلَّا ذَلَّ، وَلَا خَدَّبِهِ ذَلِيلٌ إِلَّا عَزَّ . (81)

ترجمه :

فرمود: حق و حقیقت را هیچ صاحب مقام و عزیزی ترک و رها نکرد مگر آن که ذلیل و خوار گردید، همچنین هیچ شخصی حق را به اجراء در نیاورد مگر آن که عزیز و سربلند شده است.

15 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مِنَ الْفَوَاقِرِ الَّتِي تَقْصِيمُ الظَّهَرَ جَارٌ إِنْ رَى حَسَنَةً طُفَأَ هَا وَ إِنْ رَى سَيِّئَةً فُشاها . (82)

ترجمه :

فرمود: یکی از مصائب و ناراحتی های کمرشکن، همسایه ای است که اگر به او احسان و خدمتی شود آن را پنهان و مخفی دارد و اگر ناراحتی و اذیتی متوجه اش گردد آن را علنی و آشکار سازد.

16 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ لِشِيعَتِهِ: وَصِيكُمْ بِتَقْوَى اللَّهِ وَالْوَرَعِ فِي دِينِكُمْ وَالْأُجْتِهَادِ لِلَّهِ، وَصِدْقِ الْحَدِيثِ، وَدَاءِ الْأُمَانَةِ إِلَى مَنِ اتَّمَنَّكُمْ مِنْ بَرٍ وَفَاجِرٍ، وَطُولِ السُّجُودِ، وَحُسْنِ الْجَوَارِ.(83)

ترجمه :

به شیعیان و دوستان خود فرمود: تقوای الهی را پیشه کنید و در امور دین ورع داشته باشید، در تقرّب به خداوند کوشایش باشید و در صحبت ها صداقت نشان دهید، هر کس امانتی را نزد شما نهاد آن را سالم تحویلش دهید، سجده های خود را در مقابل خداوند طولانی کنید و به همسایگان خوش رفتاری و نیکی نمائید.

17 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ تَوَاضَعَ فِي الدُّنْيَا لَا خُوانِيهَ فَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ مِنْ الصِّدِّيقِينَ، وَمِنْ شِيعَةِ عَلَى بْنِ بَرِّ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ عَنْ طَالِبِ عَلَيْهِ السَّلَامِ حَقًا.(84)

ترجمه :

فرمود: هر کس در دنیا در مقابل دوستان و هم نوعان خود متواضع و فروتنی نماید، در پیشگاه خداوند در زمرة صدیقین و از شیعیان امام علی علیه السلام خواهد بود.

18 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّهُ يُكَتَبُ لِحُمَّى الرُّبْعِ عَلَى وَرَقَةِ، وَيُعَلَّقُهَا عَلَى الْمَحْمُومِ: ((یا نارگونی بردآ)), فَإِنَّهُ يَبْرُءُ بِإِذْنِ اللَّهِ.(85)

ترجمه :

فرمود: کسی که ناراحتی تب و لرز دارد، این آیه شریفه قرآن در ((سوره نبیاء، آیه 69)) را روی کاغذی بنویسید و بر گردن او آویزان نماید تا با إذن خداوند متعال بهبود یابد.

19 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : كَثُرُوا ذِكْرَ اللَّهِ وَذِكْرَ الْمَوْتِ، وَتَلَاوَةَ الْقُرْآنِ، وَالصَّلَاةَ عَلَى النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَآلِهِ وَسَلَّمَ، فَإِنَّ الصَّلَاةَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ عَشْرُ حَسَنَاتٍ.(86)

ترجمه :

فرمود: ذکر و یاد خداوند متعال ، مرگ و حالات آن ، تلاوت و تدبیر قرآن ؛ و نیز صلووات و درود فرستاد بر حضرت رسول و اهل بیتش علیهم السلام را زیاد و به طور مکرّر انجام دهید، همانا پاداش صلووات بر آن ها، ده حسنہ و ثواب می باشد.

20 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّكُمْ فِي آجَالٍ مَنْفُوَصَةٍ وَيَامٌ مَعْدُودَةٌ، وَالْمَوْتُ يَتَبَعَهُ، مَنْ يَزْرَعْ شَرًّا يَحْصَدُ نِدَامَةً. (87)

ترجمه :

فرمود: همانا شما انسان ها در یک مدت و مهلت کوتاهی به سر می بردید که مدت زمان آن حساب شده و معین می باشد و مرگ ، ناگهان و بدون اطلاع قبلی وارد می شود و شخص را می ربايد، پس متوجه باشید که هر کس هر مقدار در عبادت و بندگی و انجام کارهای نیک تلاش کند فردای قیامت غبطه می خورد که چرا بیشتر انجام نداده است و کسی که کار خلاف و گناه انجام دهد پشیمان و سرافکننده خواهد بود.

21 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْوُصُولَ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ سَفَرٌ لَا يُدْرِكُ إِلَّا بِإِمْتِنَاعٍ اللَّيلِ. (88)

ترجمه :

فرمود: همانا رسیدن به خداوند متعال و مقامات عالیه یک نوع سفری است که حاصل نمی شود مگر با شب زنده داری و تلاش در عبادت و جلب رضایت او در امور مختلف .

22 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمَقَادِيرُ الْغَالِبَةُ لَا تُدْفَعُ بِالْمُغَالَبَةِ، وَالْرِزْاقُ الْمَكْتُوبَةُ لَا تُنَالُ بِالشَّرَهِ، وَلَا تُدْفَعُ بِالْمُسَاكِي عَنْهَا. (89)

ترجمه :

فرمود: مقدّراتی که در انتظار ظهور می باشد با زرنگی و تلاش از بین نمی رود و آنچه مقدّر باشد خواهد رسید، همچنین رزق و روزی هر کس ، ثبت و تعیین شده است و با زیاده روی در مصرف به جایی نخواهد رسید؛ و نیز با نگهداری هم نمی توان آن را دفع کرد.

23 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : قَلْبُ الْحَمْقِ فِي فَمِهِ، وَفَمُ الْحَكِيمِ فِي قَلْبِهِ.(90)

ترجمه :

فرمود: اندیشه حمق در دهان اوست ، ولیکن دهان و سخن عاقل در درون او می باشد. (یعنی ؛ افراد حمق اول حرف می زند و سپس در جهت سود و زیان آن فکر می کنند، بر خلاف عاقل که بدون فکر سخن نمی گوید).

24 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْمُؤْمِنُ بَرَكَةٌ عَلَى الْمُؤْمِنِ وَ حُجَّةٌ عَلَى الْكَافِرِ.(91)

ترجمه :

فرمود: وجود شخص مؤمن برای دیگر مؤمنین برکت و سبب رحمت می باشد و نسبت به کفار و مخالفین حجّت و دلیل است .

25 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يُشْغِلُكَ رِزْقُ مَضْمُونٍ عَنْ عَمَلٍ مَفْرُوضٍ.(92)

ترجمه :

فرمود: مواطن باش که طلب روزی که از طرف خداوند متعال تضمین شده تو را از کار و اعمال واجب باز ندارد (یعنی ؛ مواطن باش که به جهت تلاش و کار بیش از حد نسبت به واجبات سُست و سهل انگار نباشی).

26 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : جُرْهُ الْوَلَدِ عَلَى وَالِدِهِ فِي صِغَرِهِ تَدْعُو إِلَى الْعُقوَقِ فِي كِبِيرِهِ.(93)

ترجمه :

فرمود: رو پیدا کردن و جرئ شدن فرزند هنگام طفولیت در مقابل پدر، سبب می شود که در بزرگی مورد نفرین و غصب پدر قرار گیرد.

27 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : جَمِيعَ يَيْنَ الصَّلَاتَيْنِ الظُّهُرِ وَالْعَصْرِ، تَرِي ما تُحِبُّ. (94)

ترجمه :

فرمود: نماز ظهر و عصر را دنباله هم در اول وقت انجام بده ، که در نتیجه آن فقر و تنگ دستی از بین می رود و به مقصود خود خواهی رسید.

28 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَرَغُ النَّاسِ مَنْ وَقَفَ عِنْدَ الشُّبُهِ، عَبَدُ النَّاسِ مَنْ قَامَ الْفَرَائِضَ، زَهَدُ النَّاسِ مَنْ تَرَكَ الْحَرَامَ، شَدُّ النَّاسِ اجْتِهادًا مَنْ تَرَكَ الذُّنُوبَ. (95)

ترجمه :

فرمود: پارساترین مردم آن کسی است که از موارد گوناگون شباهه و مشکوک اجتناب و دوری نماید؛ عابدترین مردم آن شخصی است که قبل از هر چیز، واجبات الهی را انجام دهد؛ زاهدترین انسان ها آن فردی است که موارد حرام و خلاف را مرتکب نشود؛ قوی ترین اشخاص آن شخصی است که هر گاه و خطای را در هر حالتی ترک نماید.

29 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَعْرِفُ النِّعْمَةَ إِلَّا الشَّاكِرُ، وَلَا يُشْكُرُ النِّعْمَةَ إِلَّا الْعَارِفُ. (96)

ترجمه :

فرمود: کسی قدر نعمتی را نمی داند مگر آن که شکر گزار باشد و کسی نمی تواند شکر نعمتی را انجام دهد مگر آن که اهل معرفت باشد.

30 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مِنَ الذُّنُوبِ الَّتِي لَا يُغَفِّرُ قَوْلُ الرَّجُلِ: لَيْتَنِي لَا أُؤْخِذُ إِلَّا بِهَا. (97)

ترجمه :

فرمود: بعضی از گناهانی که آمرزیده نمی شود: خلافی است که شخصی انجام دهد و بگوید: ای کاش فقط به همین خلاف عقاب می شدم ، یعنی ؟ گناه در نظرش ناچیز و ضعیف باشد.

31 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : بِئْسَ الْعَبْدُ عَبْدُ يَكُونُ ذَا وَجْهَيْنِ وَ ذَالِسَائِنَيْنِ، يَطْرُى خَاهْ شَاهِدًا وَ يَكُلُّهُ غَائِبًا، إِنْ أُعْطِيَ حَسَدَهُ، وَ إِنْ ابْتَلَى خَذَلَهُ.(98)

ترجمه :

فرمود: بد آدمی است آن که دارای دو چهره و دو زبان می باشد؛ دوست و برادرش را در حضور، تعریف و تمجید می کند ولی در غیاب و پشت سر، بدگوئی و مذمت می نماید که همانند خوردن گوشت های بدن او محسوب می شود، چنین شخص دو چهره اگر دوستش در آسایش و رفاه باشد حسادت می ورزد و اگر در ناراحتی و سختی باشد زخم زبان می زند.

32 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مِنَ التَّوَاضُعِ السَّلَامُ عَلَى كُلِّ مَنْ تَمُرُّ بِهِ، وَ الْجُلوسُ دُونَ شَرَفِ الْمَجْلِسِ.(99)

ترجمه :

فرمود: یکی از نشانه های تواضع و فروتنی آن است که به هر کس برخورد نمائی سلام کنی و در هنگام ورود به مجلس هر کجا، جا بود بشینی نه آن که به زور و زحمت برای دیگران جائی را برای خود باز کنی .-

33 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ رَضِيَ بِدُونِ الشَّرَفِ مِنَ الْمَجْلِسِ لَمْ يَزَلِ اللَّهُ وَ مَلَائِكَتُهُ يُصَلِّونَ عَلَيْهِ حَتَّى يَقُومَ، مِنَال تَوَاضُعِ السَّلَامُ عَلَى كُلِّمَنْ تَمُرُّ بِهِ.(100)

ترجمه :

فرمود: کسی که متکبر نباشد و موقع ورود به مجلس هر کجا جائی بود بنشیند تا زمانی که حرکت نکرده باشد خدا و ملائکه هایش بر او درود و رحمت می فرستند؛ از علائم و نشانه های تواضع و فروتنی آن است که به هر شخصی برخورد نمودی سلام کنی .

34 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا تُمَارِ قَيْذَهْبُ بَهَاؤْكَ، وَ لَا تُمَازِحُ قَيْجَتَرَا عَلَيْكَ. (101)

ترجمه :

فرمود: با کسی جدال و نزاع نکن که بهاء و ارزش خود را از دست می دهی ، با کسی شوختی و مزاح ناشایسته و بی مورد نکن و گرنه افراد بر تو جریء و چیره خواهند شد.

35 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ آثَرَ طَاعَةً بَوَىْ دِينِهِ مُحَمَّدٌ وَ عَلَى عَلَيْهِمَا السَّلَامُ عَلَى طَاعَةِ بَوَىْ نَسَبِهِ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ لِهِ: لَأُؤَثِّرَنَّكَ كَمَا آثَرْتَنِي ، وَ لَا شَرَفَنَّكَ بِحَضْرَةِ أَبَوَىْ دِينِكَ كَمَا شَرَفَتَ نَفْسَكَ إِيَّا يَحْبِبُهَا عَلَى حُبِّ بَوَىْ نَسَبِكَ. (102)

ترجمه :

فرمود: کسی که مقدم دارد طاعت و پیروی پیغمبر اسلام حضرت محمد و امیر المؤمنین امام علی صلوات الله عليهما را بر پیروی از پدر و مادر جسمانی خود، خداوند متعال به او خطاب می نماید: همان طوری که دستورات مرا بر هر چیزی مقدم داشتی ، تو را در خیرات و برکات مقدم می دارم و تو را همنشین پدر و مادر دینی یعنی حضرت رسول و امام علی علیهم السلام می گردانم ، همان طوری که علاقه و محبت عملی و اعتقادی خود را نسبت به آن ها بر هر چیزی مقدم داشتی .

36 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَيْسَ مِنَ الْأَدَبِ إِظْهَارُ الْفَرَحِ عِنْدَ الْمَحْزُونِ. (103)

ترجمه :

فرمود: از ادب و اخلاق انسانی و اسلامی نیست که در حضور شخص مصیبت دیده و غمگین، اظهار شادی و سرور کند.

73 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ كَانَ الْوَرَعُ سَجِيَّتُهُ، وَالْكَرْمُ طَبَيْعَتُهُ، وَالْحِلْمُ خُلْتَهُ، كُثُرَ صَدِيقُهُ وَالثَّنَاءُ عَلَيْهِ.(104)

ترجمه :

فرمود: هر کس ورع و احتیاط در روش زندگیش ، بزرگواری و سخاوت عادت برنامه اش و صبر و برداری برنامه اش باشد؛ دوستانش زیاد و تعریف کنندگانش بسیار خواهند بود.

74 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : غَرَفُ النَّاسِ بِحُقُوقِ إِخْوَانِهِ، وَشَدَّهُمْ قَضَاءُ لَهَا، عَظَمُهُمْ عِنْدَ اللَّهِ شَنَاً.(105)

ترجمه :

فرمود: هر کس حقوق هم نوعان خود را بشناسد و رعایت کند و مشکلات و نیازمندی های آن ها را بر طرف نماید، در پیشگاه خداوند دارای عظمت و موقعیتی خاصی خواهد بود.

75 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا الْمُؤْمِنُ بِاللَّهِ وَكُوْنُوا زَيْنًا وَلَا تَكُونُوا شَيْنًا، جُرُوا إِلَيْنَا كُلَّ مَوَدَّةٍ، وَأَدْفُعوا عَنَا كُلُّ قَبِيحٍ، فَإِنَّمَا قِيلَ فِينَا مِنْ حُسْنٍ فَنَحْنُ هُلُّهُ، وَمَا قِيلَ فِينَا مِنْ سُوءٍ فَمَا نَحْنُ كَذِلِكَ.(106)

ترجمه :

فرمود: تقوای الهی را در همه امور رعایت کنید، و زینت بخش ما باشد و مایه ننگ ما قرار نگیرید، سعی کنید افراد را به محبت و علاقه ما جذب کنید و زشتی ها را از ما دور نمایید؛ درباره ما آنچه از خوبی ها بگویند صحیح است و ما از هر گونه عیب و نقصی مبررا خواهیم بود.

40 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَتَى عُلَمَاءُ شَيْعَتَا الْقَوَامُونَ لِضُعْفَاءِ مُحِبَّنَا وَ هُلِّ وَ لَا يَتَنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ ، وَ الْأُنْوَارُ تَسْطُعُ مِنْ تِيجَانِهِمْ عَلَى رَسِّ كُلِّ وَاحِدٍ مِنْهُمْ تاجُ بَهَاءِ ، قَدِ ابْتَثَتْ تِلْكَ الْأُنْوَارُ فِي عَرَصَاتِ الْقِيَامَةِ وَ دُورِهَا مَسِيرَةً ثَلَاثِمِائَةَ لُفْ سَنَةً . (107)

ترجمه :

فرمود: آن دسته از علماء و دانشمندان شیعیان ما که در هدایت و رفع مشکلات دوستان و علاقه مندان ما، تلاش کرده اند، روز قیامت در حالتی وارد صحرای محشر می شوند که تاج کرامت بر سر نهاده و نور وی ، همه جا را روشنایی می بخشد و تمام اهله محشر از آن نور بهره مند خواهند شد.

68- اصول کافی : ج 1، ص 519، ح 11.

69- حدیقه الشیعه : ج 2، ص 194، وافی : ج 4، ص 177، ح 42.

70- مستدرک الوسائل : ج 11، ص 183، ح 12690.

71- تحف العقول : ص 489، س 13، بحارالا نوار: ج 75، ص 374، ح 26.

72- مستدرک الوسائل : ج 12، ص 261، ح 14061.

73- مستدرک الوسائل : ج 8، ص 351، ح 5، بحارالا نوار: ج 71، ص 198، ح 34.

74- بحارالا نوار: ج 50، ص 296، ضمن ح 70.

75- مستدرک الوسائل : ج 12، ص 261، س 15، بحارالا نوار: ج 75، ص 401، ضمن ح 42.

76- بحارالا نوار: ج 1، ص 95، ح 27.

77- تحف العقول : ص 489 س 20، بحارالا نوار: ج 75، ص 374، ح 33.

- 78- بحارالانوار: ج 68، ص 336، س 21، ضمن ح 22.
- 79- تحف العقول : ص 498 س 22، بحارالانوار: ج 75، ص 374، ح 35.
- 80- بحارالانوار: ج 71، ص 188، ح 15.
- 81- تحف العقول : ص 489، س 17، بحارالانوار: ج 75، ص 374، ح 24.
- 82- بحارالانوار: ج 75، ص 372، ح 11.
- 83- اعيان الشيعة : ج 2، ص 41، س 30، بحارالانوار: ج 75، ص 372، ح 12.
- 84- احتجاج طبرسی : ج 2، ص 340، ح 517، ص 55، ح 41، ص 55، ح 5.
- 85- طب الانمّه سید شبّر: ص 331، س 8.
- 86- بحارالانوار: ج 75، ص 372، س 21، ضمن ح 12.
- 87- اعيان الشيعة : ج 2، ص 42، س 2، بحارالانوار: ج 75، ص 373، ح 19.
- 88- اعيان الشيعة : ج 2، ص 42، س 29، بحارالانوار: ج 75، ص 380، س 1.
- 89- اعلام الدین : ص 313، س 3، بحارالانوار: ج 75، ص 379، س 18.
- 90- تحف العقول : ص 489، س 8، بحارالانوار: ج 75، ص 374، ح 21.
- 91- تحف العقول : ص 489، س 7، بحارالانوار: ج 75، ص 374، ح 20.
- 92- تحف العقول : ص 489، س 9، بحارالانوار: ج 75، ص 374، ح 22.
- 93- تحف العقول : ص 489، س 14، بحارالانوار: ج 75، ص 374، ح 27.
- 94- کافی : ج 3، ص 287، ح 6.

- 95- اعيان الشیعه : ج 2، ص 42، س 1، بحارالا نوار: ج 75، ص 373، ح 18.
- 96- اعلام الدین دیلمی : ص 313، س 3، بحارالا نوار: ج 75، ص 378، س 16.
- 97- غیة شیخ طوسی : ص 207، ح 176، بحارالا نوار: ج 50، ص 250، ح 4.
- 98- بحارالا نوار: ج 75، ص 373، ح 14.
- 99- بحارالا نوار: ج 75 ص 372 ح 9.
- 100- بحارالا نوار: ج 78، ص 466، ح 12، به نقل از تحف العقول .
- 101- اعيان الشیعه : ج 2، ص 41، س 23، بحارالا نوار: ج 75، ص 370، ح 1.
- 102- تفسیر الا مام العسكري علیه السلام : ص 333، ح 210.
- 103- بحارالا نوار: ج 75، ص 374، ح 28.
- 104- علام الدین : ص 314، س 7، بحارالا نوار: ج 75، ص 379، س 22.
- 105- احتجاج طبرسی : ج 2، ص 517، ح 340.
- 106- بحارالا نوار: ج 75، ص 372، س 18.
- 107- تفسیر الا مام العسكري علیه السلام : ص 345، ح 226.

## چهل حدیث گهربار امام زمان (عج)

قال الا مام المهدى ، صاحب العصر و الزّمان سلام الله عليه و عجل الله تعالى فرجه الشّريف :

1 - الَّذِي يَجِبُ عَلَيْكُمْ وَلَكُمْ أَئْنَ تَقُولُوا إِنَّا قُدُوْهُ وَأَئْمَمُهُ وَخُلَفَاءُ اللَّهِ فِي اءْرَضِهِ، وَأُمَّانُهُ عَلَى خَلْقِهِ، وَحُجَّجُهُ فِي بِلَادِهِ، نَعْرِفُ الْحَلَالَ وَالْحَرَامَ، وَنَعْرِفُ تَاءُوْيِلَ الْكِتَابِ وَفَصْلَ الْخِطَابِ.(72)

ترجمه :

فرمود: بر شما واجب است و به سود شما خواهد بود که معتقد باشید بر این که ما اهل بیت رسالت ، محور و اساس امور، پیشوایان هدایت و خلیفه خداوند متعال در زمین هستیم .

همچنین ما امین خداوند بر بندگانش و حجت او در جامعه می باشیم ، حلال و حرام را می شناسیم ، تاءویل و تفسیر آیات قرآن را عارف و آشنا هستیم .

2 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّا خَاتَمُ الْأُوصِيَاءِ، بِيَدِهِ الْبَلَاءُ عَنْ أَهْلِي وَشَيْعَتِي .(73)

ترجمه :

فرمود: من آخرين وصی پیغمبر خدا هستم به وسیله من بلاها و فتنه ها از آشنايان و شيعيانم دفع و برطرف خواهد شد.

3 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا الْحَوَادِثُ الْوَاقِعَةُ فَارْجِعُوهَا إِلَى رُوَاهِ حَدِيثِنَا (اء حادیثنا)، فَإِنَّهُمْ حُجَّتَنِي عَلَيْكُمْ وَإِنَّا حُجَّةُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ .(74)

ترجمه :

فرمود: جهت حل مشکلات در حوادث - امور سیاسی ، عبادی ، اقتصادی ، نظامی ، فرهنگی ، اجتماعی و... - به راویان حدیث و فقهاء مراجعه کنید که آن ها در زمان غیبت خلیفه و حجت من بر شما هستند و من حجت خداوند بر آن ها می باشم .

4 قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : الْحَقُّ مَعَنَا، فَلَنْ يُوْحِسَنَا مَنْ قَعَدَ عَنْنَا، وَنَحْنُ صَنَاعُ رَبِّنَا، وَالْخَلْقُ بَعْدُ صَنَاعِنَا. (75)

ترجمه :

فرمود: حقانیت و واقعیت با ما اهل بیت رسول الله صلی الله علیه و آله می باشد و کناره گیری عده ای ، از ما هر گز سبب وحشت ما نخواهد شد، چرا که ما دست پرورده های نیکوی پروردگار می باشیم ؛ و دیگر مخلوقین خداوند، دست پرورده های ما خواهند بود.

5 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْجَنَّةَ لَا حَمْلَ فِيهَا لِلنِّسَاءِ وَ لَا وِلَادَةً، فَإِذَا أَشْتَهَى مُؤْمِنٌ وَلَدًا خَلَقَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ بِغَيْرِ حَمْلٍ وَ لَا وِلَادَةٍ عَلَى الصُّورَةِ الَّتِي يُرِيدُ كَمَا خَلَقَ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ عِبْرَةً. (76)

ترجمه :

فرمود: همانا بهشت جایگاهی است که در آن آبستن شدن و زایمان برای زنان نخواهد بود، پس هرگاه مؤمنی آرزوی فرزند نماید، خداوند متعال بدون جریان حمل و زایمان ، فرزند دلخواهش را به او می دهد همان طوری که حضرت آدم علیه السلام را آفرید.

6 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يُنَازِعُنَا مَوْضِعَهُ إِلَّا ظَالِمٌ آثِيمٌ، وَ لَا يَدْعِيهِ إِلَّا جَاحِدٌ كَافِرٌ. (77)

ترجمه :

فرمود: کسی با ما، در رابطه با مقام ولایت و امامت مشاجره و منازعه نمی کند مگر آن که ستمگر و معصیت کار باشد، همچنین کسی مدعی ولایت و خلافت نمی شود مگر کسی که منکر و کافر باشد.

7 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْحَقَّ مَعَنَا وَ فِينَا ، لَا يَقُولُ ذَلِكَ سِوانَا إِلَّا كَذَابٌ مُفْتَرٌ ، وَ لَا يَدَعِيهِ غَيْرُنَا إِلَّا ضَالٌّ غَوَىٰ . (78)

ترجمه :

فرمود: حقیقت - در همه موارد و امور - با ما و در بین ما اهل بیت عصمت و طهارت خواهد بود و چنین سخنی را هر فردی غیر از ما بگوید دروغ گو و مفتری می باشد؛ و کسی غیر از ما آن را ادعای نمی کند مگر آن که گمراه باشد.

8 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَبَيَ اللَّهُ عَزَّ وَ جَلَّ لِلْحَقِّ إِلَّا إِتْمَاماً وَ لِلْبَاطِلِ إِلَّا زَهْوَا . (79)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال ، اباء و امتناع دارد نسبت به حق مگر آن که به إتمام و کمال برسد و باطل ، نابود و مض محل گردد.

9 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّهُ لَمْ يَكُنْ لَا حَدٍ مِنْ آبائِي إِلَّا وَ قَدْ وَقَعَتْ فِي عُنْقِهِ بَيْعَةٌ لِطَاغُوتٍ زَمَانِهِ ، وَ إِنَّمَا إِخْرُجُ حِينَ إِخْرُجُ وَ لَا بَيْعَةٌ لَا حَدٍ مِنَ الطَّوَاغِيْتِ فِي عُنْقِي . (80)

ترجمه :

فرمود: همانا پدران من (ائمه و اوصياء عليهم السلام) ، بیعت حاکم و طاغوت زمانشان ، بر ذمہ آن ها بود؛ ولی من در هنگامی ظهور و خروج نمایم که هیچ طاغوتی بر من منت و بیعتی نخواهد داشت .

10 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا الْجُنُاحُ بِهَذَا السَّيْفِ فَإِمْلَأُ الْأَرْضَ عَدْلًا وَقِسْطًا كَمَا مُلِئَتْ ظُلْمًا وَجُورًا. (81)

ترجمه :

فرمود: من آن کسی هستم که در آخر زمان با این شمشیر - ذوالفار - ظهور و خروج می کنم و زمین را پر از عدل و داد می نمایم همان گونه که پر از ظلم و جور شده است .

11 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اِتَّقُوا اللَّهَ وَسَلِّمُوا لَنَا، وَرُدُّوا الْمُرْدَى إِلَيْنَا، فَعَلَيْنَا الْصِّدْرُ كَمَا كَانَ مِنَ الْأَيْرَ، وَلَا تَحَاوُلُوا كَشْفَ مَا عُطِّلَ عَنْكُمْ. (82)

ترجمه :

فرمود: از خدا بررسید و تسليم ما باشید، و امور خود را به ما واگذار کنید، چون وظیفه ما است که شما را بی نیاز و سیراب نمائیم همان طوری که ورود شما بر چشمہ معرفت به وسیله ما می باشد؛ و سعی نمائید به دنبال کشف آنچه از شما پنهان شده است نباشد.

12 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا إِمْوَالُكُمْ فَلَا نَقْبِلُهَا إِلَّا تُطَهَّرُوا، فَمَنْ شَاءَ فَلْيَصِلْ، وَمَنْ شَاءَ فَلْيَقْطَعْ. (83)

ترجمه :

فرمود: اموال - خمس و زکوت - شما را جهت تطهیر و تزکیه زندگی و ثروتتان می پذیریم ، پس هر که مایل بود بپردازد، و هر که مایل نبود نپردازد.

13 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّا نُحِيطُ عِلْمًا بِأَنْبَائِكُمْ، وَلَا يَعْرُبُ عَنَّا شَيْءٌ إِلَّا خَبَارٍ كُمْ. (84)

ترجمه :

فرمود: ما بر تمامی احوال و اخبار شما آگاه و آشنایم و چیزی از شما نزد ما پنهان نیست .

14 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ كَانَتْ لَهُ إِلَى اللَّهِ حَاجَةٌ فَلْ يَغْتَسِلْ لَيْلَةَ الْجُمُعَةِ بَعْدَ نِصْفِ اللَّيْلِ وَيَأْتِ  
مُصَلَّاهُ . (85)

ترجمه :

فرمود: هر که خواسته ای و حاجتی از پیشگاه خداوند متعال دارد بعد از نیمه شب جمعه غسل کند  
و جهت مناجات و راز و نیاز با خداوند، در جایگاه نمازش قرار گیرد.

15 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَا بْنَ الْمَهْرِيَارِ! لَوْلَا اسْتَغْفَارُ بَعْضِكُمْ لِبَعْضٍ، لَهَلَكَ مَنْ عَلَيْهَا، إِلَّا خَوَاصَ  
الشَّيْعَةِ الَّتِي تَشْبِهُ أَهْلَكُمْ أَهْلَكَهُمْ . (86)

ترجمه :

فرمود: اگر طلب مغفرت و آمرزش بعضی شماها برای همدیگر نبود، هر کس روی زمین بود  
هلاک می گردید، مگر آن شیعیان خاصی که گفتارشان با کردارشان یکی است.

16 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَاءَمَا قَوْلُ مَنْ قَالَ: إِنَّ الْحُسَيْنَ لَمْ يَمُتْ فَكُفُرٌ وَتَكْذِيبٌ وَضَلَالٌ . (87)

ترجمه :

فرمود: و اما کسانی که معتقد باشند حسین زنده است و وفات نکرده ، کفر و تکذیب و گمراهی  
است .

17 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مِنْ فَضْلِهِ، أَءَنَّ الرَّجُلَ يَنْسَى التَّسْبِيحَ وَيُدِيرُ الْسَّبَّحَةَ، فَيُكْتَبُ لَهُ التَّسْبِيحُ . (88)

ترجمه :

فرمود: از فضائل تربت حضرت سید الشهداء آن است که چنانچه تسبیح تربت حضرت در دست  
گرفته شود ثواب تسبیح و ذکر را دارد، گرچه دعائی هم خوانده نشد.

18 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَيَمَنْ أَفْطَرَ يَوْمًا مِنْ شَهْرِ رَمَضَانَ مُتَعَمِّدًا بِجَمَاعٍ مُحَرَّمٍ أَوْ طَعَامٍ مُحَرَّمٍ عَلَيْهِ  
إِنَّ عَلَيْهِ ثَلَاثُ كَفَّارَاتٍ .(89)

ترجمه :

فرمود: کسی که روزه ماه رمضان را عمدتاً با چیز یا کار حرامی افطار - وباطل - نماید، (غیر از  
قضای روزه نیز) هر سه نوع کفاره (60 روزه ، اطعام 60 مسکین ، آزادی یک بنده ) بر او واجب  
می شود.

19 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِلَّا أَءْبَشَّرُكَ فِي الْعِطَاسِ؟ قَالَ: بَلِي ، فَقَالَ: هُوَ أَعْمَانٌ مِنَ الْمَوْتِ ثَلَاثَةٌ  
أَعِيَّامٌ .(90)

ترجمه :

نسیم خادم گوید: در حضور حضرت عطسه کردم ، فرمود: می خواهی تو را بر فوائد عطسه  
بشارت دهم ؟

عرض کردم : بلی .

فرمود: عطسه ، انسان را تا سه روز از مرگ نجات می بخشد.

20 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَلْعُونٌ مَلْعُونٌ مَنْ سَمَّانَى فِي مَحْفِلٍ مِنَ النَّاسِ .  
(وَقَالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَنْ سَمَّانَى فِي مَجْمَعٍ مِنَ النَّاسِ فَعَلَيْهِ لَعْنَةُ اللَّهِ .)(91)

ترجمه :

فرمود: ملعون و مغضوب است کسی که نام اصلی مرا در جائی بیان کند.

و نیز فرمود: هر که نام اصلی مرا در جمع مردم بر زبان آورد، بر او لعنت و غضب خداوند می باشد.

21 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : يَعْمَلُ كُلُّ أَمْرٍ إِنْ كُمْ مَا يَقْرُبُ بِهِ مِنْ مَحِبَّتِنَا، وَلَيَتَجَنَّبْ مَا يُدْنِيْهِ مِنْ كَرَاهِيَّتِنَا وَسَخَطِنَا، فَإِنَّ أَمْرًا يَبْغُهُ فُجْجَاءُ حِينَ لَا تَنْفَعُ تَوْبَةُ، وَ لَا يُنْجِيْهِ مِنْ عِقَابِنَا نَدَمٌ عَلَى حُبَّةٍ. (92)

ترجمه :

فرمود: هر یک از شما باید عملی را انجام دهد که سبب نزدیکی به ما و جذب محبت ما گردد؛ و باید دوری کند از کرداری که ما نسبت به آن ، ناخوشایند و خشمناک می باشیم ، پس چه بسا شخصی در لحظه ای توبه کند که دیگر به حال او سودی ندارد و نیز او را از عقاب و عذاب الهی نجات نمی بخشد.

22 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ الْأَرْضَ تَضَعُ إِلَى اللَّهِ عَزَّ وَ جَلَّ مِنْ بَوْلِ الْأَعْلَفِ ائْرَبَعِينَ صَبَاحًا. (93)

ترجمه :

فرمود: زمین تا چهل روز از ادرار کسی که ختنه نشده است ناله می کند.

23 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : سَجْدَةُ الشُّكْرِ مِنْ ائْلَمِ السُّنَنِ وَ اءْوَجِهَا. (94)

ترجمه :

فرمود: سجده شکر پس از هر نماز از بهترین و ضروری ترین ستّتها است .

24 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنِّي لَا مَانُ لِأَهْلِ الْأَرْضِ كَمَا أَنَّ النُّجُومَ أَمَانٌ لِأَهْلِ السَّمَاءِ. (95)

ترجمه :

فرمود: به درستی که من سبب آسایش و امنیت برای موجودات زمینی هستم، همان طوری که ستاره ها برای اهل آسمان آمان هستند.

25 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : قُلُوبُنَا أَوْعِيَةٌ لِمَشِائِهِ اللَّهِ، فَإِذَا شَاءَ شَيْنَا. (96)

ترجمه :

فرمود: قلوب ما ظرف هائی است برای مشیت و اراده الهی، پس هرگاه او بخواهد ما نیز می خواهیم.

26 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ مَعَنَا، فَلَافَاقَهُ بَنَا إِلَى غَيْرِهِ، وَالْحَقُّ مَعَنَا فَلَنْ يُؤْخِذَنَا مِنْ قَعْدَةِ عَنَّا. (97)

ترجمه :

فرمود: خدا با ما است و نیازی به دیگران نداریم؛ و حق با ما است و هر که از ما روی گرداند باکی نداریم.

27 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَا عَرَغَمَ أَئْنَفَ الشَّيْطَانِ بِشَيْءٍ إِمْثُلِ الصَّلَاةِ. (98)

ترجمه :

فرمود: هیچ چیزی و عملی همانند نماز، بینی شیطان را به خاک ذلت نمی مالد و او را ذلیل نمی کند.

28 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : لَا يَحِلُّ لِأَحَدٍ أَئْنَ يَتَصَرَّفَ فِي مَالِ غَيْرِهِ بِغَيْرِ إِذْنِهِ. (99)

ترجمه :

فرمود: برای هیچکس جائز نیست که در اموال و چیزهای دیگران تصرف نماید مگر با اذن و اجازه صاحب و مالک آن.

29 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : فَضْلُ الدُّعَاءِ وَ التَّسْبِيحِ بَعْدَ الْفَرَائِضِ عَلَى الدُّعَاءِ بَعْقِيبِ النَّوَافِلِ كَفَضْلٍ  
الْفَرَائِضِ عَلَى النَّوَافِلِ .(100)

ترجمه :

فرمود: فضیلت تعقیب دعا و تسبیح بعد از نمازهای واجب نسبت به بعد از نمازهای مستحبّ همانند  
فضیلت نماز واجب بر نماز مستحبّ می باشد.

30 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : أَفْضَلُ أَوْقَاتِهَا صَدْرًا النَّهَارِ مِنْ يَوْمِ الْجُمُعَةِ .(101)

ترجمه :

فرمود: (برای انجام نماز جعفر طیار) بهترین و با فضیلت ترین اوقات پیش از ظهر روز جمعه  
خواهد بود.

31 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : مَلُूۤنٌ مَلُूۤنٌ مَنْ أَءَ خَرَّ الْغَدَاءَ إِلَى أَءَنْ تَنَقَّضِي النُّجُومُ .(102)

ترجمه :

فرمود: ملعون و نفرین شده است آن کسی که نماز صبح را عمدا تاء خیر بیندازد تا موقعی که  
ستارگان ناپدید شوند.

32 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّ اللَّهَ قَنَعَنَا بِعَوَادِ إِحْسَانِهِ وَ فَوَادِ إِمْتِنَانِهِ .(103)

ترجمه :

فرمود: همانا خداوند متعال ، ما اهل بیت را به وسیله احسان و نعمت هایش قانع و خودکفا  
گردانده است .

33 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّهُ لَيْسَ بَيْنَ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ وَبَيْنَ أَهَدِ قَرَابَةً ، وَمَنْ أَنْكَرَنِي فَلَيْسَ مِنِّي ، وَسَبِيلُهُ سَبِيلُ ابْنِ نُوحٍ . (104)

ترجمه :

فرمود: بین خداوند و هیچ یک از بندگانش ، خویشاوندی وجود ندارد - و برای هر کس به اندازه اعمال و نیات او پاداش داده می شود - هر کس مرا انکار نماید از (شیعیان و دوستان) ما نیست و سرنوشت او همچون فرزند حضرت نوح خواهد بود.

34 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِنَّمَا تَعْلَمُونَ أَنَّ الْأَرْضَ لَا تَحْلُو مِنْ حُجَّةٍ إِمَّا ظَاهِرًا وَإِمَّا مَغْمُورًا . (105)

ترجمه :

فرمود: آگاه و متوجه باشید بر این که در هیچ حالتی ، زمین خالی از حجت خداوند نخواهد بود، یا به طور ظاهر و آشکار و یا به طور مخفی و پنهان .

35 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : إِذَا أَذِنَ اللَّهُ لَنَا فِي الْقَوْلِ ظَهَرَ الْحَقُّ ، وَاضْمَحَلَ الْبَاطِلُ ، وَانْحَسَرَ عَنْكُمْ . (106)

ترجمه :

فرمود: چنانچه خداوند متعال اجازه سخن و بیان حقایق را به ما بدهد، حقانیت آشکار می گردد و باطل نابود می شود و خفغان و مشکلات برطرف خواهد شد.

36 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَإِنَّمَا وَجْهُ الْأَنْتِفَاعِ بِي فِي غَيْبَتِي فَكَالْأَنْتِفَاعِ بِالشَّمْسِ إِذَا غَيَّبَهَا عَنِ الْأَبْصَارِ السَّحَابُ . (107)

ترجمه :

فرمود: چگونگی بهره گیری و استفاده از من در دوران غیبت همانند انتفاع از خورشید است در آن موقعی که به وسیله ابرها از چشم افراد ناپدید شود.

37 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : وَاجْعَلُوا قَصْدَكُمْ إِلَيْنَا بِالْمَوَدَةِ عَلَى السُّنْنَةِ الْوَاضِحَةِ، فَقَدْ نَصَحْتُ لَكُمْ، وَاللَّهُ شَاهِدٌ عَلَيْهِ وَعَلَيْكُمْ.(108)

ترجمه :

فرمود: هدف و قصد خویش را نسبت به محبت و دوستی ما - اهل بیت عصمت و طهارت - بر مبنای عمل به سنت و اجراء احکام الهی قرار دهید، پس همانا که موعظها و سفارشات لازم را نموده ام؛ و خداوند متعال نسبت به همه ما و شما گواه می باشد.

38 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اءِمَّا ظُهُورُ الْفَرَجِ فَإِنَّهُ إِلَى اللَّهِ، وَكَذَبَ الْوَقَاتُونَ.(109)

ترجمه :

فرمود: زمان ظهور من مربوط به اراده خداوند متعال می باشد و هر کس زمان آن را معین و معرفی کند دروغ گفته است.

39 - قالَ عَلَيْهِ السَّلَامُ : اءْكُثِرُوا الدُّعَاءَ بِتَعْجِيلِ الْفَرَجِ، فَإِنَّ ذَلِكَ فَرَجَكُمْ.(110)

ترجمه :

فرمود: برای تعجیل ظهور من - در هر موقعیت مناسبی - بسیار دعا کنید که در آن فرج و حل مشکلات شما خواهد بود.

40 - دَفَعَ إِلَيَّ دَفْتَرًا فِيهِ دُعَاءُ الْفَرَجِ وَ صَلَاهُ عَلَيْهِ، فَقَالَ : فَبِهَذَا فَادْعُ.(111)

ترجمه :

یکی از مؤمنین به نام ابومحمد، حسن بن وجناه گوید: زیر ناودان طلا در حرم خانه خدا بودم که حضرت ولی عصر امام زمان عجل الله تعالی فرجه الشّریف را دیدم ، دفتری را به من عنایت نمود که در آن دعای فرج و صلوات بر آن حضرت بود.

سپس فرمود: به وسیله این نوشته ها بخوان و برای ظهور و فرج من دعا کن و بر من درود و تحيّت بفرست .

و آن دعا بر حسب مشهور چنین نقل شده است :

((اللَّهُمَّ كُنْ لِوَلِيًّكَ فُلَانٌ بْنٌ فُلَانٌ ((الْحُجَّةِ بْنِ الْحَسَنِ الْعَسْنَكَرِي)) صَلَوَاتُكَ عَلَيْهِ وَ عَلَى آبَائِهِ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ وَ فِي كُلِّ سَاعَةٍ، وَ لَيَا وَ حَافِظَا وَ قَاعِدَا وَ نَاصِرَا وَ دَلِيلًا وَ عَيْنَا حَتَّى تُسْكِنَهُ أَءْرَضَكَ طَوْعًا وَ تُمْتَعَهُ فِيهَا طَوْيِلا)).(112)

72- تفسیر عیاشی : ج 1، ص 16، بحارالا نوار: ج 89، ص 96، ح 58

73- دعوات راوندی : ص 207، ح 563

74- بحارالا نوار: ح 2، ص 90، ح 13، و 53، ص 181، س 3، و 75، ص 380، ح 1.

75- بحارالا نوار: ج 53، ص 178، ضمن ح 9.

76- بحارالا نوار: ج 53، ص 163، س 16، ضمن ح 4.

77- بحارالا نوار: ج 53، ص 179، ضمن ح 9.

78- بحارالا نوار: ج 53، ص 191، ضمن ح 19.

79- بحارالا نوار: ج 53، ص 193، ضمن ح 21.

80- الدرّة الباهرة : ص 47، س 17، بحارالا نوار: ج 56، ص 181، س 18.

- 81- بحار الانوار: ج 53، ص 179، س 14، وج 55، ص 41
- 82- إكمال الدين : ج 2، ص 510، بحار الانوار: ج 53، ص 191.
- 83- إكمال الدين : ج 2، ص 484، بحار الانوار: ج 53، ص 180.
- 84- احتجاج : ج 2، ص 497، بحار الانوار: ج 53، ص 175.
- 85- مستدرک الوسائل : ج 2، ص 517، ح 2606
- 86- مستدرک ج 5، ص 247، ح 5795
- 87- غيبة طوسی : ص 177، وسائل الشیعه : ج 28، ص 351، ح 39.
- 88- بحار الانوار: ج 53، ص 165، س 8، ضمن ح 4.
- 89- من لا يحضره الفقيه : ج 2، ص 74، ح 317، وسائل الشیعه : ج 10، ص 55، ح 12816.
- 90- إكمال الدين : ص 430، ح 5، وسائل الشیعه : ج 12، ص 89، ح 15717
- 91- وسائل الشیعه : ج 16، ص 242، ح 12، بحار الانوار: ج 53، ص 184، ح 13 و 14.
- 92- بحار الانوار: ج 53، ص 176، س 5، ضمن ح 7، به نقل از احتجاج .
- 93- وسائل الشیعه : ج 21، ص 442، ح 27534
- 94- وسائل الشیعه : ج 6، ص 490، ح 3، بحار الانوار: ج 53، ص 161، ضمن ح 3.
- 95- الدرة الباهرة : ص 48، س 3
- 96- بحار الانوار: ج 52، ص 51، س 4، به نقل از غيبة نعمانی .
- 97- بحار الانوار: ج 53، ص 191، إكمال الدين : ج 2، ص 511

- 98- بحارالا نوار: ج 53، ص 182، ضمن ح 11.
- 99- بحارالا نوار: ج 53، ص 183، ضمن ح 11.
- 100- بحارالا نوار: ج 53، ص 161، ضمن ح 3.
- 101- بحارالا نوار: ج 56، ص 168، ضمن ح 4.
- 102- بحارالا نوار: ج 55، ص 16 و ضمن ح 13، و ص 86، ص 60، ح 20.
- 103- بحارالا نوار: ج 52، ص 38، ضمن ح 28.
- 104- بحارالا نوار: ج 50، ص 227، ح 1، به نقل از احتجاج.
- 105- بحارالا نوار: ج 53، ص 191، س 5، ضمن ح 19.
- 106- بحارالا نوار: ج 53، ص 196، س 12، ضمن ح 21.
- 107- بحارالا نوار: ج 53، ص 181، س 21، ضمن ح 10.
- 108- بحارالا نوار: ج 53، ص 179، س 16، ضمن ح 9.
- 109- بحارالا نوار: ج 53، ص 181، س 1، ضمن ح 10.
- 110- بحارالا نوار: ج 53، ص 181، س 23، ضمن ح 10.
- 111- إكمال الدّين شیخ صدوق: ص 443، ح 17، بحارالا نوار: ج 52، ص 31، ضمن ح 27.
- 112- کافی: ج 4، ص 162، ح 4، فلاح السّائل سید بن طاووس: ص 46.
- 113- کتاب چهل داستان وحدیث نوشته حجہ الاسلام والمسلمین عبدالله صالحی